

Zeitschrift: Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin
Herausgeber: Verein Saiten
Band: 14 (2007)
Heft: 163

Rubrik: Kalender

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



HÄUSER UND FESTIVALS – IHRE PROGRAMME

Theater und Konzert SG Seite 2

- * Bildermarkt St. Gallen
 - * Kellerbühne St. Gallen
 - * Appenzell kulturell
- Seite 50

Casinotheater Winterthur Seite 52

Kultur in Amriswil Seite 54

- * Bachstiftung St. Gallen
 - * Winnetous Erben
 - * KODO Trommelkunst
- Seite 56

- * Kugl St. Gallen
 - * Marienberg Rorschach
 - * Grabenhalle St. Gallen
- Seite 58

- * Salzhaus Winterthur
 - * Palace St. Gallen
- Seite 60

Saiten-Geschenkabo Seite 64

- * Schloss Wartegg Rorberg
 - * Kinok St. Gallen
- Seite 66

- * Museum im Lagerhaus SG
 - * Volkskundemuseum Stein AR
 - * Projektraum Exex SG
- Seite 68

- * Kunstgesellschaft Thurgau
 - * Naturmuseum St. Gallen
 - * Museum Appenzell
- Seite 70

- * Kunstmuseum Thurgau
 - * Kunstmuseum St. Gallen
- Seite 72

Kunstauktion Hocker 07 SG Seite 80

SA 01.12.

KONZERT

Kammerorchester Flawil. Leitung: Paul K. Haug. Werke von Wassenauer, Charpentier, Mozart, Reger, Vivaldi. > evangelische Kirche Feld Flawil, 19 Uhr

Gitarrenmusik mit Alcira Pena. aus Venezuela. > Casa Latinoamericana St.Gallen, 19:30 Uhr

Kammerphilharmonie Bodensee-Oberschwaben. Johann Sebastian Bach: Weihnachtsoratorium (Kantaten I-III) > evangelische Kirche Herisau, 19:30 Uhr

Symphonieorchester Vorarlberg. Konzert 2. Gérard Korsten (Dirigent), Kornmarktchor Bregenz, Leitung: Wolfgang Schwendinger - Franz Schubert, Arthur Honegger, Gerold Amann. > Festspiel- und Kongresshaus Bregenz, 19:30 Uhr

Metronom Quintett. Swing vom Feinsten. > Casino Herisau, Kleiner Saal, 20 Uhr

Stars von morgen. Leitung: Drazen Domjanic. Programm: Bach, Boccherini, Mozart, Chopin und Papandopulo. > Musikschulzentrum Oberland Triesen, 20 Uhr

Thurgauer Kammerchor / Thurgauer Barockensemble. Harmoniemesse (1802) von Joseph Haydn - Pastorellen von Vaughan Williams, Myslivecek, Anonymus. > Klosterkirche St. Ulrich Kreuzlingen, 20 Uhr

Tonträger. Konzertabend mit jungen Winterthurer Bands. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

Trigger Concert Band. Solist: Miachel Zisman, Bandononeo > Schloss Rapperswil Rapperswil SG, Grosser Rittersaal, 20 Uhr

Fascinacion Tango. Trigger Concert Big Band > Schloss Rapperswil Rapperswil SG, 20:15 Uhr

Galitzyaner Klezmerium. Jüdischen Melodien und eigene Kompositionen, von polnischer Musik inspiriert. > Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

MINA. Mit der Gruppe Lunik sind die beiden Popstars geworden: Jaël Krebs und Luk Zimmermann. > Altes Kino Mels, 20:15 Uhr

Underground Metalnight III. Mit Gurd, Pulver, Tribes of Cain, Anima und Demonium > Grabenhalle St.Gallen, 20:15 Uhr

Andy White. Garageband > Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

Jalazz: CD Taufe «Between Spaces». Jalazz ist fast schon sowas, wie die Hausband von Gambinus Jazz Plus. > Restaurant Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr

Voice it. Release-Tour gelobten Platte «But Beautiful». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:30 Uhr

toxic.fm Party mit The Dallas (D) und The Tilts (CH). Und: Klangschau DJ-Team, Si-rupclub DJ-Team, B. Gahan Phonothek > Kugl St.Gallen, 20:30 Uhr

Electro Boots. Das Kölner Duo Planetakis, Markese aus Zürich und DJ Peter Falk. > USL-Raum Amriswil, 21 Uhr

Jenny Owen Youngs. Junge Frau aus Amerika mit Gitarre und feiner Stimme. Hafenor-mantik auf seine Art. > Kulturlokal Maria-berg Rorschach, 21 Uhr

Latin goes Hip-Hop. mit ISTA (Lateinischer Kulturmonat) > Turnhalle Talhof St.Gallen, 21 Uhr

Äl Jawala. Durch den wilden Osten mit Balkan-Beats > Palace St.Gallen, 21 Uhr

Dean & Britta (Ex-Luna, New York). Grosses Plüschklangkino. > Palace St.Gallen, 21:30 Uhr

Gödlin & Bit-Tuner / SoSo & DJ Caps. Indie-Hip-Hop aus der Schweiz und Kanada > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Musikalisch und kulinarisch. die Sams-tagsmatinée > Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr

Clublokal-Einweihung. mit Steve «BigMan» Clayton, weiteren Überraschungen. > Bogenkeller Bühler, 20 Uhr

Adventstanz. Die Weihnachtsgala mit den Superstar-DJs > Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

FILM

Full Metal Village. Porträt der schleswig-holsteinischen Gemeinde Wacken, wo jährlich 40'000 Besucher das Heavy-Metal-Festival besuchen. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Princess. Mit einem Plüschhasen im Arm zum blutigen Rachezug. Der dänische Animationsfilm klagt die Ausbeutung durch die Pornindustrie an. Ein formal und inhaltlich einzigartiger Film. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Vienna's Lost Daughters. an den jüdischen Filmwochen. A 2007, Regie: Mirjam Unger. > Metrokino Bregenz, 22 Uhr

THEATER

Die Goldkinder. Marionettentheater «Die Peler». > Rudolf-Steiner-Schule St.Gallen, Siebenecksaal, 11 Uhr, 13 Uhr, 15 Uhr, 17 Uhr

Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr

König Drosselbart. Ein Märchen der Gebrüder Grimm - Herisauer Bühne. > Casino Herisau, 14 Uhr

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephase, 17 Uhr

Lucia di Lammermoor. Oper von Gaetano Donizetti. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Ausser Kontrolle. von Ray Cooney. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Der Gehülfe. Roman von Robert Walser. fabrigli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabrigli Buchs SG, 20 Uhr

Die Zwillingbrut. Neurotiker der Grossstadt des zeitgenössischen amerikanischen Autor Nicky Silver. > Theater Kosmos / shed8 Bregenz, 20 Uhr

One for my baby. Impro-Entertainment der dritten Art zugunsten der Aidshilfe. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 20 Uhr

Der Unterschied - La différence. Mit Joe Fenner und Valentin Rey. Stück und Regie: J.-M. Moncéro. > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

Gretchen 89ff. von Lutz Hübner. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

kassandra. von Christa Wolf. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 20:30 Uhr

KABARETT

Ken Bardowicks. Ich lüge Dich! > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Mammujäger urgeknallt. alias Erich Hufschmid und Erich Furrer. > Oberstufenzentrum Feld Flawil, Singsaal, 20 Uhr

TANZ

Die Zeit bewegt. Die ig-tanz St.Gallen/Appenzell feiert ihre Erweiterung zur ig-tanz ostschweiz. > Regierunggebäude St.Gallen, Pfalz Keller, 18 Uhr

KUNST

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr

Künstlergruppe Winterthur. Vernissage; Die juriierte Dezemberausstellung. > Kunst-museum Winterthur Winterthur, 17 Uhr

1. Bildermarkt St.Gallen. Über 1000 Werke von 34 Künstlerinnen und Künstlern. Ein intimer Kunstsupermarkt quasi. > Hintere Bahnhofstrasse 15 St.Gallen, 19 Uhr

Kunstschaffen: Ausserordentlich. Vernissage; Lokales Kunstschaffen. In diesem Jahr juriiert. > Kunsthaus Glarus, 19 Uhr

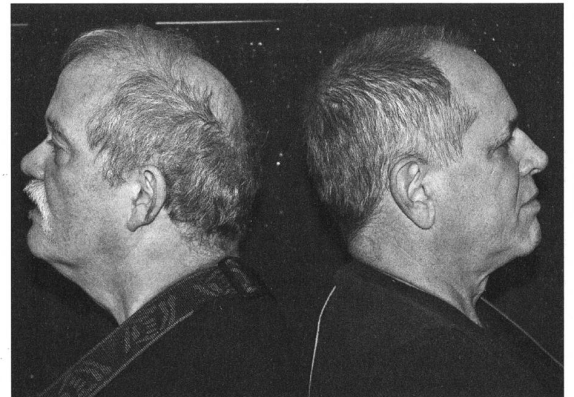
Ralf Fitze. Vernissage; Volumen, Körper, Inhalte > Atelier und Galerie Die Schwelle St.Gallen, 19 Uhr

LITERATUR

Aushäusig. Musikalisch-literarisches Projekt: Franz Törger (Musiker) Annette Kühn (Vocalistin), Hedwig Huber (Regisseurin). > Hotel Halms Konstanz, 19:30 Uhr

VORTRAG

Götter unter uns. Claudia Macht führt zu den Darstellungen griechischer Götter im Stadtbild (Lat. Kulturmonat) > St.Gallen-Bodensee Tourismus St.Gallen, 14 Uhr



ERSTLINGS UND LEGENDEN

Gambrinus Jazz Plus im Kastanienhof

Mehrere Stimmungen im Dezember: Gambrinus Jazz Plus feiert mit Jalazz deren CD-Erstieg (1. Dezember). Lyrische Melodien und geschmeidige Grooves bietet das Jochen Baldes Sub-nodere Jazzquintett (6. Dezember). Wir freuen uns auf Weihnachtslieder, Geschichten und weitere Überraschungen von Klassik Plus mit Baroque Lounge (10. Dezember). Und als kleines vorweihnachtliches Geschenk lassen wir die zwei unterschiedlichen musikalischen Welten der Jazzgitarren-Legenden Joe Beck und John Abercrombie (16. Dezember, siehe Bild) aufeinander treffen. Frohe Festtage und auf ein gutes neues Jahr.

Jeweils 20.30 Uhr, Gambrinus Jazz Plus im Kastanienhof St.Gallen.

Mehr Infos: www.gambrinus.ch

KINDER

Oh, wie schön ist Panama. Kinderstück nach Janosch in Mundart. > Theater St.Gallen, Foyer, 14 Uhr

Chommt ächt hüt de Samichlaus?. von Jörg Widmer - für Kinder ab vier Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Der klingende Adventkalender. Mitmachad-ventskonzert für Kinder ab vier Jahren. > Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

Linard Bardill. I singe vo der Sonne. > Offene Kirche St.Gallen, 16 Uhr

DIVERSES

Weihnachtsausstellung. Kunst-Handwerk. Es weihnachtet. > Altes Rathaus Schwäb-berg Herisau, 10-20 Uhr

Vorführung von Weben. und zum Nach-machen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr

Boxmeeting. Boxclub St.Gallen. Amateur- und Kickboxkämpfe. > Alte Kreuzbleiche St.Gallen, 18:30 Uhr

Adventsingens. für jedermann mit Ueli Meyer. > Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr

SO 02.12.

KONZERT

Adventskonzert. Kammerorchester Flawil, Werke von Charpentier, von Wassenauer, Mozart, Reger und Albini (Kulturkommission Waldstatt) > ev. Kirche Waldstatt Waldstatt

Aliev Bleh Orkestar. Gipsy-Balkan-Groove > Kraftfeld Winterthur

Noreo Trio. Junge Musikerinnen aus drei Nationen: Hyunjong Kang, Eva Lüthi und Mile-na Mateva. > Kultur im Bären Häggenschwil, 10 Uhr

Swing Kids. unter der Leitung von Dai Komoto. > Rudolf-Steiner-Schule St.Gallen, 13:30 Uhr



Thurgauer Kammerchor / Thurgauer Barockensemble. Harmoniemesse (1802) von Joseph Haydn - Pastorellen von Vaughan Williams, Myslivecek, Anonymus. > Klosterkirche St. Ulrich Kreuzlingen, 16 Uhr
Kammerorchester Flawil. Leitung: Paul K. Haug. Werke von Wassenaer, Charpentier, Mozart, Reger, Vivaldi. > evangelische Kirche Feld Flawil, 17 Uhr
Musik im Schloss II. Ensemble nonSordino. Philipp Bachofner und Brita Ostertag, Flöten > Schloss Rapperswil SG, 17 Uhr
Chorkonzert. Sinfonieorchester St.Gallen und Bachchor St.Gallen. > evangelische Kirche St. Laurenz St.Gallen, 17:30 Uhr
Symphonieorchester Vorarlberg, Konzert 2. Gérard Korsten (Dirigent), KornmarktChor Bregenz, Leitung: Wolfgang Schwendinger. > Montforthaus Feldkirch, 19:30 Uhr
Dickes B. Support: Turntable Babes > Krempel Buchs SG, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Chilifunk. Gee K & Friends feat. Sir Dancealot - Hot Funk & Hot Chili > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 19 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr
Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Sternenwanderer. Sprechende Tiere, magische Bäume, unwiderstehliche Gnome, hinterhältige Kobolde. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Stop it! Spot it! Spots von Sekundarschülern zu Ausgrenzung und Sucht. Mit Ehrung der Preisträgerinnen aus Heiden. > Kino Rosental Heiden, 11 Uhr
Tuya's Marriage. Ein bildstarker Film über das bäuerliche Leben in der ländlichen inneren Mongolei. Goldener Bär Berlin 2007. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr
Zwei Mal Heidi. Sonntagsmatinée. Die Version von 1952 und diejenige von Markus Imboden von 2001. > Storchen St.Gallen, 10 Uhr

THEATER

Sinfonieorchester St.Gallen und Kurt Aeschbacher. De chly Nussknacker. > Stadthaus Winterthur, 11 Uhr
Der kleine Prinz. Familienstück nach dem Roman von Antoine de Saint-Exupéry. > Theater St.Gallen, 14 Uhr, 17 Uhr
Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr
König Drosselbart. Ein Märchen der Gebrüder Grimm - Herisauer Bühne. > Casino Herisau Herisau, 14 Uhr
Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Die Wandernutten. Das Theaterstück wirft Schlaglichter auf Szenen, die um Liebe, Sex und Prostitution kreisen. > Grabenhalle St.Gallen, 18 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr

Die Zwillingbrut. Neurotiker der Grossstadt des zeitgenössische amerikanischen Autors Nicky Silver. > Theater Kosmos / shed8 Bregenz, 20 Uhr
Les Rhinocéros. von Ionesco. Gastspiel in französischer Sprache. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Pfannestil Chamber Sexdeet: Selig (am Albis). Feinsinniges Lieder-Kabarett. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr

KUNST

Otto Forster. Apéro; «Alles ist beleuchtet» nennt er seine neueste Ausstellung. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr
Brave Lonesome Cowboy. Führung; Der Mythos des Westerns in der Gegenwartskunst oder: John Wayne zum 100. Geburtstag. > Kunstmuseum St.Gallen, 11 Uhr
Lust for Life. Die Sammlung Ricke. Führung; Amerikanische Kunst. > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 11 Uhr
Margret Eicher. Vernissage; Radikal konstruktiv. > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 11 Uhr
Matinée Willi Keller. Apéro; aussergewöhnliche Bildauschnitte. > Schloss Dottenwil Wittenbach, 11 Uhr
Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 11 Uhr, 16 Uhr
Wayang - Licht und Schatten. Führung; Die weltweit grösste und bedeutendste Sammlung indonesischer Wayang-Figuren zu Gast. > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr
Gottfried Honegger. Führung; Geheimnis der Geometrie. > Museum Liner Appenzell, 14 Uhr
Das Leben der Mönche. Führung; Öffentliche Führung (Adolf Dietrich. Fotografien) > Kartause Ittingen Warth, 15 Uhr

LITERATUR

Zum 100. Geburtstag von Astrid Lindgren. Nach dem Vorbild des Literarischen Quartetts diskutieren Vreni Haas, Maya Hofer, Roman Banzer und ein zusätzlicher Gast ausgewählte Kinderliteratur. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaK-Foyer, 11 Uhr
Schätznarfunklä 1. Vier verschiedenen Erzählende für Kinder und Erwachsene. > Chössi-Theater Lichtensteig, 17 Uhr

VORTRAG

Götter unter uns. Claudia Macht führt zu den Darstellungen griechischer Götter im Stadtbild (Lateinischer Kulturmonat) > St.Gallen-Bodensee Tourismus St.Gallen, 11 Uhr
Talk im Theater. Adventsmatinée > Theater St.Gallen, 11 Uhr
Teheran, Iran und Irak. Referat von Ulrich Tilgner. Ist Frieden möglich? > Pädagogische Hochschule Rorschach, 11 Uhr

KINDER

Der fliegende Teppich: Gute Nacht, Herr Landstreicher. Eine Adventsgeschichte mit Witz und Poesie frei nach Astrid Lindgren für Kinder ab fünf Jahren. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaKino, 13:30 Uhr
Pippi plündert den Weihnachtsbaum. von Astrid Lindgren für Kinder ab vier Jahren. > Tonhalle Wil SG, 14 Uhr
Chonnt ächt hüt de Samichlaus?. von Jörg Widmer - für Kinder ab vier Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr, 16 Uhr

Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheinmärchen». > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr
Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 15 Uhr
Ursel. nach Guy Knetter für Kinder ab sechs Jahren - Puppentheater Halle. > Theater am Kirchplatz Schaan, 16 Uhr

DIVERSES

Sonntagszopf. Immer am 1. Sonntag des Monats ein Zmorgebuffet > Kultur Cinema Arbon, 9:30-13 Uhr
Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte: 13 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 10-17 Uhr
Weihnachtsausstellung. Kunst-Handwerk. Es weihnachtet. > Altes Rathaus Schwänberg Herisau, 10-18 Uhr
Kerzenziehen. mit Pfadi Falkenstein. > Schloss Dottenwil Wittenbach, 11 Uhr
Museumssonntag. im Schulmuseum, Bohlenständehaus, Ortsmuseum. > Amriswil, 14-17 Uhr
Kochen & Essen: Schweden. Kochen ab 15, Essen ab 18 Uhr. > Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr

MO 03.12.

KONZERT

Abendmusik zum Advent. Willibald Guggenmos, Orgel > Kathedrale St.Gallen, 18:30 Uhr
Heinz de Specht. Lieder aus der Vogelerspektive. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr
Visco tears plus. Swing, Standards, Songs > Nef's Rössli Flawil, 20 Uhr

FILM

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
A Midsummer Night's Dream. von William Shakespeare (in englischer Sprache). > Theater Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr

LITERATUR

Dichtungsring St.Gallen Nr. 22. Mit Patrick Armbruster, Etrit Hasler und dir. > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

VORTRAG

Ostschweizer Friedensgeschichte. Berichte, Dokumente, Reminiszenzen zu einem Jahrhundert Friedensarbeit. > Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 10 Uhr, 15 Uhr



MiNa

Popstars im Alten Kino Mels
 Mit der Gruppe Lunik sind die beiden Popstars geworden. Mit MiNa streuen sie Sternschnuppen übers Pop-Firmament: feine Songs, die im Vergleichen jeden Wunsch erfüllen. Jaël Krebs und Luk Zimmermann, die Sängerin und der Gitarren spielende Produzent von Lunik haben mit dem Duoprojekt MiNa ein neues musikalisches Ziekind geschaffen und mit diesem auch gleich eine kreative Spielweise eröffnet. «Playground Princess» heisst das feine Debütalbum der beiden Berner.
Samstag, 1. Dezember, 20.15 Uhr, Altes Kino Mels. Mehr Infos: www.alteskino.ch

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

DIVERSES

Spieleabend. Brett-, Karten- und Würfelspiele > Café Gschwend St.Gallen, 19:30 Uhr

DI 04.12.

KONZERT

Stephan Sulke: Ich sing mich-Tour 2007. Liedermacher, Poet, Geschichtenerzähler, Sänger, Komiker, Träumer. > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Caribou. Psychedelische Wildnis > Palace St.Gallen, 21:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Dä Ziischtig mit Jalazz. Sound and Grill > Kugl St.Gallen, 19 Uhr
DJ Phonzo. Rockin' the Jazz > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

FILM

Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Ausser Kontrolle. von Ray Cooney. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Der Diener zweier Herren. von Carlo Goldoni. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Der grosse Kater. Theater am Tisch (Hans Rudolf Spühler und Marcus Schaefer) nach dem Roman von Thomas Hürlimann. > Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 20 Uhr
Theatersport. Winterthur TS vs. Drama light, Mannheim. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

MUSICAL

Cabaret. Musical von Joe Masteroff und John Kander. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KUNST

Künstlergruppe Winterthur. Führung; Die jurierte Dezemberausstellung. > Kunstmuseum Winterthur, 18:30-19:30 Uhr

LITERATUR

Lesung mit Mathias Ospelt. LiGa-Autor Mathias Ospelt mit «Das Liechtensteiner Gabarett 1994-2006». > Theater am Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr

Bilder Markt.

2. bis 29. Dezember 2007

Hintere Bahnhofstrasse 15
9000 St.Gallen

34 Kunstschaffende präsentieren über **1000 Kunstwerke**



Alex Zwahlen, Antonella Cavalleri, Beatrix Siegle, Bruno Hofstetter, Charlotte Hefti, Clarissa Schwarz, Cornelia Ferreirinha, Edith Turnherr, Ernesto Müller, Flavia Jäggi, Francis A. Becker, Gisela Krause, Haris Schweizer-Hadjidj, Heidi Maria Regaz, Heiner Speck-Solinski, Helene Mäder, Iris Kälin, Jonny Müller, Jürg Nännli, Lea Petter Huber, Lisa Lupieri, Madeleine Felber, Martin Gut, Matis Reinhardt, Philipp Koller, Rahel Flückiger, René Etter, Roger Gernet, Rolf Steinegger, S. Jane Mumford, Sascha Tittmann, Stefan Rutishauser, Susanne Huber, Ursula Engler

Grosse Werke / Kleine Preise
über 1000 Originale zwischen
199.- und 1999.- CHF

Nur Barzahlung möglich. Die Bilder können sofort mitgenommen werden.

Öffnungszeiten

2. bis 29. Dezember täglich geöffnet
(ausser am 26. Dezember)

MO - MI 14 - 19 Uhr
DO 14 - 21 Uhr
FR 14 - 22 Uhr
SA + SO 11 - 17 Uhr



www.bildermarkt.sg

Partner

boesner
Fachmarkt für Künstlerbedarf

yeoon grünesatelier

TAGBLATT

www.kellerbuehne.ch

DEZEMBER 2007

Sa 01.12 14.00
16.30
So 02.12 14.00
16.30
Mi 05.12 14.00
16.30
Fr 07.12 20.00
Sa 08.12 14.00
16.30
So 09.12 14.00
16.30
Mi 12.12 14.00
16.30
Fr 14.12 20.00
Sa 15.12 14.00
16.30



ST. GALLER BÜHNE

ST.GALLER BÜHNE

HÄNSEL UND GRETEL

Märchen nach den Gebrüder Grimm: Weil sie ihren armen Eltern nicht zur Last fallen wollen, laufen Hänsel und Gretel weg und geraten in den Bann der Knusperhäuschen-Hexe.

Wie stets in der Vorweihnachtszeit erfreut das Amateurtheater «St.Galler Bühne» die Herzen der Kinder mit einem Märchen in Dialekt. Bearbeitung und Regie: Ursula Kasper

Genauere Informationen unter:
www.st-galler-buehne.ch

Kinder: Fr. 7.-, Erwachsene: Fr. 15.-

Do 06.12 20.00



UNTER CHRISTIAN MÄGERLES LESELAMPE GIUSEPPE GRACIA

Traditionsgemäss lädt Christian Mägerle im Dezember einen lokalen Autor zu einer Lesung und einem Gespräch über Schaffen und Werk unter seine Leselampe ein. In Zusammenarbeit mit der Gesellschaft für deutsche Sprache und Literatur

Fr. 20.-

Mo 31.12 20.00
Mi 02.01 20.00
Fr 04.01 20.00
Sa 05.01 20.00



CABARET SÄLEWIE

'SCH DOCH GLICH

Die Vorverkaufsstelle in der Klubschule Migros bleibt über die Feiertage vom 23. bis 26. Dez. sowie vom 29. Dez. bis 1. Jan. geschlossen.

Mit Unterstützung von:

Stadt St.Gallen



SWISSLOS

Kulturförderung
Kanton St.Gallen

Sponsoren:

sig sw Migros
Klubschule Migros

MIGROS
kulturprozent

TAGBLATT

St.Galler
Kantonalbank
Gemeinnutz wärdien.

Büchler Bücher AG
Hörsingstrasse 5/7/15
CH-9001 St.Gallen
T 071 227 47 47
F 071 227 27 48
www.buechler.ch

ADVENT ADVENT...

ADVENTSKONZERT

mit dem kammerorchester flawil
2. dezember, 17⁰⁰ uhr
waldstatt, evang. ref. kirche

weitere veranstaltungen
im appenzellerland:
www.appenzellkulturell.ch

**appenze
kulturell**



VORTRAG

Latin als Tarnung. Latin als Tarnung: Gedichte Hermann Wellers gegen NS-Kirchenkampf, Judenverfolgung. Dr. Uwe Dubielzig, München (Lat. Kulturmonat) > Stiftsbibliothek St.Gallen, Musiksaal, 19:30 Uhr
Die Reformation in Konstanz. Gewissensbindung, christliche Freiheit und Politische Reform. Dr. Marcus Sandl und Patrick Delze. > Volkshochschule Konstanz, 20 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 10:30 Uhr

DIVERSES

Kreistanzen. > Off' Kirche St.Gallen, 20 Uhr

MI 05.12.

KONZERT

Menschenhandel I. Diskussionsabend. Erfreuliche Universität > Palace St.Gallen, 19:30 Uhr
Orchester Musikkollegium Winterthur. spielt Werke von Satie, Saint-Saens, Berlioz, Poulenc > Stadthaus Winterthur, 19:45 Uhr
Cecile Korbel. Keltische Songs aus der Bretagne > Kirche Lohn Schaffhausen, 20 Uhr
Singer pur. A capella Sextett. > Casino Herisau Herisau, 20 Uhr
Viva Venezuela. MusicaMundo: Typisch Venezolanische Weihnachtsmusik, mit elf Frauen. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr
Afenginn. Dänisch/finnische Band: nordische Musik, Klezmer, Humpa, Balkan-Jazz, Rock. > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Soundstube Classic. Melancholien für Millionen: Bittersüßes von Archive bis Zero 7, mit Christian Jauslin. > Splügeneck St.Gallen, 20 Uhr
Oldie Night. mit DJ Chris, Klassiker ab Vinyl > Erica der Club St. Margrethen SG, 21 Uhr

FILM

Farmer John. Mit Mistgabel und Federboa. Künstler und Bauer John Peterson, Illinois, USA. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Shoppen. Neun Männer, neun Frauen, neunmal fünf Minuten. Im Supermarkt der Gefühle. > Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Mittwoch-Mittag-Konzert. Tino Flautino und seine Reise zum Schloss der Zeit - Ein Musikmärchen. > evangelische Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 12:15-12:45 Uhr
Der kleine Prinz. Familienstück nach dem Roman von Antoine de Saint-Exupéry. > Theater St.Gallen, 14 Uhr
Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr
Die Plantage. Schauspiel von David Gieselmann. Die Spassgesellschaft frisst ihre Kinder! > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Der Diener zweier Herren. von Carlo Goldoni. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Nachtblind. von Darja Stocker. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 20 Uhr
Liebe. Aktionstheater Ensemble. Es bleibt die Frage: Was ist so spannend an der Liebe und der Sehnsucht danach. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KABARETT

Oropax. Die neue Weihnachtsshow. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Gubser & Co. - Alte Freunde. Alte Freunde, das sind vier Männer und viel Ärger. > Theater Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr

LITERATUR

Schtärnefunklä 2. Vier Erzählenden für Kinder und Erwachsene. > Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr

VORTRAG

Faszination Mineralien sammeln. Zu Gast: Mario Piredda, Präsident Mineralogischer Verein St.Gallen (im Rahmen der Ausstellung: Blitzkugeln und Öhrli-Diamanten) > Naturmuseum St.Gallen, 12:15 Uhr
Already dead, but too stupid to lie down. Der John-Wayne-Mythos nach Vietnam, Vortrag von Christoph Bühler (Filmhistoriker und Journalist im Rahmen der Ausstellung: Brave Lonesome Cowboy) > Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr
Saccus nugarum. Saccus nugarum - Lateinstunde zum Nikolaus-Vorabend. Mit Stefan Stirnemann (Lateinischer Kulturmonat) > Bistro Nonolo St.Gallen, 19 Uhr

KINDER

Kunterbunt. Wilder Westen im Kunstmuseum! Kindernachmittag mit der Kunstvermittlerin Stefanie Kasper (im Rahmen der Ausstellung: Brave Lonesome Cowboy) > Kunstmuseum St.Gallen, 14-16 Uhr
Chonnt ächt hüt de Samichlaus?. von Jörg Widmer - für Kinder ab vier Jahren. > Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr, 16 Uhr

DIVERSES

Kunstgenuss. Regional/genial? (Künstlergruppe Winterthur) > Kunstmuseum Winterthur, 12-13 Uhr
Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 15-18 Uhr

DO 06.12.

KONZERT

Chlaus-Live-Höck. Zusammensitzen und geniessen. > Cultbar St.Gallen, 19 Uhr
Menschenhandel II. Filmabend. Erfreuliche Universität > Palace St.Gallen, 19:30 Uhr
Orchester Musikkollegium Winterthur. spielt Werke von Satie, Saint-Saens, Berlioz und Poulenc > Stadthaus Winterthur, 19:45 Uhr
DJs Reedo & Nini Roadrunner. Fitzen-Soul > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

Jan Garbarek Group. Jan Garbarek (Sax), Rainer Brüninghaus (Piano, Keyboards), Eberhard Weber (Bass), Manu Katché (Drums, Percussion). > Tonhalle St.Gallen, Grosser Saal, 20 Uhr
Jochen Baldes Subnoder Jazzquintett. Lyrische Melodien und geschmeidige Grooves > Kastanienhof St.Gallen, 20 Uhr
Malagasy All Stars. Musik aus Madagaskar. > Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, Musiksaal im 3. Stock, 20 Uhr
Afenginn. Die dänisch/finnische Band: wilde, mitreissende Mischung aus nordischer Musik, Klezmer, Humpa, Balkan-Jazz und Rock. > Restaurant Habsburg Widnau, 21 Uhr
Ein kleines Konzert #52. kleine Band ganz gross > Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

CLUBBING | PARTY

Kurz & Knapp. Filmmacht > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 20 Uhr
Sitzdiskothek. Psychedelic Rock > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 20 Uhr
Loco Slickers feat. Mirko Jakson. Rare Grooves > Krempel (Zentrum Neuhof) Buchs SG, 20:30 Uhr
Stadtkind in Halloween Town. Der Alpträum nicht seinen Lauf > Salzhau Winterthur, 21 Uhr
Sonic Cafe - heute mit Herr Aron. Das sind Fräulein Cicibe und Herr Superlütte. > Spielboden Dornbirn, 22 Uhr

FILM

Becoming Jane. Jane Austen lebt in der romantischen Welt der Bücher und träumt von der grossen Liebe. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Kurz und Knapp. Schweizer Nachwuchs-kurzfilme > Salzhau Winterthur, 19:30 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Nachtblind. von Darja Stocker. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 12 Uhr
Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr
Bagatello: Jukebox - You say what we play!. Zuschauer greifen per SMS oder anderen Möglichkeiten in den Showablauf ein. > Casino Frauenfeld, 20 Uhr
Der Gehülfe. Roman von Robert Walser. fabriggeli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabriggeli Buchs SG, 20 Uhr
Der grosse Kater. Theater am Tisch (Hans Rudolf Spühler und Marcus Schaefer) nach dem Roman von Thomas Hürlimann. > Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 20 Uhr
Die Zwillingssbrüt. Neurotiker der Grossstadt des zeitgenössischen amerikanischen Autors Nicky Silver. > Theater Kosmos / shed8 Bregenz, 20 Uhr
Liebe. Aktionstheater Ensemble. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KABARETT

Oropax. Die neue Weihnachtsshow. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Lust for Life. Die Sammlung Ricke. Führung: Amerikanische Kunst. (Lust for Life. Die Sammlung Ricke) > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr



IG-TANZ WIRD IG-OSTSCHWEIZ Tanz-Feier im Pfalz Keller

Der Verein IG-Tanz hat die Pflege, Förderung und Anerkennung des freien Tanzschaffens in St.Gallen und im Appenzellerland zum Zweck. Nun feiert der Verein seine Erweiterung um die anderen Ostschweizer Kantone. Beatrice Im Obersteg und Markus Lauterburg eröffnen den Abend mit einer Tanzperformance. Die zweite Performance trägt Lara Jacobs vor. Den Abend beschliesst Micha Stuhlmann mit einer Vorführung. Dazwischen stellen Referentinnen und Referenten die IG, den Dachverband Dancesuisse und das Tanznetzwerk Schweiz vor.
Samstag, 1. Dezember, 18 Uhr, Pfalz Keller St.Gallen. Mehr Infos: www.ig-tanz.ch



TOXIC-PARTY

Grunge-Pauken und Indie-Grössen im Kugl
 Die von Toxic FM sind keine Stuben..., äh, Studiohocker. Ab und an blasen sie nämlich in die Partytrompete. Anfang Dezember ist es wieder soweit: Sie bringen zwei Bands und drei DJ-Sets ins Kugl. Zuallererst die Deutschen The Dalles. Und die sind quasi eine Indie-Supertruppe. Denn es geben sich Musiker von Readymade, Monochords, Crash Tokio, Miles, Virginia Jetzt! und Seasaw ein Stelldichein. Weniger vollmundig «name droppend» lassen sich die Appenzeller The Tilts ankündigen. Aber darum hauen die nicht minder auf die Indie- und Grunge-Pauke. Um die Nebenkonzertsbesuchung sorgen sich das Klangschau DJ-Team, das Sirupclub DJ-Team und B. Gahan Phonothek.
Samstag, 1. Dezember, 20:30 Uhr, Kugl St.Gallen. Mehr Infos: www.kugl.ch

Deconstructing Eden. Vernissage; mit Einführung von Alex Meszmer (Deconstructing Eden) > Projektraum exx St.Gallen, 19 Uhr
Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr

LITERATUR

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich zum Thema Spökenkieker (Alte haben). Gast ist Margrit Lächli. > Alte Kaserne Winterthur, 6:30 Uhr
Fabian Lau. Ansichten eines Besserwissers > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 20 Uhr
Unter Christian Mägerles Leselampe: Giuseppe Gracia. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

VORTRAG

Einblicksmorgen. in die Monterana Schule. > Monterana Schule St.Gallen, 8:30 Uhr
Kunst über Mittag. mit Gastköchin Christiane Rekade > Kunsthalle St.Gallen, 12 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

DIVERSES

Unentgeltliche Rechtsauskunft. Vor allem Fragen aus dem ehelichen Güterrecht, aber auch Fragen zu Beurkundungen. > Amtsnotariat St.Gallen, 17-18:30 Uhr
25 Jahre Friedenswoche. Ein festlich-fröhlicher Abend mit der Musik-Gruppe «Gad ase». > Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

FR 07.12.

KONZERT

Eisbrand-Nacht. mit Drops, Sulco, Scaramanga, Anacoustic. > Jugendkulturraum flon (Lagerhaus) St.Gallen, 20 Uhr
Trio Basilea. Meisterwerke der slawischen Romantik. > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr
Willie Ashman Original Jazzband. New Orleans Jazz, Blues, Dixieland. > Alte Mühle Wolfhalden, 20 Uhr
Crushing the Underground VII. Metal in der Kirche. > Paulskirche Konstanz, 20 Uhr



JESS JOCHIMSEN & SASCHA BENDIKS

«VIER KERZEN FÜR EIN HALLELUJA»

SA 8.12., 20.00 UHR

Jess Jochimsen und Sascha Bendiks zelebrieren eine romantisch-schräge Liebeserklärung an die schönste Zeit des Jahres: Weihnachten.

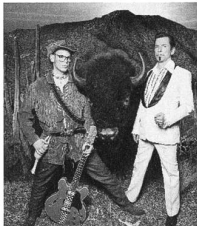


PREMIERE
ENZO ESPOSITO & MICHEL WILD

«TEX WILDO» – WÜRSTE, DORNEN & MONETEN

DI 11.12. / DO 13.12., 20.00 UHR

Das erste Rock'n'Roll-Road-Musical der Welt – also raus aus den Pantoffeln und rein in den Saloon!



HELMUT SCHLEICH

«MUTANFALL – EIN ANGSTHASE SCHIESST ZURÜCK»

MI 12.12., 20.00 UHR

Ein Kabarettabend rund um das Lebensgefühl, auf brüchigem Boden zu stehen. Aber mit unverschämter guter Laune.

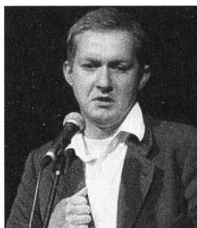


SIMON ENZLER

«WEDESCHEGG»

FR 14.12. – SO 16.12.
FR/SA 20.00 UHR, SO 17.00 UHR

Simon Enzlers Realsatire ist unverwechselbar treffend und deftig – aber nie lieblos.



NARZISSEN

EIN STÜCK VON KATJA FRÜH

DI 18.12. – SO 30.12.
DI – SA 20.00 UHR, SO 17.00 UHR

Mit Esther Gemsch, Graziella Rossi, Bettina Dieterle, Sara Capretti, Tonia Maria Zindel, Renate Steiger, Jessica Früh und Charlotte Heinemann.



SILVESTER
IM CASINO THEATER

«NARZISSEN», SILVESTERMENU UND PARTY

MO 31.12., 18.00/21.00 UHR

Geniessen Sie die «Narzissen» im Theater, ein exzellentes 4-Gang-Festmenu im Restaurant und die anschliessende Silvesterparty im Festsaal.



142 DANKES-STRÄUSSE FÜR DIE KULTURVERMITTLUNG

Altstätten: Bar Breite | Amriswil: Kulturforum Amriswil, Stadtkanzlei Amriswil, USL Verein für Kunst und Kultur | Appenzell: Appenzellerland Tourismus, Blumen Barbara, Bücherladen, De Blacke Chrömer, Museum Liner | Bischofszell: Bücher zum Turm
Buchs: Interstaatliche Fachhochschule für Technik | Ermatingen: Ausbildungszentrum Wolfsberg | Frauenfeld: Genossenschaft Eisenwerk | Gais: Bistro zum Alpstein, Kultur am Platz | Goldach: Kultur i de Aula | Gossau: Buchhandlung Caveltly, Kubus, Restaurant Toggenburg | Heerbrugg: Kino Madlen | Heiden: Hotel Linde, Kino Rosental, Libresso Buchhandlung | Herisau: Dorfbibliothek, Jugendhaus, Spital, WinWin Markt
Kirchberg: Restaurant Eintracht | Kreuzlingen: Kreuzlingen Tourismus, Pädagogische Maturitätsschule | Krummenau: Kraftwerk | Lichtensteig: Chössi theater, Klangwelt Toggenburg | Mels: Altes Kino | Pfäfers: Klink St.Pirminsborg | Rapperswil: IG Halle Reute: Bäckerei Kast | Romanshorn: Euregio Gymnasium SBW | Rorschach: Il penello, Restaurant Hirschen, Pädagogische Hochschule, With Schörer AG | Rorschacherberg: Schloss Wartegg | Schaan: Theater am Kirchplatz | Schaffhausen: Kultur im Kammgarn Sommeri: Löwenarena | Speicher/Trogen: Bibliothek | St.Gallen: Atelier Max Oertli, Bro Records, Bücher Insel, Buchhandlung Comedia, Buchhandlung zur Rose, Business House, Café Camillo, Café Da Mina, Café Davide, Café Gschwend, Café Pelikan, Café Süd, Café Union, Carisatt, China Med Zentrum, Christen Lebensmittel, Cultbar, FHS, Figurentheater, Focacceria, Freihandbibliothek, Galerie Röllin/Dürr, Gewerbliche Berufsschule, Grabenhalle, Heilpädagogische Schule, Hotel Dom, Hotel Ekkehard, Hotel Jägerhof, Hotel Metropol, Hotel Vadian, Hotel Walhalla, Intercouffure Herbert, Jeans Hüslü, Kantonsbibliothek Vadiana, KBZ, Kellerbühne, KinoK, Klang und Kleid, Kugel, Kunsthalle, Kunstmuseum, Metrobeck, Migros Klubschule, Mojito Restaurant & Cocktaibar, Museum im Lagerhaus, Ortsbürgergemeinde, Praxis Dr. Etter, Restaurant Baratella, Restaurant El Greco, Restaurant Engel, Restaurant Limon, Restaurant Metzgerort, Restaurant Stickerei, Rhyner Kiosk, Rösslior Bücher AG, Rudolf Steiner Schule, Scandola Licht, Schnittstell, Schreibwerkstatt, Schule für Gesundheit, Schule für Gesundheits- und Krankenpflege, Späti Boutique GmbH, Späti Ohlhorst AG, Sprenger Geigenbau, Stadtladen, Stadtpolizei, Tankstell Bar, Tipp Lehrstellenbörse, Tourismus Büro, UBS Schalterhalle, Verein Dachatelier, Viieger Optik, Werkstatt, WWF Laden, Wyborada Frauenbibliothek, XTND Shop
Stein: Appenzeller Volkskunde Museum
Teufen: Gemeindebibliothek | Trogen: Kantonsschule | Unterwasser: Kulturhotel Seegütli | Uzwil: Bücher Nützi | Vaduz: Kunstmuseum Liechtenstein | Wattwil: Kino Passarella | Wil: Buchhandlung Ad Hoc, Jugend und Freizeithaus, Kulturverein Remise, Kunsthalle, Tonhalle, Vinothek Freischütz
Winterthur: Alte Kaserne, Casinotheater, Fotomuseum, Gaswerk, Kunstmuseum, Salzhäus | Wittenbach: Schloss Dottenwil



AN ALL DIESEN ORTEN GIBT ES SAITEN
MONAT FÜR MONAT KOSTENLOS ZUM MITNEHMEN.
WIR DANKEN UNSEREN PARTNERINNEN & PARTNERN
FÜR DIE UNTERSTÜTZUNG!

Wollen auch Sie das Ostschweizer Kulturmagazin
Ihrer Kundschaft anbieten?

Infos gibts unter +41 71 222 30 66 oder
per Mail an sekretariat@saiten.ch

SPONSOREN



MEDIENPARTNER



Gene «Mighty Flea» Connors & The Voyagers. Jazz, Swing, Rhythm & Blues, Soul und ist im New Orleans ebenso zu Hause wie im Modern Jazz. > Kultur im Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr
Afenginn. Dänisch/finnische Band: nordische Musik, Klezmer, Humpa, Balkan-Jazz und Rock. > Restaurant Schössli Steingegg Appenzell, 20:30 Uhr
Slartybartfast / Slam & Howie. Rock'n'Roll und Bastard-Speed-Country > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
Volcano The Bear. Die Wunderband der grenzenlosen Klangskulpturen > Palace St.Gallen, 21:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Thirtylicious New Groove. Sounds from nineties till now > Salzhaus Winterthur
Aficionado. der Zigarrenstamm. > Erica der Club St. Margrethen SG, 18:30 Uhr
Dance Free. Tanzen, bewegen und begegnen im rauch- und alkoholfreien Tanzraum. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr
Single-Trend.ch. Tanzabend mit Trend-Tanzkurs und Tanz für Singles. > Tanzschule Wingling (Lagerhaus) St.Gallen, 20:30 Uhr
Indievasion. Tanz unter dem Kronleuchter > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr
Tango Argentino - Milonga. Tanznacht mit DJ > Club Tango Almacén(Lagerhaus) St.Gallen, 21:30 Uhr
Kingston Vibes Party. Irie Stylee Sound, Mistah Direct - Dancehall/Reggae/Hip-Hop > Kugi St.Gallen, 22 Uhr

FILM

Becoming Jane. Jane Austen lebt in der romantischen Welt der Bücher und träumt von der grossen Liebe. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18 Uhr
Joe Strummer. The future is unwritten. Porträt vom Frontmann von The Clash, jenseits der Mythen und Legenden. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr
Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Whisky. Kleine filmische Perle aus Uruguay. > Kultur Cinema Arbon, 20 Uhr

THEATER

Süsser die Glocken. Komödie von Stefan Vogel - Vorarlberger Volkstheater. > Theater am Kirchplatz Schaan, 16 Uhr, 20:09 Uhr
Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr
Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Girlsnightout. von Gesine Danckwart. Drei junge Frauen in Aufbruchstimmung. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 20 Uhr, 22:30 Uhr

Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Marathon. 70 Minuten pausenloses Tanztheater mit der Kompanie «Faa-Zone Ltd.» > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr
Liebe. Aktionstheater Ensemble. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

MUSICAL

Cabaret. Musical von Joe Masteroff und John Kander. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

Bea von Malchus: Heinrich der Achte. Sprechtheater. > Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr
Lalelu. Weihnachtshaus > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Fernand Monnier. Vernissage; Zeichnungen. Gedenkausstellung (mit Buchpublikation). > Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 19 Uhr

LITERATUR

La Violeta - Das Gemälde. Von Pierre Magnan zu einem schaurig-schön-kriminellen Melodram hingerissen. > Werdenberger Kleintheater fabriggeli Buchs SG, 20 Uhr

VORTRAG

Wo Religionen sich berühren. braucht es Versöhnung. Christoph P. Baumann, der Autor des Buches «Knigge der Weltreligionen», skizziert hilfreiches Vorgehen. > Offene Kirche St.Gallen, 20 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

DIVERSES

Rorschacher Weinschiffe. Grosse Weinvielfalt auf den beiden Schiffen, Raclette-Beizli direkt am Hafen. > Rorschach, Hafen, 17-22:30 Uhr
Aids-Gala 2007. > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, 20 Uhr

SA 08.12.

KONZERT

Weihnachtlieder - lateinische und andere. Offenes Singen mit Rudolf Lutz zum Akkord des Lateinischen Kulturmonats. > Kantonsschulhaus am Brühl St.Gallen, Aula, 17 Uhr
Weihnachtlieder aus aller Welt. Kinder- und Jugendchorprojekt der Musikschule und des Sängerbundes Liechtenstein. > Vaduzer-Saal Vaduz, 17 Uhr
Öffne dich, mein ganzes Herz. Barocke Volksmusik. Werke von Buxtehude, Lübeck und Bach. > Schutzengelkapelle St.Gallen, 19:15 Uhr
Polnisches Kammerorchester. Gabor Boldoczki: Trompeta. > Kirche St. Johann Schaffhausen, 19:30 Uhr
Eisbrand-Nacht. mit Liricas Anales, the W.O.L.V.E.S., Gerard MC, Beatcrackers, Flepp, Lycon. > Jugendkulturraum flon (Lagerhaus) St.Gallen, 20 Uhr

Favez. Der Rock-Klassiker aus Lausanne > Gaswerk Winterthur, 20 Uhr
Festliche Harfenmusik. Hanna Steiner, Ursula Landolt spielen auf keltischen Harfen. > 3Eidgenossen Appenzell, 20 Uhr
Gilbert Paeffgen Trio. Zusammen mit dem Pianisten Hans Peter Pfammatter und dem Bassisten Urban Lienert. > Schloss Wartegg Rorschacherberg, 20 Uhr
Lieder zum Advent. Mit Isabella Baumeier (Vocals) und Esther Bächlin (Piano). > Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr
Wort und Musik zum Advent. Mit Ulrich Knellwolf und Musizierkreis See. > Schloss Rapperswil, Grosser Rittersaal, 20 Uhr
Matthieu Donarier Trio. präsentiert von «jazz in winterthur». > Alte Kaserne Winterthur, 20:15 Uhr
Bliss. CD-Taufe «Superstern». > Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20:30 Uhr
Elijah & The Dubby Conquerors. An vorderster Reggae-Front. > Eisenwerk Frauenfeld, Vorstadtheater, 21 Uhr
Heidi Happy und Orchester. Singer/Songwriterin. Was sie singt, kennt ihr Herz schon lange auswendig. > Kirche Jung Rhy Altstätten SG, 21 Uhr
Jakuzzi Pirates. Post-Punk aus Deutschland > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr
Kitty Solaris/Quince. Musikalische Schnappschüsse: charmant und wärmend. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr
The Funk Project VIII: James Brown Special. Soulvision Allstars feat. JJ-Flueck & Reggie Saunders Band, DJ Pat. The Funk Project gedenkt an diesem Abend Mr. James Brown, dem Urvater des Funk und Soul. > Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr
Chikinki. Die wilden Briten bringen ihr neues Album mit > Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

CLUBBING | PARTY

Musikalisch und kulinarisch. die Samstagmatinée > Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr
Dancers Night. Wieder einmal tanzen mit Disco Fox bis Walzer, Cha Cha bis Salsa. Offen für alle. > Partylokal Wingling (Lagerhaus) St.Gallen, 21 Uhr
Global Dance. Oriental, Gipsy, Reggae, Afro, etc. > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
Nachtbar. Auf der Treppe sitzen und rauchen oder im Kinostuhl sitzen und Musik vom DJ hören > Palace St.Gallen, 22 Uhr
Purple Yeahh. einer neuer Snowboardfilm. Vor und nach dem Film: tanzen. > Salzhaus Winterthur, 22 Uhr
Illusion Room XVIII. Cosil (P45, Dachkantinne), Andalooop (Audioasy.net), Marc Fuhrmann (Panthera Rec.), Pat Patrisha - Techno/Electro > Kugi St.Gallen, 23 Uhr

FILM

Full Metall Village. Porträt der schleswig-holsteinischen Gemeinde Wacken, wo jährlich 40'000 Besucher das Heavy-Metal-Festival besuchen. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Princess. Mit einem Plüschhasen im Arm zum blutigen Rachezug. Der dänische Animationsfilm klagt die Ausbeutung durch die Pornoindustrie an. Ein formal und inhaltlich einzigartiger Film. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr
Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefant Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr



PSYCHEDELIC WILDNIS

Caribou im Palace
 Grizzly Bear und Deerhunter spielten bereits im Palace. Nun kommt noch eine tierisch benamste Band, welche psychedelisch durch die Wildnis tigert: Caribou, gemäss Lexikon ein in Gröndland und Nordamerika lebender Gehweihträger. Dan Snaith, Doktor der Mathematik und Kopfhörer von Caribou, frönt auf dem aktuellen Album «Andorra» seiner Vorliebe für psychedelisch-elektronische Spielereien. Hunderte Songs und sämtliche Instrumente spielte er für diese Platte selbst ein. Um seinen ausserordentlich bunt gestalteten Songs auf der Bühne musikalisch und atmosphärisch dieselbe Dichte zu verleihen, bringt er eine Band mit zwei Schlagzeugern mit.
Dienstag, 4. Dezember, 21.30 Uhr, Palace St.Gallen. Mehr Infos: www.palace.sg

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr
Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr
Die Zauberflöte. von W.A.Mozart. Marionettenoper in zwei Aufzügen. > Marionettentheater Lindau, 19:30 Uhr
Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabriggeli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabriggeli Buchs SG, 20 Uhr
Girlsnightout. von Gesine Danckwart. Drei junge Frauen in Aufbruchstimmung. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 20 Uhr
Theater Chardon Nez: Elling. Komödie über Freundschaft und Angst, Wut und Verlangen. > Diogenes Theater Altstätten SG, 20 Uhr
Marathon. 70 Minuten pausenloses Tanztheater mit der Kompanie «Faa-Zone Ltd.» > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr
Liebe. Aktionstheater Ensemble. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

MUSICAL

Les Misérables. Musical von Claude-Michel Schönberg und Alain Boublil. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

Chaos-Theater Oropax. Das brandneue Weihnachtprogramm. > Gasthof Kreuz Jona, 20 Uhr
Jess Jochimsen & Sascha Bendiks. Vier Kerzen für ein Halleluja. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Les trois Suisses: The Making of. Kabarett. > Stadtsaal Wil SG, 20 Uhr
Flurin Caviezel: Beim dritten Ton. Musik-Kabarett. > Gasthaus Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr
Manuel Stahlberger und Band. Unterstützt von drei Musikern: Christian Kesseli (Gitarre, Piano, Gesang), Michael Gallusser (Perkussion, Gitarre, Gesang) und Marcel Gschwend (Bass) mit akustischen Instrumenten. > Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

KUNST

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr
Werner Ignaz Jans. Finissage; Skulpturen, Film > Galerie Adrian Bleisch Arbon, 14-17 Uhr
Christoph Rütimann. Vernissage; Der grosse Schlaf und mehr: eine Werkschau > Kunstmuseum St.Gallen, 17 Uhr



KULTUR IN AMRISWIL.

DEZEMBER 2007

Sa. 1. Dezember, 21 Uhr, USL

KONZERT ELECTRO BOOTS

Das Kölner Duo Planetakis spielt mit seinen schnurgeraden Bassdrums und clubbigen Rhythmen feinsten Elektropop. Weiter im Programm: Markese aus Zürich und DJ Peter Falk.

So. 2. Dezember, 14 bis 17 Uhr, Museen

AUSSTELLUNG MUSEUMSSONNTAG

Schul-, Ortsmuseum und Bohlenständerhaus präsentieren ihre aktuellen Ausstellungen. Der Eintritt ist frei. Das Schulmuseum ist zusätzlich jeden Mittwoch von 14 bis 17 Uhr geöffnet. Ab Mitte Dezember bis Ende Januar ist das Schulmuseum geschlossen.

Mo. 3. Dezember, 20.15 Uhr, Kulturforum

LESUNG B(R)UCHSTÜCKE

Im Advent: Eine Lesung literarischer Texte stimmt auf Weihnachten ein.

Di. 11. Dezember, 20 Uhr, Pentorama

KONZERT SWISS JAZZ ORCHESTRA

«Buebetröim» ist das erste nationale Konzert im Pentorama. Die Mundart-Stars Sina, Kuno Lauener, Büne Huber, Polo Hofer, Schmid Schmidhauser u.a. haben sich einen Traum erfüllt und treten mit den besten Jazz-Musikern der Schweiz auf. Die altbekannten Hits sind neu arrangiert. Im Pentorama findet der einzige Auftritt in der Ostschweiz statt. www.swiss-jazzorchestra.com

Sa./So. 15./16. Dezember, 20 Uhr/17 Uhr, Amriswiler Konzerte

KONZERT WEIHNACHTSKONZERT

Erneut ein Weihnachtskonzert der Musikgesellschaft Harmonie auf sehr hohem Niveau – in diesem Jahr mit Solist Thomas Rüedi, Euphonium. In der evang. Kirche werden Werke von de Haan (Valerius Intrada, The Spirit of Christmas), Dvorak (Slawischer Tanz Nr. 8), Richards («Pilatus» für Euphonium und Blasorchester), Rossini (Ouvertüre zur Oper «Wilhelm Tell»), Wagner («Walkürenritt») und Gulda (Konzert in drei Sätzen für Euphonium und Blasorchester) gespielt.

Sa. 15. Dezember, USL

KONZERT HIP HOP – TEXTA

Texta macht auf seiner Paroli-Tour auch einen Stop im USL. Im Gepäck hat er sein brandneues Album.

Mo. 31. Dezember, 22.30 Uhr, Amriswiler Konzerte

KONZERT ORGEL-FEUERWERK ZUM NEUJAHR

Thomas Haubrich spielt in der kath. Kirche bekannte und beliebte Orgelwerke und Bearbeitungen von J.S. Bach, Händel, Boëlleman und Widor.

Vorschau auf den Sa. 12. Januar 2008

KONZERT MINA – «PLAYGROUND PRINCESS»

Jaël, die Sängerin der erfolgreichen Band Lunik, ist mit ihrem neuen Projekt «MiNa» und Luk Zimmermann (Gitarre) zu Gast im Kulturforum. Vorverkauf über UBS Amriswil, 071 414 55 61 oder tickets@kulturforum-amriswil.ch

VERANSTALTUNGSORTE

Kulturforum, Bahnhofstrasse 22, Amriswil, Tel. 071 410 10 93, www.kulturforum-amriswil.ch

VOLLMOND bar, Bahnhofstrasse 22, Amriswil, vollmond_bar@hotmail.com

USL, Schrofenstrasse 12, Amriswil, www.uslruum.ch

Amriswiler Konzerte, Evangelische oder katholische Kirche, Amriswil, Tel. 071 411 24 25

Schulmuseum Mühlebach, Weinfelderstr. 127, Amriswil, www.schulmuseum.ch, Tel. 071 410 07 01

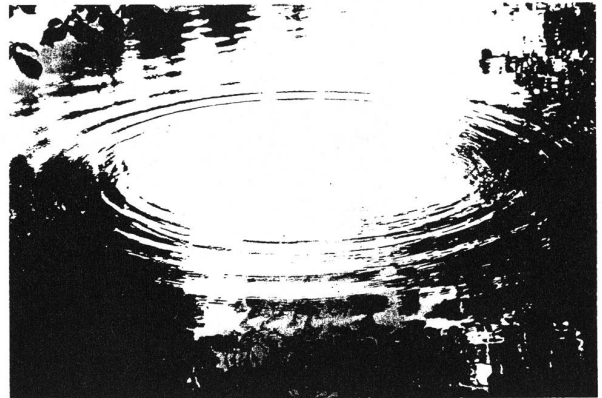
Ortsmuseum, Bahnhofstrasse 3, Amriswil, Tel. 071 414 11 11

Bohlenständerhaus, Kreuzlingerstrasse 66, Amriswil, Tel. 071 411 26 75

Pentorama, Arbonerstrasse 4, Amriswil, www.pentorama.ch



Wir installieren Wasser.



Heinrich Kreis

Beratung, Planung
und Ausführung
sämtlicher
Sanitäraufgaben
Reparaturservice
Moosstrasse 52
9014 St.Gallen
Telefon 071 274 20 74
Telefax 071 274 20 79

kreis
wasser

**klubschule
migros**

Geben Sie selbst den
Ton an.

Programm
Musik & Kultur
Jetzt bestellen!

Beratung und Anmeldung:

Musik & Kultur
Klubschule Migros
9001 St. Gallen
Tel. 071 228 16 00
musik.kultur@gmos.ch

www.klubschule.ch

Ehrensperger/Brügger/Schmid. Vernissage. Richard Ehrensperger spricht, Veronika Ehrensperger begleitet auf der Harfe.
> Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr

LITERATUR

Afterdark. von Haruki Murakami. Multimediale Lesung. Eine Handvoll Menschen eine Nacht lang in einer anonymen Grossstadt.
> Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 20 Uhr

VORTRAG

Götter unter uns. Claudia Macht führt zu den Darstellungen griechischer Göttinnen und Götter im Stadtbild (Lateinischer Kulturmonat) > St.Gallen-Bodensee Tourismus St.Gallen, 14 Uhr

KINDER

Pippi im Taka-Tuka-Land. Kindermusical > Casinotheater Winterthur, 11 Uhr, 14 Uhr
Oh, wie schön ist Panama. Kinderstück nach Janosch in Mundart. > Theater St.Gallen, Foyer, 14 Uhr
Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheinmärchen». Ab 6 Jahren. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr
Film ab! Ein Fall für die Krimi-Kids - Junges Theater Liechtenstein U13. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaKino, 16 Uhr

DIVERSES

Systemische Aufstellungen. Silvia Hermann-Segmüller macht schwierige Situationen und unbekannt Belastungen sichtbar. > Burg Rebstein Rebstein, 9-17:30 Uhr
Trogener Adventsmarkt. Rahmenprogramm: unterhaltende musikalische Vielfaltigkeit. > Trogen, Landsgemeindeplatz, 9-17 Uhr
Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 10-16 Uhr
Rorschacher Weinschiffe. Grosse Weinvielfalt auf den beiden Schiffen, Raclette-Beizli direkt am Hafen. > Rorschach, Hafen, 13-22:30 Uhr
Vorführung von Sticken. und zum Nachmachen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr

SO 09.12.

KONZERT

Lacrosse. Mann-Frau-Bande. Klingeln wie Tilly And The Wall mit frischen Batterien. > Kulturlokal Mariaberg Rorschach
David Helbock. Der talentierte Voralberger Jazz-Pianist David Helbock. > Theater am Kirchplatz Schaan, 17 Uhr
Offenes Adventsingen. St.Galler Domsingeschule, Vokal- und Instrumentalensemble der Dommusik. > Schutzengelkapelle St.Gallen, 17 Uhr
Sonja Egger. spielt Klavier und Werke von Debussy, Schumann, Ravel. > Gemeindefaal Eggersriet Eggersriet, 17 Uhr
Weihnachten in Amriswil. Konzert mit Raphael Haslinger, Sandra Wild u.a. > Pentorama Amriswil, 17 Uhr
Weihnachtslieder aus aller Welt. Kinder- und Jugendchorprojekt der Musikschule und des Sängerbundes Liechtenstein. > Vaduzer-Saal Vaduz, 17 Uhr
Abendmusik zum Advent. Mit Werken von Dietrich Buxtehude. > Kirche St.Peter und Paul St.Gallen, 17:30 Uhr



WEIHNACHTEN NICHT VERGESSEN

Astra Madre im Parfin de ciècle
Es ist das erste Theaterstück der St.Galler Schriftstellerin Christine Fischer. Es wurde vor einem Jahr uraufgeführt und ist eine skurrile Einladung, Weihnachten nicht zu vergessen. Es ist Heiligabend. Eine Frau mittleren Alters ist daran, in ihrem Wohnzimmer den Weihnachtsbaum zu schmücken und erzählt ihm dabei aus ihrem Leben. Es klingelt, und vor der Tür steht ein etwas jüngerer, linksischer Mann. Es klingelt abermals, und eine verwirte Alte bricht wie eine Naturkatastrophe in die Weihnachtsstube herein. Die drei zusammengewürfelten Personen gebärden sich immer mehr als uneinige Familie. Was nun folgt ist ein groteskes Karussell sich abwechselnder Rollen als Klägerin und Beklagter, Anklage und Verteidigung.
Mittwoch 5. Dezember, Freitag 7. Dezember, Samstag 8. Dezember, Dienstag 11. Dezember, Samstag 15. Dezember, jeweils 20 Uhr. Sonntag 16. Dezember, 17.30 Uhr. Dienstag 18. Dezember, Mittwoch 19. Dezember, Freitag 21. Dezember, Samstag 22. Dezember, jeweils 20 Uhr, Parfin de ciècle St.Gallen. Mehr Infos: www.parfindeciècle.ch

Weihnachtskonzert. Kammerorchester Ensemble Classico > Schloss Rapperswil Rapperswil SG, 18 Uhr
Voices of Gospel. Gospelkonzert des Chors «St. Stephen Baptist Church Choir» aus den USA. > Tonhalle St.Gallen, 19 Uhr
Collegium Vocale. Traditionelles Adventskonzert mit dem Collegium Vocale der Kathedrale St.Gallen, Leitung: Hans Eberhard. > evangelische Kirche Trogen, 20 Uhr

FILM

Auf der anderen Seite. Nach «Gegen die Wand» der zweite Teil von Fatih Akins Trilogie. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr
Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunesienreise von 1914. > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr
Lauras Stern. Liebevolls Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr
Ratatouille. Ratte Rémy ist ein Genie der französischen Haute Cuisine. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr
Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr
Notturno / Die schwarze Spinne. Schweizer Doppelabend. > Theater St.Gallen, 14:30 Uhr
Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Mariottenoper Lindau, 17 Uhr
Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr
kassandra. von Christa Wolf. Von und mit Barbara-Magdalena Ahren. > Kellertheater Winterthur Winterthur, 17:30 Uhr
Girlsnightout. von Gesine Danckwart. Drei junge Frauen in Aufbruchstimmung. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 20 Uhr
Marathon. 70 Minuten pausenloses Tanztheater mit der Kompanie «Faa-Zone Ltd.» > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr
Dinner for one. vom Sean O'Casey. Im Ende vom Anfang. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

KUNST

Otto Forster. Apéro: «Alles ist beleuchtet» nennt er seine neueste Ausstellung. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr
Mutter Madonna Monster. Führung; Das Frauenbild in der Aussenseiterkunst. > Museum in Lagerhaus St.Gallen, 10:30 Uhr
Bürowelten. Führung; Verschiedene Bürowelten von gestern, heute und für morgen. > Gewerbemuseum Winterthur, 11 Uhr
Louis Moilliet. Führung; Blick in die Ferne (Louis Moilliet) > Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr
Museum im Schaufenster - Schaufenster im Museum. Führung; Überblick zur Entwicklung der Schaufenster von 1900 bis in die heutige Zeit. > Textilmuseum St.Gallen, 11 Uhr
ausgezeichnet: schön und gut. Führung; Design: mit Urs Bürki, Eva Louis, Uta und Andreas Korb > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 11 Uhr
Künstlertgruppe Winterthur. Führung; Die jurierte Dezemberausstellung. > Kunstmuseum Winterthur, 11:30-12:30 Uhr
Sonntagsmatinée. Führung; «Würde die Rose nicht ebenso duften.» Zum Verhältnis von Werken und Titeln. > Hallen für Neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr
Margret Eicher. Führung; Radikal konstruktiv. > Kunstli' Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr
Das Leben der Mönche. Führung; Öffentliche Führung > Kartause Ittingen Warth, 15 Uhr
Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus UB Bregenz, 16 Uhr

LITERATUR

Weihnachtslesung. «Nordische Weihnachtsgeschichten» von Louise Boije af Gennäs-Steinunn Sigurdardóttir, Marie Hermanson und Viveca Lärn - es lesen Regine Weingart und Armin Halter, Cello: Maria-Christina Meier, Vibraphon: Martin Flüge > Theater Parfin de ciècle St.Gallen, 17:30 Uhr
Philip Maloney. Die haarsträubenden Fälle mit den Original-Radiostimmen. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr



ALPENBITTER VOR DER JAMSESSEION

Gilbert Paeffgen auf Schloss Wartegg
Gilbert Paeffgen kommt direkt aus der Kernzone der intelligenten Rhythmussektion des Treya-Quartetts. Gilbert Paeffgens spannendes, atmosphärisch «farb-angereichertertes Jazz-Trio» besteht aus dem Band-Leader HP Pfammatter, Klavier, und Urban Lienert am Bass. Kernig, vorwärtsgerichtet, direkt – und doch fein gewobene Musik mit inneren Räumen, in denen Minimal Music mitsinkt und «das Urbane» mit «dem Hackbrett» gemeinsam vor der Jam Session einen Alpenbitter hinunter stürzt.
Samstag, 8. Dezember, 20 Uhr, Schloss Wartegg Rorschacherberg. Mehr Infos: www.wartegg.ch

VORTRAG

Götter unter uns. Claudia Macht führt zu den Darstellungen griechischer Götter im Stadtbild (Lateinischer Kulturmonat) > St.Gallen-Bodensee Tourismus St.Gallen, 11 Uhr
Talk im Theater. Matinée gestaltet durch bellybuttons, carry on, Theaterartschule > Theater St.Gallen, Foyer, 11 Uhr

KINDER

Cinderella. nach Grimms Aschenputtel für Kinder ab fünf Jahren. > Puppentheater Marottino Arbon, 11 Uhr
Familiensonntag. Gegenwartskunst mit zeitgenössischem Tanz zu einer Langzeit-Performance vereint (Eine choreografierte Ausstellung / Sonja Feldmeier: Inhale Exhale) > Kunsthalle St.Gallen, 11 Uhr
Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr, 15 Uhr
Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheinmärchen». Ab 6 Jahren. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr
Lakota-Sioux. Geschichten, Flötenspieler und Tanz mit Bryan Akipa & Jim Yellowhawk. > Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte: 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein, 10-17 Uhr
Rorschacher Weinschiffe. Grosse Weinvielfalt auf den beiden Schiffen, Raclette-Beizli direkt am Hafen. > Rorschach, Hafen, 13-18 Uhr

MO 10.12.

KONZERT

Abendmusik zum Advent. Uraufführung von Michael Rosset' Ave Maris stella. Cappella Vocale der Kathedrale St.Gallen und Willibald Guggenmos, Orgel. > Kathedrale St.Gallen, 18:30 Uhr
Baroque Lounge. Werke von Zelenke, Couperin, Paganini, Weihnachtslieder und Übersetzungen. > Restaurant Kastanienhof St.Gallen, 20:30 Uhr

FILM

Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr

VORTRAG

Auf den Spuren von Jan Hus. Ketzer oder Rebel? Von Hans-Peter Metzger. > Volkshochschule Konstanz Konstanz, 19:30 Uhr

Himmlich gut!

Schützengarten
ST.GALLER KLOSTERBRAU

Mit dem St.Galler Klosterbräu in der Bügelflasche setzt Schützengarten die klösterliche Brautradition fort. Die bernsteinfarbene naturtrübe Bierspezialität ist wahrlich ein himmlisches Vergnügen. Zum Wohl!

Schützengarten
Ein vortreffliches Bier.



SCHWIN GT FREU DIG EUCH EMPOR

freitag, 14. dezember 07, trogen (ar)

johann sebastian bach (1685 – 1750)

«schwingt freudig euch empor» Kantate BWV 36 zum 1. Sonntag im Advent

17.30 – 18.15 uhr, kronensaal, trogen: Workshop zur Einführung in das Werk mit Rudolf Lutz und Karl Graf (Vor Anmeldung!)

anschliessend: Kleiner Imbiss und Getränke in der Krone Trogen eintritt: fr. 40.–

19.00 uhr, evangelische kirche, trogen: Erste Aufführung der Kantate – Reflexion über den Kantatentext – Zweite Aufführung der Kantate eintritt frei – kollekte

solisten: Nuria Rial, Sopran; Claude Eichenberger, Alt; Julius Pfeifer, Tenor; Klaus Häger, Bass

special guest: John Holloway, Violine

vokal- und instrumentaleensemble: Schola Secunda Pratica

leitung: Rudolf Lutz

reflexion: Urs Widmer, Zürich

J. S. Bach-Stiftung, Postfach 164, 9004 St. Gallen,
mehr Informationen unter www.bachstiftung.ch,
info@bachstiftung.ch oder Telefonnummer 071 242 58 58.



Vier musikalische Erbschleicher unter frivol-weiblicher Führung spielen wieder mal Absurdes. Fundware aus der tierisch ernstesten Musikgeschichte halt.

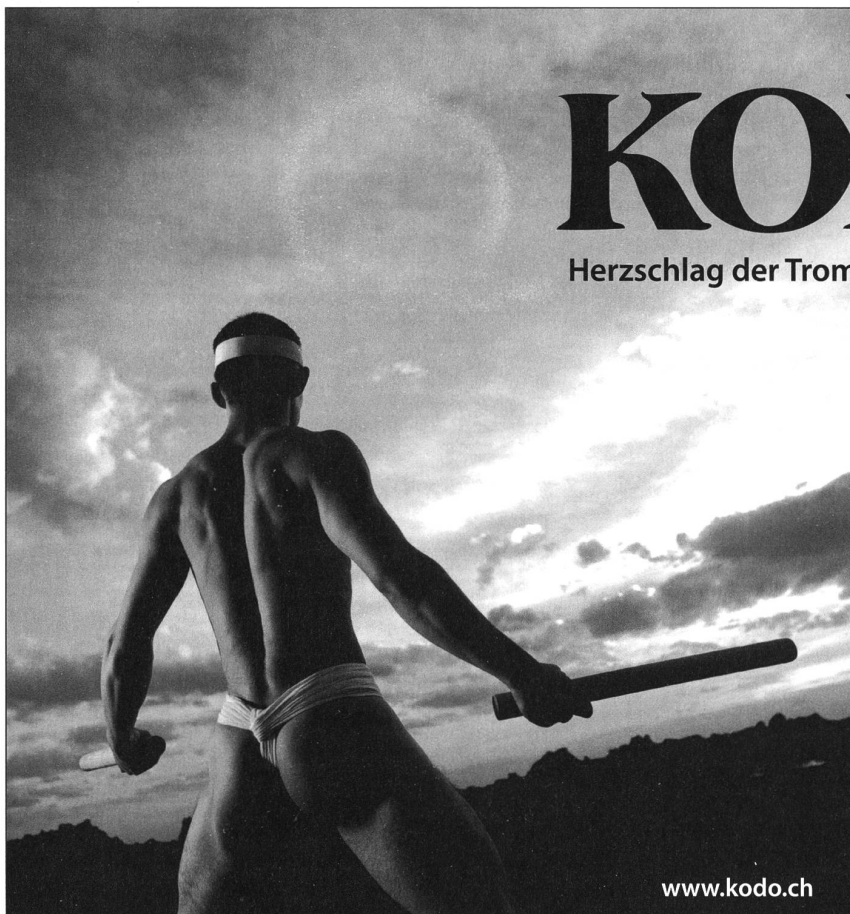
Winnetous Erben «Biester und Bestien»

Eine schräg präsentierte Kuriositäten-Sammlung in Rock und Jazz, in Blues und Zydeco, in Ska und Chanson. (zum letzten Mal mit Laszlo!)

Samstag, 15. Dezember 2007
Rest. Kastanienhof, St. Gallen
20:30 Uhr

ab 22:30 Uhr legt **dj AirWin** los und auf

Reservation: Buchhandlung zur Rose St. Gallen
Tel. 071 230 04 04



KODŌ

Herzschlag der Trommel

Montreux

Auditorium Stravinski
20. und 21. März 2008

Luzern

Kultur- und Kongresszentrum
23. bis 27. März 2008

RailAway
(Kombi-) Tickets am Bahnhof
0900 300 300 (CHF 1.19/Min.)

Vorverkauf am Bahnschalter
und bei Manor, oder unter
www.railaway.ch

www.kodo.ch

NEUE
LÜZERNER ZEITUNG



KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 10:30 Uhr, 15 Uhr
Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 15 Uhr

DIVERSES

Spieleabend. Brett-, Karten-, Würfelspiele > Café Gschwend St.Gallen, 19:30 Uhr
Kultur-Adventskalender. Überraschungsprogramm. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr

DI 11.12.

KONZERT

Swiss Jazz Orchestra. Mit «Buebetröim» erfüllt das renommierte Swiss Jazz Orchestra seinen Musikerfreunden Kuno Lauener, Büne Huber, Polo Hofer, Sina, Philipp Fankhauser, Freda Goodlett, Schmid Schmidhauser und Hendrix Ackle ihren Bubenraum. > Pentorama Amriswil, 20 Uhr
Swiss Old Time Session. feat. Bonnie Jeanne Taylor. > Olma Messen St.Gallen, Restaurant Moststube, 20 Uhr

CLUBBING | PARTY

Dä Ziischtig mit Brendan Adams Trio. So- und and Grill > Kugl St.Gallen, 19 Uhr
Kerzenziehen. und dazu Musik hören und um den Wachstopf tänzeln > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunesienreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Farmer John. Mit Mistgabel und Federboa. Der Künstler und Bauer John Peterson aus Illinois, USA. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Ich denke oft an Piroshka. Der Klassiker von 1955 mit Liselotte Pulver. > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr

THEATER

Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Hamlet. Schauspiel von William Shakespeare. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

KABARETT

Enzo Esposito & Michel Wild. «Tex Wildo», Würste, Dornen und Moneten. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Marcus Jeroch: Baustelle Wort. Im Grenzbereich zwischen Literatur, Variété und Kabarett. > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Die Pappköpfe. Kabarett. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KUNST

Die Erneuerung des Sehens. Führung; Meister der Klassischen Moderne aus der graphischen Sammlung. > Kunstmuseum Winterthur, Graphisches Kabinett, 18:30 Uhr



Knochen. Führung; Von der winzigen Spitzmaus bis zum tonnenschweren Dinosaurier - ohne Knochen würde buchstäblich «nix gehen». > Naturmuseum und Museum für Archäologie des Kantons Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 11 Uhr, 15 Uhr
Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

VORTRAG

Alpine Erkundungen: Festsaal der Alpen. Für das Engadin waren die Nazis buchstäblich Gold wert. Erfreuliche Universität. > Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

MI 12.12.

KONZERT

Orchester Musikkollegium Winterthur. Michael Zeller vom Kammerchor Feldkirch spielen Mahler, Pfitzner, Gubaidulina > Stadthaus Winterthur, 19:45 Uhr
JazzAmMittwoch. Collin Vallon Trio > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Bühne frei. für die Newcomer. Alle sind Willkommen. > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Kerzenziehen. Musik hören und um den Wachstopf tänzeln > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Soundstube Classic. David Bowie - die Weltraumkuriiositäten eines Helden mit Rafael Zeier und Johannes Fritz. > Restaurant Splügen St.Gallen, Splügeneck, 20 Uhr

FILM

Breakfast on Pluto. Eine vergnügliche Reise zu schillernden Randgruppen. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Joe Strummer. The future is unwritten. Porträt vom Frontmann von The Clash, jenseits der Mythen und Legenden. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
La vraie vie est ailleurs. Napoli. Berlin. Marseille. What if real life was somewhere else to be found? > Schlosskino Rapperswil SG, 20:15 Uhr
Lauras Stern. Liebevoller Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr
Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Mittwoch-Mittag-Konzert. Musik zur Advents- und Weihnachtszeit aus Irland, Schottland und Skandinavien. > ev. Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 12:15-12:45 Uhr
Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr
Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabrigli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabrigli Buchs SG, 20 Uhr

Wonderboys. Am Anfang der Reise stehen eine Zugfahrt, ein vibrierendes Herz und eine schöne Frankokanadierin. > Kino Theater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr

KABARETT

Helmut Schleich. Mutanfall - Ein Angsthasch schießt zurück. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Monica Weinzettl & Gerold Rudle: Paanoia - von der Krise in die Katastrophe. Kabarett/Comedy. > Theater am Kirchplatz Schaan, 20:09 Uhr
Die Pappköpfe. Kabarett. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KUNST

Christoph Rütimann. Führung; Der grosse Schlaf und mehr: eine Werkschau > Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

LITERATUR

Schtärnefunklä 3. Vier Erzählabenden für Kinder und Erwachsene. > Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr
Christian Gasser. «Blam, blam und du bist tot!». Der Autor, Comicexperte liest aus seinem neuen Buch, mit exquisiter Musik und Bildern. > Palace St.Gallen, 20:30 Uhr

VORTRAG

Natur am Sibni-Mittwoch. Von Seekühen und Seegrasswiesen - marinbiologische Betrachtungen, Vortrag von Prof.Dr. David G. Senn (Universität Basel) - im Rahmen der Ausstellung: Viehschau im Museum > Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr
Kirgistan. Eine Reise mit Gabriela und Markus Sigrist. > evangelisches Kirchgemeindehaus Speicher Speicher, 20 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 11 Uhr
Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr
Museum für Kinder. Wo findest du den Weihnachtszauber? Weihnachts-Workshop für Kinder ab sechs Jahren mit Franziska Dürst und Bettina Huber. > Kartause Ittingen Warth, 14-16 Uhr
Oh, wie schön ist Panama. Kinderstück nach Janosch in Mundart. > Theater St.Gallen, Foyer, 14 Uhr
Kunstdrache. Der Kunstdrache erzählt diesmal gemeinsam mit dem Biber. > Kunsthaus KUB Bregenz, 15 Uhr
Film ab! Ein Fall für die Krimi-Kids - Junges Theater Liechtenstein U13. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaKino, 16 Uhr

DIVERSES

Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 15-18 Uhr

DO 13.12.

KONZERT

Orchester der Musikfreunde. Das Orchester der Musikfreunde St.Gallen besteht seit 1911. Programm: Franz Schubert, Zwischenaakt- und Ballettmusik aus Rosamunde, op. 26, Ouvertüre zum Melodram «die Zauberharfe»; Max Bruch, Violinkonzert, g-Moll, op. 26 > Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr
Strozzi. Willkommen Halsabschneider (Moltonnacht 2). > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr



BEIM DRITTEN TON

Flurin Caviezel im Rössli
 Nach dem Erfolg des ersten Soloprogramms «Der Forschungsbericht» ist der Bündner Musiker und Kabarettist Flurin Caviezel nun mit seinem neuen Programm «Beim dritten Ton ...» unterwegs. Er beschäftigt sich darin mit der Zeit. Caviezel zeigt sich als Meister des feinsinnigen Humors. Ausser mit Wortspielen und mimischem Geschick brilliert der Künstler auch mit seinen musikalischen Fähigkeiten. Denn Caviezel ist nicht nur gewiefter Komiker, sondern auch ein ausgezeichneter Musiker.
Samstag, 8. Dezember, 20.15 Uhr Rössli Mogelsberg.
 Mehr Infos: www.kultur-mogelsberg.ch

The Ettes. Frisuren wie Gitarrenwände und umgekehrt > Kulturlokal Mariaberg Rorschach, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Kerzenziehen. Musik hören und um den Wachstopf tänzeln > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
DJ Mad. von den Beginners > Krempel (Zentrum Neuhof) Buchs SG, 20:30 Uhr
Hallenbeiz. Sounds vom Plattenteller von DJ S.T.A.S und PingPong > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr
Classic-Rock-Night. Videoclips und Filmaufnahmen klassischer Rockkonzerte > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Gutenachtgeschichten/Schlechtenachtgeschichte Nr.2. Unterhaltsam: Bücher und Musik > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21 Uhr

FILM

Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Unsere Erde. Von den Machern von «Deep Blue». > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

THEATER

Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr

KABARETT

Enzo Esposito & Michel Wild. «Tex Wildo», Würste, Dornen und Moneten. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Das Krippenvorspiel. Frauenflüsterer Martin Herrmann am 9. Konstanzer Kabarettfest. > K9 Konstanz, 20 Uhr
Schlatter & Frey: Der beliebte Bruder. 10 Jahre nach der Auflösung von Kabarett Götterspass wieder gemeinsam auf der Bühne. > Casino Herisau, 20 Uhr

KUNST

Simon Kinde. Vernissage; Handle with care. Intervention in der Ausstellung «Lust for Life» (Simon Kinde) > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr
Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr

VORTRAG

Christbäume. geschmückt von Innerrhoder Schulklassen, Vernissage mit Schülern und Schülerinnen und Erwachsenen (im Rahmen der Ausstellung: Chläusele Chläuse Chläusezüg) > Museum Appenzell, 16:30 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 10:30 Uhr, 15 Uhr
Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 11 Uhr

DIVERSES

Vortragsgespräch. mit Andrea Vogel. Im Gespräch mit Karin Bühler gibt sie anhand ihrer Website Auskunft über ihr Schaffen. > Projektraum exex St.Gallen, 20 Uhr

FR 14.12.

KONZERT

Kurzkonzert. Musical-kommentiert: mit Frank Baumann, Stefan Bracher, Violoncello, Cornelia Orendain-Calis, Klavier. > Stadthaus Winterthur, 12:15 Uhr
Schwing freudig euch empor. Workshop mit Rudolf Lutz zu: Kantate BWV 36 zum 1. Sonntag im Advent. > Hotel Restaurant Krone Trogen, Saal, 17 Uhr
Schwing freudig euch empor. Kantate BWV 36 zum 1. Sonntag im Advent für Sopran, Alt, Tenor und Bass - Vokalensemble, Oboe d'amore I+II, Fagott, Streicher und Continuo. > ev. Kirche Trogen, 19 Uhr

DER DEZEMBER IM KUGL

- Sa 01.12. toxic.fm präsentiert:
Live: The Dalles (D), The Tilts (AI), Klangschau & Sirupclub DJ Team, B. Gahan
- Do. 06.12. Kurz & Knapp präsentiert:
Neueste Werke der HGK Luzern und ein Weihnachtsfilm der HGK Zürich
- Fr. 07.12. HipHopShows.ch präsentiert:
Kingston Vibes | Irie StyleeSound & Mistah Direct (Ali Baba Sound)
- Sa. 08.12. SubCult.cc präsentiert:
Illusion Room XVIII | Live: Cosil (P45), Andalooop, Marc Fuhrmann, Pat Patrisha
- Fr. 14.12. Freshcuts.ch & Carhartt.ch präsentieren:
Die Granate XIII | Combination Night feat. Kabuki & Jenna G, Philipp Maiburg, Vodka
- Sa. 15.12. HipHopShows.ch präsentiert:
LIVE: Jeru The Damaja (NYC), Support: Lycon, After Show Party DJ Mad Madam
- Fr. 21.12. HipHopShows.ch präsentiert:
The Mash Up Party | Bassilleuro feat. DJ Schowi & DJ Passion, Pimp The System
- Sa. 22.12. HipHopShows.ch präsentiert:
DJ Large (Lootroop Rockers/Promoe), DJ Ben (Lionkingz DJ Crew)
- Mo. 24.12. Chillfunk Weihnachts-Special
Live: Gee K & Friends feat. Sir Dancealot
- Di. 25.12. Da Zächtig Weihnachts-Special
Live: K-Tharsis, Live Sound und Essen auch an Weihnachten!
- Mi. 26.12. HipHopShows.ch präsentiert:
LIVE: R.A. The Rugged Man (NYC), Andrino & Odium, PLLB, DJs Def Cut & Screw
- Do. 27.12. AlohaTaratino.ch & toxic.fm präsentiert:
Kill Bill Party feat. very special guests from UK | DJs Ghost & Moon Rider
- Fr. 28.12. 10 Years Dub Club
Tastatur (Live), Darcosan (Vienna), DJ F (Fri-Son), DJ Whitmoon
- Sa. 29.12. HipHopShows.ch & DooDah präsentieren:
Superstar DJs, DJ Shoudelestix
- Mo. 31.12. New Years Bash
OUR RESIDENT DJ'S INVITES TO CELEBRATE NEW YEAR!! | Mehr unter kugl.ch

Güterbahnhofstr. 4, 9000 St.Gallen, www.kugl.ch **KUGL.ch**



Mariaberg
www.maberg.ch

Dezember 2007

01. JENNY OWEN YOUNGS
06. FABIAN LAU
07. INDIEVASION
08. KITTY SOLARIS
- QUINCE
09. LACROSSE
13. THE ETTES
14. WEIHERER
15. SON OF THE VELVET RAT
21. LEOPOLD KRAUS WELLENKAPELLE
- DIRK DOLLAR
22. GUTERDINGE
- VALIUM21
28. ZWEI FROSCHKÖNIGE UND EINS ORCHESTER
29. CHOO CHOO
- COME N'GO

Di. - Do. Barbetrieb ab 18Uhr

Kulturlokal Mariaberg | Hauptstrasse 45 | CH-9400 Rorschach

© 2007 Verein Kulturbrauerei Rorschach

grabenhalle DEZEMBER

www.grabenhalle.ch

Türöffnung

- SA.01. **Underground Metalnight III** 20.00 Uhr
Der grösste Metalevent in der Ostschweiz geht in die dritte Runde. Für guten Sound sorgen 5 Bands aus verschiedenen Sparten des Genres Metal.
GURD / PULVER / TRIBES OF CAIN / ANIMA / DEMONIUM
- SO.02. **Das Frauenhaus St.Gallen präsentiert: DIE WANDERNUTTEN** 17.30 Uhr
von Theresia Walser
Theater gespielt von der Theagovia Bürgeln
Regie: Marie Luise Hinterberger
- MO.03. **DICHTUNGSRING St.Gallen Nr. 22** 20.00 Uhr
St.Gallens erste Lesebühne mit Patrick Armbruster, Etrit Hasler und DIR. Kerzensechein und Absinth vorh.
- MI.05. **Nordklang präsentiert Konzert mit: AFENGINN (DK/FIN)** 20.30 Uhr
Energie und mit Humor geladener Bastardfolk
- DO.06. **Ein kleines Konzert # 52 mit: PHASED (Basel)** 21.00 Uhr
- FR.07. siehe Infos auf www.grabenhalle.ch
- SA.08. **BRUCHTEIL@Grabenhalle** 21.00 Uhr
präsentiert Konzerte mit:
CHIKINKI (UK) und support
Chikinki sind zurück und stellen ihr neues Album vor.
- DO.13. **HALLENBEIZ** 20.30 Uhr
PingPong und Sounds mit DJ ST.A.S
(Karibiksound mit live afrikanischem Intermezzo)
- FR.14. **Reggae Konzert / Album Tour mit: ELIJAH & The Dubby Conquerors** 21.00 Uhr
Mit dem Debut Album "Beweg Di" beweist Elijah, dass „Zürdütsch“ sich nicht nur mit Reggae vereinen lässt, sondern auch eine Sprache ist, die das Herz berühren kann. davor und danach:
SOULJOURNEY SOUND & SHAKE-A-DEM (D)
- SA.15. **POETRY SLAM** 20.30 Uhr
Grössen der deutschsprachigen Slam-Szene, Neulinge, Feierabendpoeten. Ein Fest des gesprochenen Wortes:
Gabriel Vetter / Mischa Sarim Verollet / Laurin Buser / Philipp Scharrenberger / Michael Jakob / Remo Rickenbacher / Marguerite Meyer / Sam Hofacher / Philbi Reichling
Moderation: Richi Küttel und Etrit Hasler
- DO.20. **Ein kleines Konzert # 53 mit: LEECH (Stengelbach b. Zofingen)** 21.00 Uhr
- FR.21. **INDIE NIGHT** 21.00 Uhr
Clips & Songs von FooFighters, Klaxons, Razorlight, Muse, Beatsteaks, The Killers, Bloc Party, Mando Diao...
dazwischen **Live-Konzerte** mit:
THE STRIVERS
zweite Band noch nicht bekannt
- SA.22. **BRUCHTEIL@Grabenhalle** 21.00 Uhr
präsentiert das Konzert mit:
DR. RING DING (D) & SOULFOOD INTERNATIONAL (D)
(Backing Band von Rico Rodriguez)
Eine feste Grösse der europäischen Reggae- und Skazene! Danach Party mit DJ
- MO.24. **WEIHNACHTSABEND mit DJ's** 22.30 Uhr
- DO.27. **HALLENBEIZ** 20.30 Uhr
PingPong und Sounds mit ODJ (Trilogy)
- FR.28. **Plattentaufe von GUTERDINGE** 20.00 Uhr
support: The Peoples Republic
Taufe des neuen Albums "Kaufen Seelen" der Indie-Rockband Guterdinge.
anschliessend Party mit DJ's
- SA.29. **International Rescue Sounds presents: THE UK URBAN SOUNDS FESTIVAL - CLASH OF THE MC'S** 22.00 Uhr
MC HERBZIE (UK / Kool FM, Dynamic Duo)
MC BLACKA (UK / Kool FM, Breakin Science)
MC K-EYE (UK / Kool FM, Renegade Hardware)
MC MCHIZY CD (IRS) / MC SWAMIJEE (IRS)
DJ's: DR. KHAN / VODKA / P-BEAT
- MO.31. **BRUCHTEIL@Grabenhalle**
präsentiert **SILVESTERKONZERTE**
Infos auf www.grabenhalle.ch

sekretariat: magnihalden 13 / postfach / 9004 st.gallen
tel+fax: 071 222 82 11 / mail: info@grabenhalle.ch





2. Meisterzyklus-Konzert. Radu Lupu (Klavier) - Franz Schubert: Sonate D-Dur op. 53 D 850 "Gasteiner Sonate", Claude Debussy: Préludes Livre 1 > Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr
Sonja Egger. spielt Klavier und Werke von Schumann und Ravel. > Musikschule und Konservatorium Winterthur, 20 Uhr
Christoph & Lollo. «Hitler, Huhn und Hölle!», das fünfte Album des bekannten Duos, bietet elf neue potentielle Lieblingslieder. > Palace St.Gallen, 20:15 Uhr
Son of the Velvet Rat. Neues Album: Loss & Love. Special Guest: The Base. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Heloiza & Pau de Lei. Explosive Bühnenschau garantiert > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr
Portobello / The Peoples Republic. Nachwuchsrock > Jugendkulturräum flon (Lagerhaus) St.Gallen, 21 Uhr
Shaguar/Flozirkus. Reggae, Pop, Funk, Hip-Hop aus der Region Winterthur > Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
Weherer. Er sei der süddeutsche Bob Dylan, sagen die einen. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Die wilden Achtziger. Feetz von NDW bis New Wave > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 20 Uhr
Single-Trend.ch. Tanzabend mit Trend-Tanzkurs und Tanz für Singles. > Tanzschule Wingling (Lagerhaus) St.Gallen, 20:30 Uhr
Let's Dance! Party für Leute vor und nach 40. > Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr
Tango Argentino - Mionga. Tanznacht mit DJ > Club Tango Almacén (Lagerhaus) St.Gallen, 21:30 Uhr
DJ Walö. Rock mit Konzertaufzeichnungen auf Grossleinwand. > CUPHUB-Design Kultur Café Arbon, 22 Uhr
Die Granate XII. Combination Night feat. DJ Kabuki feat. Jenna G (Combination/Liquid V/Bingo Beats), DJ Philipp Maiburg (Phoneheads), DJ Vodka (IRS/CH-UK) - Breakbeat/Electro > Kugl St.Gallen, 23 Uhr

FILM

As it is in heaven. Regie: Kay Pollack, Schweden 2004. > Kultur Cinema Arbon, 20 Uhr
Auf der anderen Seite. Nach «Gegen die Wand» der zweite Teil von Fatih Akins Trilogie. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Princess. Mit einem Plüschhasen im Arm zum blutigen Rachezug. Der dänische Animationsfilm klagt die Ausbeutung durch die Pornindustrie an. Ein formal und inhaltlich einzigartiger Film. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 22:15 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspielers trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Die Zauberflöte. von W.A. Mozart. Marionettenoper in zwei Aufzügen. > Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabriggeli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabriggeli Buchs SG, 20 Uhr
Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Rest. Glück. Tragikomödie mit Musik mit Ursina Gregori und Christina Volk. Regie: Martha Zürcher. > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr
Hughie. von Eugene O'Neill. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

KABARETT

Peter Spielbauer: Allerdings Allerding's. Wortakrobatik. > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Simon Enzler. wedeschegg. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

TANZ

Girls Games. Tanztheater Somafon. > Alte Turnhalle Engelburg, 20:15 Uhr

LITERATUR

Theater jetzt. SOS Weihnachtsmann. Oliver Kühn und Andrea Brunner. > Villa Sträuli Winterthur, 20:30 Uhr
Nachbar 6: Etrit Hasler mit Notaufnahme. Ein Soundtrack der Düsternis! Der Musiker The Hollow Man und der Autor Etrit Hasler. > Theater Kirchplatz Schaan, 22:30 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 10:30 Uhr, 15 Uhr
Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 11 Uhr

DIVERSES

Adventliche Morgenfeier. für Schüler und Eltern, mit anschliessendem Morgenessen. > evangelische Kirche Waldstatt, 0 Uhr
Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 16-19 Uhr

KONZERT

Oh, du lieber Augustin. Lustige Lieder und spannende Geschichten aus Wien. > Spielboden Dornbirn, 15 Uhr
Meduoteran. Horon - Tanz am Schwarzen Meer. > Planetarium und Sternwarte Kreuzlingen, 19:30 Uhr
Voices of Gospel. Gospelkonzert des Chors «Trinity United Church of Christ» aus Chicago. > Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr
Weihnachtskonzert. der Musikgesellschaft Harmonie, mit Solist Thomas Rüedi, Euphonium. Werke von de Haan, Dvorak, Richards, Rossini, Wagner und Gulda. > evangelische Kirche Amriswil, 20 Uhr
William White. Mit «Undone» hat William White ein Album geschaffen, das in bester Singer/Songwriter Tradition verzaubert. > Werdenberger Kleintheater fabriggeli Buchs SG, 20 Uhr
Musica aperta - Winterthur Berlin. Doppelkonzert «Winterthur - Berlin». > Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Asita Hamidis Bazaar. Brücken von Traditionsmusik aus aller Welt zu eigenen Improvisationen. > Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

Buckminster. Psychedelic-Prog-Rock aus Zürich > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr
Son Of The Velvet Rat. taufen die neue Platte > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr
Texta. Der Hip-Hopper auf seiner Paroli-Tour. > USL-Raum Amriswil, 21 Uhr
Pegasus. Garagen-Pop aus Biel > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Musikalisch und kulinarisch. die Samstagmatinée > Villa Sträuli Winterthur, 11 Uhr
Beat Club. Dirtybeats DJ Combo, Special Guest - Breakbeat, Nuskoobreaks, Electro > Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr
Jeru The Damaja (NYC). Lycon, After Show Party DJ Mad Madam - Hip Hop > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 21 Uhr
Nightmare before Christmas. Endstation-Party, two floors. > Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr
What the Funk. DJ Jetstream & Guest > Salzhäus Winterthur, 22 Uhr
Wonder Disko. Nonstop-Disko-Action > Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

FILM

Becoming Jane. Jane Austen lebt in der romantischen Welt der Bücher und träumt von der grossen Liebe. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Full Metall Village. Porträt der schleswig-holsteinischen Gemeinde Wacken, wo jährlich 40'000 Besucher das Heavy-Metal-Festival besuchen. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr
Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr
Un franco 14 pesetas. Debutfilm von Carlos Iglesias über das Leben von zwei spanischen Freunden als Migranten in der Schweiz der sechziger Jahre. > Casa Latinoamericana St.Gallen, 19:30 Uhr
Unsere Erde. Von den Machern von «Deep Blue». > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchen nach den Brüdern Grimm - St. Galler Bühne. > Kellerbühne St.Gallen, 14 Uhr, 16:30 Uhr
Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probübühne, 17 Uhr
Wiener Blut. Operette von Johann Strauss. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Raus aus Amal. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 20 Uhr
Jakob Senn - der «grüne Heinrich» von Fischenthal. Erzähltheater mit Musik. > Asselkeller Schönengrund, 20:15 Uhr
Theater Weissglut. zeigt sein neues Stück «Beyond Therapy/Trotz aller Therapie». > Kellerbühne Grünfels Jona, 20:15 Uhr
Chez Hermes. Radiomacher und Conferencier Hermes, berühmt berühmter Kopf der kultigen FM4-Sendung Chez Hermes. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr



DEN SCHINKEN GINGGEN
Chikinki in der Grabenhalle

Als die fünf Bristolers vor einiger Zeit in der Ostschweiz spielten, sprach einer, der an dieser Stelle nicht mit Namen genannt werden soll, nur noch von Schinggäginggä. Und wenn wir so wollen: Den Schinken ginggt die mittlerweile in London ansässige Band alleweil. Das Schlagzeug drängt nach vorn, die Gitarre spannt Bögen, das Örgeli düdelt fidel in Weltraumweiten – und der eine Örgelspieler tanzt wie ein Irre. Dem Ganzen setzt Rupert Browne die Krone auf. Sein Gesang ist wie der Bandname: Irgendwo zwischen Zunge und Gaumen eingeklemmt und er drückt die Mundwinkel unweigerlich nach oben.
Samstag, 8. Dezember, 21 Uhr, Grabenhalle St.Gallen. Mehr Infos: www.grabenhalle.ch

Dinner for one. vom Sean O'Casey. Im Ende vom Anfang. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

KABARETT

Schlatter & Frey: Der beliebte Bruder. Wieder gemeinsam auf der Bühne zu sehen. > Stadtsaal Wil SG, 20 Uhr
Simon Enzler. wedeschegg. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Manuel Stahlberger & St.Crisco. Stahlberger unterstützt von der St. Galler Akkustikgitarren-Band. > Alte Turnhalle Engelburg, 20:15 Uhr

KUNST

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthau KUB Bregenz, 14 Uhr

LITERATUR

Musikalische Lesung: Frida Kahlo. Frida Kahlos Tagebuch zeigt ein letztes Selbstbildnis und zeichnet sich durch eine fast surrealistische Spontanität aus. > Chössli-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr
Poetry Slam. Vorlesen mal anders > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

VORTRAG

Filebrood und Chlausezüü. Die Innerhoder Bäckermeister stellen ihre traditionelle Weihnachtsbäckerei vor - im Rahmen der Ausstellung: Chläusele Chlause Chlausezüü > Museum Appenzell, 15 Uhr

KINDER

Pippi im Taka-Tuka-Land. Kindermusical > Casinotheater Winterthur, 11 Uhr, 14 Uhr
Hans im Glück. Puppentheater für Kinder ab fünf Jahren - Fährbetrieb. > Alte Turnhalle Engelburg, 14 Uhr

Grimm & Co: Das Mächen mit den Schwefelhölzern. Erzähltheater nach Hans-Christian Andersen mit Katja Langenbahn für Kinder ab fünf Jahren. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaKino, 16 Uhr

DIVERSES

Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 10-16 Uhr
Vorführung von Weben. und zum Nachmachen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr

SO 16.12.

KONZERT

Lakota-Sioux. Traditionelles Dakota-Flötenspiel mit Pow Wow Tanz. > Alte Kaserne Winterthur, 16 Uhr
Georg Friedrich Händel: Der Messias. Josef Gabriel Rheinberger Chor, Orchester «Concerto Stella Matutina», Albert Frommelt (Leitung), Andrea Lang (Sopran), Angela Göldi (Alt), Karl Jerolitsch (Tenor), Matthias Ludwig (Bariton). > Vaduzer-Saal Vaduz, 17 Uhr
Sonntags um 5. Ignazio Pisana (Klarinette), Sebastian Gugala (Violine), Benjamin Nyffenegger (Violoncello) und Tomasz Bartoszek (Klavier) - Dmitri Schostakowitsch: Klaviertrio Nr. 1 C-Dur op.8, Olivier Messiaen: Quatuor pour la fin du temps > Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr
Stadtmusik. Konzert > evangelische Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 17 Uhr
Weihnachtskonzert. der Musikgesellschaft Harmonie, mit Solist Thomas Rüedi, Euphonium. Werke von de Haan, Dvorak, Richards, Rossini, Wagner und Gulda. > ev. Kirche Amriswil, 17 Uhr
Joe Beck und John Abercrombie. Legenden der Jazzgitarren > Restaurant Kastanienhof St.Gallen, 20 Uhr



SALZHAUS

SA, 8. DEZEMBER 2007, 20 UHR

FAVEZ (CH) - IM GASWERK
SUPPORT: DISCO DOOM (CH), **KINGS CROSSING** (CH)
 EINE CO-PRODUKTION VON GASWERK UND SALZHAUS

DO, 13. DEZEMBER 2007, 19 UHR

POLARZOO FESTIVAL
KASHMIR (DK), **LAST DAYS OF APRIL** (SE),
WULFGANG (IS), **IDA MARIA** (NO), **DESERT PLANET** (FI)

FR, 21. DEZEMBER 2007, 19 UHR

MOTEK (CH) - CD-TAUFE
 DRUM'N'BASS'N'JAZZ'N'MORE

SO, 23. DEZEMBER 2007, 20 UHR

HONEY FOR PETZI (CH)
ROUND TABLE KNIGHTS (CH)
 GENTLEMEN SESSION

DI, 25. DEZEMBER 2007, 22 UHR

DANCEHALL REGGAE
 VIBES GALAXY SOUND

FR, 28. DEZEMBER 2007, 19 UHR

1. WINTERTHURER BLUES NIGHT
B.B. & THE BLUES SHACKS (D), **WALT'S BLUES BOX & YVONNE MOORE** (CH), **JOHN LYONS BLUESTAR BAND** (CH)

SA, 29. DEZEMBER 2007, 22 UHR

SMELLS LIKE TWEN SPIRIT
 MASH UP THE 90S!

MO, 31. DEZEMBER 2007, 22 UHR

PULP FICTION - SILVESTER SPECIAL
 WELCOME TO THE TITTY TWISTER!
 FROM DUSK TILL DAWN WITH SURF SOUNDS & TARANTINO HITS
 BY DJ GHOST & DJ MOONRIDER

FR, 4. JANUAR 2008, 21 UHR / AB 30 JAHREN

THIRTYLICIOUS LIVE EDITION
SANTANICO (VZ)
 DJ-SETS BY DJ FRANK & SHE DJ GELAX

SA, 19. JANUAR 2008, 20 UHR

BLIGG (CH)
 AUF YVES SPINK TOUR

MI, 23. JANUAR 2008, 19 UHR

BLUES CARAVAN 2008
CANDYE KANE (USA), **DEBORAH COLEMAN** (USA),
DANI WILDE (UK)

SA 26.01.08*	FUNKY FRIENDS (CH) - CD-TAUFE
MI 20.02.08*	THE TOSSERS (USA)
DO 21.02.08*	WILLIAM WHITE & THE EMERGENCY (CH) - CD-TAUFE
FR 22.02.08*	OPEN SEASON (CH), ONE NIGHT BAND (CAN)
FR 29.02.08*	NIKAKOI & TBA (GEORGIEN)
DO 13.03.08*	ANDI HOFFMANN & B-GOES (USA/CH)
SA 29.03.08*	THE CONSERVATORS (CH)
SO 30.03.08*	THREESOME: RITA HEY (CH), MYKUNGFU (CH), MY HEART BELONGS TO CECILIA WINTER (CH)
FR 18.04.08*	SINA (CH)
VORVERKAUF	STARTICKET.CH

WWW.SALZHAUS.CH

UNTERE VOGELSSANGSTRASSE 6 8400 WINTERTHUR
 052 204 05 54 - INFO@SALZHAUS.CH

Palace

DEZEMBER

Tonhütte 21.30 Uhr SAMSTAG

DEAN & BRITTA
(EX-LUNA, NEW YORK)
 INDIE-DREAMPOP IM GEISTE LEE HAZLEWOODS

Tonhütte 21.30 Uhr DIENSTAG

CARIBOU (CAN/UK)
 PSYCHEDELISCHE WILDNIS

Erfreuliche Universität 19.30 Uhr MITTWOCH

MENSCHENHANDEL I
 DISKUSSIONSABEND

Erfreuliche Universität 19.30 Uhr DONNERSTAG

MENSCHENHANDEL II
 FILMABEND

Tonhütte 21.30 Uhr FREITAG

VOLCANO THE BEAR (UK)
 DIE WUNDERBAND DER GRENZENLOSEN
 KLANGSKULPTUREN

ab 22 Uhr SAMSTAG

NACHTBAR

Erfreuliche Universität 20.15 Uhr DIENSTAG

ALPINE ERKUNDUNGEN:
FESTSAAL DER ALPEN
 NAZIS IM ENGADIN
 GASTPROFESSOR JÜRIG FRISCHKNECHT

Fanatorium 20.30 Uhr MITTWOCH

CHRISTIAN GASSER - BLAM! BLAM!
 FANTASTISCHE SPRECHBLASEN VON
 SUPER- UND ANTIHELDEN

Tonhütte 21 Uhr FREITAG

CHRISTOPH & LOLLO (A)
 HITLER, HUHN UND HÖLLE!

Erfreuliche Universität 20.15 Uhr MITTWOCH

ALPINE ERKUNDUNGEN:
Z'ALP GEHEN
 MIT DEN GASTPROFESSORINNEN
 BETTINA DYTTRICH, SILVIA LUTZ-MÜLLER,
 CHRIGL SCHLÄPFER

Tonhütte 21 Uhr DONNERSTAG

SOPHIE HUNGER & BAND (CH)
 VORWEIHNACHTLICH

Fanatorium 20.30 Uhr FREITAG

FOLLOW THE WHITE RABBIT!
 EIN PSYCHEDELISCHER ABEND: FLORIAN
 VETSCH & GÖLDIN LESEN UND LEGEN PLATTEN

Tonhütte 21.30 Uhr SAMSTAG

JEFFREY LEWIS BAND (USA)
 EINE LIEBLINGSBAND DES HAUSES
 IST ZURÜCK

Tonhütte 21.30 Uhr FREITAG

MODAL INTERCHANGE
MIT CLAUDE DIALLO
 JAZZKONZERT

WWW.PALACE.SG

PALACE · BLUMENBERGPLATZ · POSTFACH · 9004 ST.GALLEN
 WWW.MYSPACE.COM/PALACESG



Adrian Weyermann. Singer/Songwriter aus Zürich. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr
Meduoteran. Folk-Klassik-Jazz-Mix > Krafftled Winterthur, 20 Uhr

CLUBBING | PARTY

Chilifunk. Gee K & Friends feat. Sir Dancealot - Hot Funk & Hot Chili > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 19 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisienreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Lauras Stern. Liebevoller Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Ratatouille. Ratte Rémy ist ein Genie der französischen Haute Cuisine. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Unsere Erde. Von den Machern von «Deep Blue». > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

THEATER

Der kleine Prinz. Familienstück nach dem Roman von Antoine de Saint-Exupéry. > Theater St.Gallen, 14 Uhr

Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Marionettenoper Lindau, 17 Uhr

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr

Rest. Glück. Tragikomödie mit Musik mit Ursina Gregori und Christina Volk. Regie: Martha Zürcher. > Theater am Gleis Winterthur, 19 Uhr

Lucia di Lammermoor. Oper von Gaetano Donizetti. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

SimonENZler. wedeschegg. > Casinotheater Winterthur, 17 Uhr

KUNST

Otto Forster. Apéro: «Alles ist beleuchtet» nennt er seine neueste Ausstellung. > Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr

Louis Moilliet. Führung: Blick in die Ferne (Louis Moilliet) > Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr

Sonntagsmatinée. Führung: Hier war ich noch nie! Ein erster Besuch? ohne Vorkenntnisse? mit Rolf O. Sperisen. > Hallen für Neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Adolf Dietrich. Fotografien. Führung: Unveröffentlichte Schätze aus dem Nachlass des Malers. > Kartause Ittingen Warth, Kunstmuseum des Kantons Thurgau, 15 Uhr

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 16 Uhr

LITERATUR

Weihnachtslesung. «Nordische Weihnachtsgeschichten» von Louise Boije af Gennäs-Steinunn Sigurdardóttir, Marie Hermanson und Viveca Lärn - es lesen Regine Weingart und Armin Halter, Cello: Maria-Christina Meier, Vibraphon: Martin Flüge > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 11 Uhr, 17:30 Uhr



VORTRAG

Talk im Theater. Einführung zu «Carmen» > Theater St.Gallen, Foyer, 11 Uhr

Matthias Claudius. Der Mond ist aufgegangen. - Wer war der Dichter Claudius? > Bibliothek Herisau, 11:10 Uhr

KINDER

Familiensonntag. Der Weihnachtssochse mit Märchenerzählungen von Mo Keist (im Rahmen der Ausstellung: Viehschau im Museum) > Naturmuseum St.Gallen, 10:15 Uhr

Cinderella. nach Grimms Aschenputtel für Kinder ab fünf Jahren. > Puppentheater Marottino Arbon, 11 Uhr

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr, 15 Uhr

Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheinmärchen». Ab sechs Jahren. > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, 15 Uhr

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 15 Uhr

Film ab! Ein Fall für die Krimi-Kids - Junges Theater Liechtenstein U13. > Theater am Kirchplatz Schaan, TaKino, 16 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte: 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein, 10-17 Uhr

MO 17.12.

KONZERT

Abendmusik zum Advent. Willibald Guggenmos, Orgel > Kathedrale St.Gallen, 18:30 Uhr

Voice meets piano. Jazz-Standards aus dem «Great American Songbook» > Nef's Rössli Flawil, 20 Uhr

FILM

La grande séduction. Von Jean-Francois Pouliot, Kanada 2003. > Storchen St.Gallen, 20 Uhr

Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 10 Uhr, 15 Uhr

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 10:30 Uhr, 15 Uhr

DIVERSES

Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 16-19 Uhr

Spieleabend. Brett-, Karten-, Würfelspiele > Café Gschwend St.Gallen, 19:30 Uhr

Kultur-Adventskalender. Überraschungsprogramm. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr

DI 18.12.

KONZERT

De Colores. Neuer Chor in St.Gallen. An diesem Abend eine erste Probe. > Kult-Bau St.Gallen, 19:30 Uhr

The Ladies Of Song. Gospelchor aus Philadelphia > katholische Kirche Sargans Sargans, 20 Uhr

CLUBBING | PARTY

Dä Ziischig mit Kugl Stompers. Sound and Grill > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 19 Uhr

Editanstalt. Elektronika > Krafftled Winterthur, 20 Uhr

FILM

Farmer John. Mit Mistgabel und Federboa. Der Künstler und Bauer John Peterson aus Illinois, USA. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Raus aus Amal. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 11 Uhr, 20 Uhr

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr

Notturno / Die schwarze Spinne. Ein Schweizer Doppelabend. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. Es ist Heiligabend. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabriggii-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabriggii Buchs SG, 20 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Künstlergruppe Winterthur. Führung: Die jurierte Dezemberausstellung. > Kunstmuseum Winterthur Winterthur, 18:30 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 10 Uhr, 15 Uhr

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

DIVERSES

Kreistanzen. > Offene Kirche St.Gallen, 20 Uhr

MI 19.12.

KONZERT

Orchester Musikkollegium Winterthur. spielt Sibelius, Felder und Beethoven > Stadthaus Winterthur, 19:45 Uhr



KLASSIK PLUS

Baroque Lounge im Kastanienhof

Nur wenige Tage nachdem die Tonhalle vom jazzenden Jan Garbarek in Beschlag genommen wurde, entern die Klassiker den Jazzclub, um Terrain wieder gut zu machen. Das ungezwungene Eröffnungskonzert der «Klassik Plus»-Konzertreihe vor zwei Monaten war schlicht, ja, der Hammer. Das Publikum darf sich erneut auf die Schönheit klassischer Musik freuen, leidenschaftlich gespielt und sympathisch moderiert. Die Musiker laden in die Baroque Lounge und präsentieren Stücke von Zelenka, Couperin, Paganini, Weihnachtslieder und Überraschungen.

Montag, 10. Dezember, 20.30 Uhr, Kastanienhof St.Gallen.

Mehr Infos: www.gambrinus.ch



BUEBETRÖIM

Swiss Jazz Orchestra

«Buebetröim» ist das erste nationale Konzert im neuen Pentorama. Die Mundart-Stars Sina, Kuno Laener, Bühne Hueber, Polo Hofer, Schmid Schmihäuser etc. haben sich einen Traum erfüllt und treten mit den besten Jazz-Musikern der Schweiz auf. Die altbekanntesten Hits sind neu arrangiert. Im Pentorama findet der einzige Auftritt in der Ostschweiz statt.

Dienstag, 11. Dezember, 20 Uhr, Pentorama Amriswil. Mehr Infos: www.pentorama.ch

CLUBBING | PARTY

Soundstube Sepcial. Bring your MP3-Player > Restaurant Splügen St.Gallen, Splügenreck, 20 Uhr

Oldie Night. mit DJ Chris, Klassiker ab Vinyl > Erica der Club St. Margrethen, 21-23 Uhr

FILM

Full Metall Village. Porträt der schleswig-holsteinischen Gemeinde Wacken, wo jährlich 40'000 Besucher das Heavy-Metal-Festival besuchen. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Home Alone. Kinoklapp: Der Weihnachtsklassiker, Kevin? allein zuhause. > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr

Lauras Stern. Liebevoller Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Mittendrin. kommt zur nüchternen Erkenntnis, dass es für Frauen trotz vieler Möglichkeiten nicht einfacher geworden ist. > Schlosskino Rapperswil SG, 20:15 Uhr

Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Mittwoch-Mittag-Konzert. Liebesgrüsse an die Meerjungfrau. Mit dem Madrigalensemble Solo Voices. > evangelische Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 12:15-12:45 Uhr

Ausser Kontrolle. von Ray Cooney. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr, 20 Uhr

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, Probephöhne, 17 Uhr

Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

Hughie. von Eugene O'Neill. Was macht der Nachtportier eines kleinen heruntergekommenen Hotels während all der langen Stunden des Wartens? > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

dreischiibe Office Point



dreischiibe

Ihr Pluspunkt für Büroservice und Versand

Büroauftragsdienst · Sekretariatsführung · Telefondienstleistungen ·
Buchhaltung · Datenerfassung-/verwaltung · Text-/Kopierarbeiten ·
Abonnenten-/Bestellservice · Versand-/Ausrüstarbeiten ·
Vertriebsunterstützung

Rosengartenstrasse 3, 9006 St.Gallen, Tel. 071 243 58 95
officepoint@dreischiibe.ch, www.dreischiibe.ch

Songs downloaden und die Kreditkarte gratis dazu

Exclusive Cooperation **euro26.ch** have a good time!

Exclusive Cooperation **iTunes**

Exklusiver Zugang zum iTunes Music Store, die Kreditkarte zum Nulltarif und dank der Gratis-Mitgliedschaft bei Euro<26 von Vergünstigungen in ausgewählten Skigebieten profitieren. Mit UBS Campus, dem neuen All-in-one-Angebot für Studierende. Jetzt Konto eröffnen.

www.ubs.com/young



© UBS 2006. Alle Rechte vorbehalten.

Es gibt keine Seligkeit ohne Bücher.

Arno Schmidt

www.books.ch

Wir führen eine grosse Auswahl an Büchern, Hörbüchern, Software-Literatur und über 2'000 DVDs. Kommen Sie vorbei oder bestellen Sie bequem per Telefon, Fax oder online.



Rösslitor Bücher

Rösslitor Bücher, Webergasse 5/7/15, 9000 St.Gallen, Tel +41 (0)71 227 47 47, Fax +41 (0)71 227 47 48, bestellung@roessler.ch



KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh.
> Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Louis Molliet. Führung: Blick in die Ferne.
> Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 15 Uhr

LITERATUR

Schtärnefunkl 4. Vier verschiedenen Erzählenden für Kinder und Erwachsene.
> Chössi-Theater Lichtensteig, 18 Uhr

VORTRAG

Kultur am Mittag. Riesen, Helden und göttliche Diener - Das indonesische Schatten-spiel und seine Geschichten, mit Andrea Kessler, Wissenschaftliche Mitarbeiterin Völkerkunde (im Rahmen der Ausstellung: Wayang - Licht und Schatten) > Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 12:15 Uhr

Alpine Erkundungen: z'Alp gehen. Die GastprofessorInnen Bettina, Silvia und Chrighl nehmen sich Zeit, darüber nachzudenken, warum Frauen und Männer regelmässig im Sommer auf die Alpen ziehen.
> Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

Räuchle. Der Weihrauch in Kirche und Heim (mit Riechparcours) mit Stephan Guggenbühl (Pfarrer), Alfred Wild (Apotheker) und Sepp Fuster (Mesmer) - im Rahmen der Ausstellung: Chläusele Chläuse Chläuse-züüg > Museum Appenzell, 20 Uhr

KINDER

Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 10 Uhr

Cinderella. nach Grimms Aschenputtel für Kinder ab fünf Jahren. > Puppentheater Marottino Arbon, 16 Uhr

Der kleine Eisbär. Figurentheater Marotte für Kinder ab drei Jahren. > Theater am Kirchplatz Schaan, 16 Uhr

DIVERSES

Kerzenziehen. > Hongler Kerzenladen Altstätten SG, 15-18 Uhr

Café Philo Ostschweiz. Diagnostik zu Welt und Zeit mit dem Kulturarzt und Philosophen Christian K. Schweiger. > Genossenschaft Hotel Linde Heiden, 20 Uhr

DO 20.12.

KONZERT

Rocket Freudental. zu Gast im Sonic Cafe mit Fräulein Cicibe. > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Sophie Hunger & Band. Helle Stimme am Schweizer Musikhimmel, erstmals in St.Gallen. > Palace St.Gallen, 21 Uhr

Ein kleines Konzert #53. mit Leech > Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

CLUBBING | PARTY

DJ Soeameasy. Deepfunk, Electronic Funky Trips und Hip-Hop > Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

Snails at work. Schneggenhaus-Tunes > Krempel Buchs SG, 20:30 Uhr

Indie Night. Die Party, an der Live-Bands spielen: The Strivers u.a. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Stadtkind in Moskau. Russendisko-Sounds von DJ Sot > Salzhaus Winterthur, 21 Uhr

FILM

Projections Instructions/So Is This. Film- und Videokunst in Koop. mit Takino. > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 20 Uhr

Richard Serra. Sehen ist denken. Ein Film von Maria Anna Tappeiner, 2007. > Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr

Savior. Kriegsfilm von Predrag Antonijevic, USA 1998: Es kann immer noch schlimmer kommen. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 20 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Zu Fuss nach Santiago de Compostela. Der Bündner Roman Weishaupt pilgert auf dem berühmten Jakobsweg 2300 Kilometer nach Santiago de Compostela. Der wunderbare Dokumentarfilm feiert die Wiederentdeckung der Langsamkeit. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probebühne, 17 Uhr

Ich bin James Joyce, mein Name ist George.... von Gerhard Zahner - Inszenierung des Theaters Konstanz (entstanden im Rahmen der Theaterertage Konstanz). > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh.
> Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr

LITERATUR

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich, zum Thema «Gute Seelen». Gast: Yvonne Lattmann. > Alte Kaserne Winterthur, 7 Uhr

Literatur am Donnerstag. Elisabeth Binder / Jochen Greven / Peter Salomon. > Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

Weihnachtserinnerung. Eine Lesung zu Weihnachten mit Verena Bosshard und Agnes Caduff. > Theater Biltz Frauenfeld, Proberaum, 20 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr, 15 Uhr

Hänsel und Gretel. Kinderoper mit Studerenden. > Landeskonservatorium Feldkirch, 17 Uhr

DIVERSES

Maurice Maggi/Hannes Geisser. Im Gespräch mit Dorothee Messmer reden der Künstler und Naturmuseums-Konservator über ihre Arbeit und Diskrepanzen zwischen Natur- und Kulturbegriff. > Projektraum exex St.Gallen, 20 Uhr

FR 21.12.

KONZERT

Öffentliches Konzertdiplom. Sonja Egger, Klavier, spielt Werke von Schumann und Ravel. > Musikschule und Konservatorium Winterthur, 18 Uhr

Motek. CD-Taufe. Drum'n'Bass'n'Jazz'n'More. > Salzhaus Winterthur, 19 Uhr

Weihnachtskonzert. Sinfonieorchester des Vorarlberger Landeskonservatoriums. > Landeskonservatorium Feldkirch, 20 Uhr

Martin Solo. Poetry & Soul. Stimme und Gitarre. Die älteste Formel. > Caphub-Design Kultur Café Arbon, 20 Uhr

Manel Stahlberger. und Band > Restaurant Schlössli Appenzell, 20:30 Uhr

Leopold Kraus Wellenkapelle. Kommen mit der Surfbrettgitarre aus Freiburg. Begleitet von: Dirk Dollar. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Follow the white rabbit. Psychedelik mit Florian Vetsch & Göldin. > Palace St.Gallen, 20:30 Uhr

Dance Free. Tanzen, bewegen und begegnen im rauch- und alkoholfreien Tanzraum. > Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

Single-Trend.ch. Tanzabend mit Trend-Tanzkurs und Tanz für Singles. > Tanzschule Wingling (Lagerhaus) St.Gallen, 20:30 Uhr

Weihnachtsjazz: Base Jazz Trio & Hubert Dragaschnig. Hubert Dragaschnig ist bekannt als Theatermacher in Vorarlberg. > Jazzhuus (Jazzclub) Lustenau, 21 Uhr

Tango Argentino - Milonga. Tanznacht mit DJ > Club Tango Almacén (Lagerhaus) St.Gallen, 21:30 Uhr

Thirtylicious. Tanzen ab 30 > Salzhaus Winterthur, 21:30 Uhr

The Mash Up Party. Bassilleuro feat. DJ Schowi(Massive Töne) & DJ Passion, Pimp The System - Hip Hop/Electro/Breaks > Kugl St.Gallen, 23 Uhr

FILM

Atonement. Keira Knightly verkörpert die wohlhabende und arrogante Cecilia, die von der Schwester beim Flirt mit dem Gärtner erwischt wird. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrs Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Meduzot - Les méduses. Der stimmungs-volle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

THEATER

Lebender Adventkalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probebühne, 17 Uhr

Oberuferer Christgeburtspiel. aus spätmittelalterlicher, süddeutsch-österreichischer Kultur. > Rudolf-Steiner-Schule St.Gallen, 17 Uhr

Hamlet. Schauspiel von William Shakespeare. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr



DER BELIEBTE BRÜDER

Schlatter und Frei vereint

Die Brüder Fuchs könnten unterschiedlicher nicht sein: Luki ist erfolgsverwöhnt und steht im Rampenlicht einer populären Kochsendung mit psychologischem Tiefgang, während Hans sich mehr schlecht als recht durchs Leben kämpft und mittlerweile Anti-Ageing-Balsam für männliche Problemhaut vertreibt. Als das TV-Format, mit dem sich Luki Fuchs auf der ganzen Linie seines männlichen Selbstbewusstseins identifiziert, auf der Primetime verschwinden soll, sieht er rot und die Rettung seiner Popularität nur in einer zweilightigen Aktion. Das Stück zeigt die Tiefen der männlichen Psychologie und zwei Brüder, denen es unter enormen Stressbedingungen beinahe gelingt, sich aus ihren eingefahrenen Rollenbildern zu befreien.

Donnerstag, 13. Dezember, 20 Uhr, Casino Herisau.

Samstag, 15. Dezember, 20 Uhr, Stadtssaal Wil.

Mehr Infos und Tickets: www.dominioevents.ch

Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabrigli-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabrigli Buchs SG, 20 Uhr

MUSICAL

Heute Abend: Lola Blau. Musical für eine SchauspielerIn von Georg Kreisler. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh.
> Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

LITERATUR

Hörspielnacht Pressplay. Junge, deutsche Hörspiele > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21 Uhr

KINDER

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 11 Uhr, 15 Uhr

Hänsel und Gretel. Kinderoper mit Studerenden. > Landeskonservatorium Feldkirch, 17 Uhr

SA 22.12.

KONZERT

Jeffrey Lewis Band. Lieblingsband des Hauses. > Palace St.Gallen, 21:30 Uhr

Lakota-Sioux. Geschichten und Gesang by Charly Juchler. > Alte Kaserne Winterthur, 14 Uhr

Collegium Musicum und Kammerchor Oberthurgau. Offenes Singen mit Weihnachtsliedern > evangelische Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 19 Uhr

Wadrant. Karin Fuster, Gesang/Harmonica, und Thomas Sonderegger, Gitarre, Percussion. > Bar Breite Altstätten SG, 20:30 Uhr

Guterdinge / Valium 21. Mit neuen Songs und alten Gitarren > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr

Vorweihnachtsparty. mit zwei Überraschungsbands. Eine aus St.Gallen, eine aus Paris. > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr

Flower Power. Der Sound der Sechziger > Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Dr. Ring-Ding. Die europäische Reggae-Grösse > Grabenhalle St.Gallen, 22:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Frauenfeld Ost Nr.1. Russendisko, Gipsypunk und Balkanbeats. > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 20 Uhr

HipHopShows.ch Party. DJ Large (Looptroop Rockers/Prome), DJ Ben (Lionkingz DJ Crew) > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 22 Uhr

FILM


Atonement. Keira Knightly verkörpert die wohlhabende und arrogante Cecilia, die von der Schwester beim Flirt mit dem Gärtner erwischt wird. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Joe Strummer. The future is unwritten. Porträt vom Frontmann von The Clash, jenseits der Mythen und Legenden. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Lauras Stern. Liebesvolles Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Meduzot - Les méduses. Der stimmungs-volle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr





saiten

➤ **DAMIT SIE MIT IHREM GESCHENK
NICHT INS SCHLEUDERN GERATEN**

➤ **EIN JAHR SAITEN FÜR IHRE LIEBSTEN**

Ich schenke Saiten bis Ende 2008 für 60 Franken.

Ich schenke Saiten bis Ende 2008 zum Unterstützungspreis von 90 Franken.

Saiten landet ab sofort in diesem Briefkasten:

Vorname / Name: _____

Adresse: _____

PLZ / Ort: _____

Die Rechnung für das Geschenk bitte hierhin:

Vorname / Name: _____

Adresse: _____

PLZ / Ort: _____

Talon an: Verlag Saiten, Postfach 556, 9004 St. Gallen

Oder bestellen Sie telefonisch oder im Netz: +41 71 222 30 66, sekretariat@saiten.ch, www.saiten.ch

Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Raus aus Amal. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 11 Uhr

Lebender Adventskalender. Ein Schauspieler trägt etwas Weihnachtliches vor. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probühne, 17 Uhr

Carmen. Oper von Georges Bizet. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Astramadre. Schauspiel von Christine Fischer. Es ist Heiligabend. > Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

Ausser Kontrolle. von Ray Cooney. > Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Der Gehülfe. Roman von Robert Walser - fabriggii-Eigenproduktion. > Werdenberger Kleintheater fabriggii Buchs SG, 20 Uhr

Dinner for one. vom Sean O'Casey. Im Ende vom Anfang. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 20:30 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Hocker-Versteigerung. Apéro; 17 Künstlerinnen und Künstler gestalteten einen Hocker. Der Erlös der Versteigerung geht an die Gassenküche. > Palace St.Gallen, 11 Uhr

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr

LITERATUR

Wort und ... rettet Weihnachten mit Oliver Kühn > Caphub-Design Kultur Café Arbon, 20:30 Uhr

KINDER

Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheimmärchen». Ab 6 Jahren. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr

Hänsel und Gretel. Kinderoper mit Studierenden. > Landeskonservatorium Feldkirch, 17 Uhr

DIVERSES

Eisenbahnbörse. Hol dir das Krokodil! > Alte Kaserne Winterthur, 10-15 Uhr

Vorführung von Sticken. und zum Nachmachen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr

KONZERT

Honey for Petzi / Round Table Knights. Rock zum einen, DJ-Trio zum anderen > Salzhaus Winterthur, 20 Uhr



FILM

Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Ratatouille. Rätte Rémy ist ein Genie der französischen Haute Cuisine. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Tuya's Marriage. Die selbstbewusste mongolische Nomadin Tuya arbeitet hart, um ihre Familie zu ernähren, bis eine Rückenverletzung sie zwingt, einen neuen Mann zu suchen. Gewinner Berlinale 2007. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Zu Fuss nach Santiago de Compostela. Der Bündner Roman Weishaupt pilgert auf dem berühmten Jakobsweg 2300 Kilometer nach Santiago de Compostela. Der wunderbare Dokumentarfilm feiert die Wiederentdeckung der Langsamkeit. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr > Kinok St.Gallen, 15 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Marionettenoper Lindau, 17 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 17 Uhr

KUNST

Kunststück/Frühstück. Apéro; Brunch und anschließend Kunsttalk. (Margret Eicher) > Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 11 Uhr

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 16 Uhr

LITERATUR

Heilige Nacht. Lesung mit Harald F. Petermichl. > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, Probühne, 17 Uhr

Weihnachtsfeier. Eine Lesung zu Weihnachten mit Verena Bosshard und Agnes Caduff. > Kulturzentrum Turmhof Steckborn, 17 Uhr

KINDER

Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheimmärchen». Ab 6 Jahren. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte: 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein, 10-17 Uhr

Kultur-Adventskalender. Überraschungsprogramm. > Focacceria St.Gallen, 20 Uhr

CLUBBING | PARTY

Oldienight. Konserve und live > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr

X-Mas Party. Kraftwerk Resident DJs & Friends - Groovy Dance Tunes > Kraftwerk Krummenau, 22 Uhr

Weihnachtsabend in der Halle. Um den Glühwein und die neue Legoburg tanzen > Grabenhalle St.Gallen, 22:30 Uhr

Chilifunk Weihnachts-Special. Gee K & Friends feat. Sir Dancelot - Hot Funk & Hot Chili > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 23 Uhr

FILM

Die drei Räuber. Verfilmung von Tomi Ungerers Bilderbuch vom Waisenkind Tiffany. > Kino Rosental Heiden, 14 Uhr

THEATER

Der kleine Prinz. Familienstück nach dem Roman von Antoine de Saint-Exupéry. > Theater St.Gallen, 14 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

LITERATUR

Heilige Nacht. Lesung mit Harald F. Petermichl. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probühne, 14:30 Uhr

KINDER

Kasperletheater. Puppentheater für Kinder ab vier Jahren. > Spielboden Dornbirn, 14 Uhr

Max und Moritz. Stück für Kinder ab fünf Jahren - Eigenproduktion. > Altes Kino Mels, 14 Uhr

De chly Drache. Ein heiteres Weihnachts-Theaterstück für Kinder ab vier Jahren - Philo Thea Figurentheater. > Diogenes Theater Altstätten SG, 16 Uhr

DI 25.12.

CLUBBING | PARTY

Dä Ziischtig mit Katharsis. Sound and Grill > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 19 Uhr

Roy-Orbison-Night. Alle seine Hits und die Songs der Travelling Wilburys. > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Weihnachtsparty. Teil 2 > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KINDER

Kasperletheater. Puppentheater für Kinder ab vier Jahren. > Spielboden Dornbirn, 15:30 Uhr

Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 17 Uhr

MI 26.12.

KONZERT

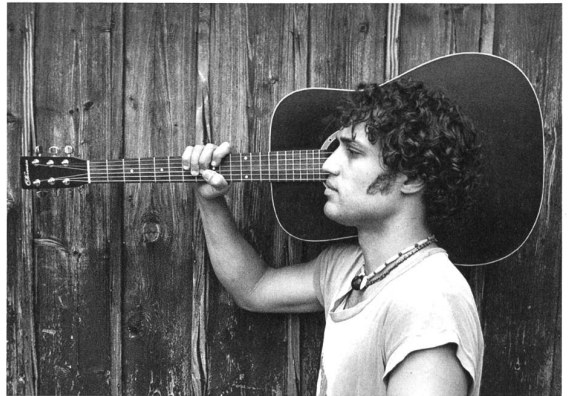
Tomer Yosef. Tomer Yosef, bekannt als MC, Percussionist und Mastermind der New Yorker Band Balkan Beat Box. > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Weihnachtsparty. Teil 3 > Kultbar St.Gallen, 21 Uhr

FILM

Die drei Räuber. Verfilmung von Tomi Ungerers Bilderbuch vom Waisenkind Tiffany. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr



DER GROSSE MISCHER

William White Trio im fabriggii

Für alle Fans von Jack Johnson: Der ursprünglich aus Barbados kommende William White hat sich mit seiner unbeschwernten und lebensfrohen Musik eine grosse Fangemeinde erspielt. Dies hat ihm Auftritte an fast allen grossen Schweizer Musikfestivals eingebracht (St.Gallen, Nyon, Gurten, Montreux). Sein Album «Undone» verzaubert in bester Singer-Songwriter-Tradition, spiegelt karibische Einflüsse und mischt gekonnt Elemente aus Pop, Rock, Funk sowie Jazz. Begleitet wird White von Peter Finc, Gitarre und Bass, und Domi Schreiber (Ex-HNO), Gitarre.

Samstag, 15. Dezember, 20 Uhr, Werdenberger Kleintheater fabriggii Buchs.
Mehr Infos: www.fabriggii.ch



COLLAGE DER KULTUREN

Asita Hamidi in der Löwenarena

Gleich einer Collage von Zeit und Raum schlängeln sich Asita Hamidi Baazar durch Territorien, die vom Musiktourismus bisher unberührt geblieben sind. Bar jeden Ethno-Kitschs erzählt die Musik von ungläublicher Dichte und sinnlicher Lebendigkeit. Obwohl alle vier Musiker in unterschiedlichen Kulturen aufgewachsen sind, schöpfen sie ihre Inspirationen aus der gleichen Quelle: Ihre Herkunft und musikalische Offenheit sowie ein wacher Forschungsgeist sind die Basis für ihre Kompositionen und Improvisationen, vorgetragen mit selbstvergessener Leidenschaft und grosser Gestaltungskraft.

Samstag, 15. Dezember, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri.
Mehr Infos: www.loewenarena.ch

Meine schöne Bescherung. Sara hat zu Weihnachten alle drei Ax-Gatten eingeladen. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Rajas Reise. Karl Saurers Dokumentarfilm spürt der geheimnisvollen Geschichte des Elefanten Raja nach, der um 1550 auf eine abenteuerliche Reise von Indien nach Wien geschickt wurde. > Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrehen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Zu Fuss nach Santiago de Compostela. Der Bündner Roman Weishaupt pilgert auf dem berühmten Jakobsweg 2300 Kilometer nach Santiago de Compostela. Der wunderbare Dokumentarfilm feiert die Wiederentdeckung der Langsamkeit. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Marionettenoper Lindau, 11 Uhr

Die Zauberflöte. von W.A.Mozart. Marionettenoper in zwei Aufzügen. > Marionettenoper Lindau, 17 Uhr

MUSICAL

Les Misérables. Musical von Claude-Michel Schönberg und Alain Boublil. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr



Sa 8. Dezember, 20 Uhr
Silvester, 31. Dez, 22 Uhr

farb (t) räume. Pastellmalereien Claudine Jermakin
Gilbert Paeffgen Trio. Jazz-Grooves mit Hackbrett
«Orient küsst Okzident» Lyrik und Klänge vom west-östl. Diwan
J. Ariana, Poesie, E. Lüthi, Klavier, F. Karakus, Saz

hotel · restaurant · kultur



SCHLOSS WARTEGG

9404 Rorschacherberg

Reservation: Tel. 071/858 62 62 kultur@wartegg.ch

www.kinok.ch | Grossackerstrasse 3 | 9006 St.Gallen | T +41 71 245 80 68 / F 245 80 89 | Bus N° 1 & 7 St.Fiden

KINOK
12



tuya's marriage



rajas reise



summer palace



les méduses — meduzot

V I E G E N E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P G T E I N K E R
V I O P T I K

Schmiedgasse 35, CH-9001 St.Gallen, Gratistelefon 0800 82 11 44
www.viegener.ch, e-mail: info@viegener.ch

V I E G E N E R
O P T I K



BARATELLA

Franco Marchesoni

Täglich frische, hausgemachte
Eier-Nudeln, Spinat-Nudeln, Spaghettini,
Lasagne und Ravioli

Unterer Graben 20, St.Gallen, Telefon 071 222 60 33



KINDER

Ameley, der Biber und der König auf dem Dach. von Tankred Dorst, inspiriert durch Brentanos «Rheinmärchen». Ab 6 Jahren. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr
Armer Pettersson. von Sven Nordqvist für Kinder ab vier Jahren. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 15 Uhr
Max und Moritz. Stück für Kinder ab fünf Jahren - Eigenproduktion. > Altes Kino Mels, 17 Uhr
Ronja Räubertochter. von Astrid Lindgren für Kinder ab sechs Jahren. > Stadttheater Konstanz, 17 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte: 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein, 10-17 Uhr

DO 27.12.

KONZERT

Die grosse Giuseppe Verdi-Gala. Präsentiert von der Grossen Oper Polen, künstlerische Leitung: GMD Marek Tracz - Auszüge aus Nabucco, Aida, Rigoleto, Der Troubadour, La Traviata und anderen Opern von Giuseppe Verdi > Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr
Georg Breinschmid - Hommage to Charles Mingus. Bassspielender Jazztitanen, der als vielseitiger Komponist, charismatischer Bandleader und politisch und sozialkritisch agierende Persönlichkeit Jazzgeschichte geschrieben hat. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Phunkfaders. Nomen est omen > Kreppl (Zentrum Neuhof) Buchs SG, 20:30 Uhr
The Roman Games. Das traditionelle Weihnacht-Neujahrübergangskonzert. > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

DJs Aircraft & Spank. Schneeflockentanz > Kraftfeld Winterthur
Hallenbeiz. Sounds vom Plattenteller von OJD und PingPong > Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr
Airguitar-Contest. Die Luft rocken > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21 Uhr
Kill Bill Party feat. very special guests from UK. DJs Ghost & Moon Rider > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 21 Uhr
Stadtkind räumt auf. Ein letztes Mal Trash > Salzhause Winterthur, 21 Uhr

FILM

Atonement. Keira Knightly verkörpert die wohlhabende und arrogante Cecilia, die von der Schwester beim Flirt mit dem Gärtner erwischt wird. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Joe Strummer. The future is unwritten. Porträt vom Frontmann von The Clash, jenseits der Mythen und Legenden. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Vitus. Der Schweizerfilm von einem Wunderkind und der Beziehung zu seinem Grossvater. Mit Bruno Ganz. > Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Mariottenoper Lindau, 19:30 Uhr
Wiener Blut. Operette von Johann Strauss. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST

Peter Zumthor. Führung. > Kunsthaus KUB Bregenz, 19 Uhr

KINDER

Weihnachten auf hoher See. Clown-Theater für Kinder ab vier Jahren. > Spielboden Dornbirn, 14 Uhr
Max und Moritz. Stück für Kinder ab fünf Jahren - Eigenproduktion. > Altes Kino Mels, 17 Uhr

FR 28.12.

KONZERT

Claude Diallo & Modal Interchange. Jazz > Palace St.Gallen
1. Winterthurer Blues-Night. mit B.B. & The Blues Shacks, Walts Blues Box & Yvonne Moore, John Lyons Bluestar Band. > Salzhause Winterthur, 19 Uhr
Engelsgesang und Hirtenmusik. Mit dem Vokal- und Instrumentalensemble Canteamus, Daniel Walder (Orgel), Heinz Meyer (Leitung) - Werke von J.S. Bach, F. Mendelssohn, C. Saint-Saëns u.a. > Kirche St. Kolumban Rorschach, 20 Uhr
Toni Vescoli Bänd. Die sympathische Legende > Grütlifeld club Rüthi (Rheintal), 20 Uhr
Guterdinge. taufen ihre neues Album auf den Namen «Kaufen Seelen». Support: Peoples Republic. > Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr
Ginger. Seventies-Experimental-Jazzrock > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 21:30 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr
Full Metall Village. Porträt der schleswig-holsteinischen Gemeinde Wacken, wo jährlich 40'000 Besucher das Heavy-Metal-Festival besuchen. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Meine schöne Bescherung. Sara hat zu Weihnachten alle drei Ax-Gatten eingeladen. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Princess. Mit einem Plüschhasen im Arm zum blutigen Rachezug. Der dänische Animationsfilm klagt die Ausbeutung durch die Pornoindustrie an. Ein formal und inhaltlich einzigartiger Film. > Kinok St.Gallen, 22 Uhr

Zu Fuss nach Santiago de Compostela. Der Bündner Roman Weishaupt pilgert auf dem berühmten Jakobsweg 2300 Kilometer nach Santiago de Compostela. Der wunderbare Dokumentarfilm feiert die Wiederentdeckung der Langsamkeit. > Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr

THEATER

Carmen. Oper von Georges Bizet. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Die Zauberflöte. von W.A.Mozart. Marionettenoper in zwei Aufzügen. > Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
Raus aus Amal. > Stadttheater Konstanz, Spiegelhalle Hafenstrasse, 20 Uhr
Seide. von Alessandro Baricco. Mit seinem 1997 ins deutsche übersetzten Roman eroberte der Italiener seine Leserinnen und Leser im Sturm. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

MUSICAL

Musical Starlights - Von Andrew Lloyd Webber zu Disney. > Theater Winterthur, 20-22 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Zwei Froschkönige und eins Orchester. Lachen am Hafen > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 20 Uhr
Tris: Drei Orchideen. Ein Clownstück mit drei Frauen über Tod, Abschied und Neubeginn. > Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KUNST

Chläusele Chläuse Chläusezüüg. Führung; Der Kanton Appenzel i.Rh. ist bekannt für seine grosse Vielfalt an Weihnachtsbräuchen, welche im wahrsten Sinne des Wortes alle Sinne zu begeistern vermögen. > Museum Appenzel, 14 Uhr

KINDER

Rumpelstilzchen. Schauspiel-Figurentheater für Kinder ab vier Jahren - Kindertheatergruppe Fingers. > Spielboden Dornbirn, 14 Uhr
Max und Moritz. Stück für Kinder ab fünf Jahren - Eigenproduktion. > Altes Kino Mels, 17 Uhr

SA 29.12.

KONZERT

Arte Corale. Der Chor wurde 1978 von Tamara Pilipchuk an der Moskauer Erzenkel Gabriel Kirche gegründet. Griechisch-, russisch-, ukrainisch- und bulgarisch-orthodoxe und gregorianische Gesänge. > ev. Kirche St. Laurenzen St.Gallen, 20 Uhr
Engelsgesang und Hirtenmusik. Mit dem Vokal- und Instrumentalensemble Canteamus, Daniel Walder (Orgel), Heinz Meyer (Leitung) - Werke von J.S. Bach, F. Mendelssohn, C. Saint-Saëns u.a. > evangelische Kirche Steckborn Steckborn, 20 Uhr
The Sam Singers. Die vier Gesangsprofis der Sam Singers widmen sich engagiert und fantasievoll dem Wiederentdecken von Evergreens aller Art. > Diogenes Theater Altstätten SG, 20 Uhr



DER VIELARBEITER

Dr. Ring-Ding in der Grabenhalle

Der massige Westfale tanzt auf vielen Hochzeiten. Ring-Ding ist Entertainer, Posaunist, Arrangeur, Produzent. Und das alles auch noch ziemlich erfolgreich. Als er im Jahr 2000 zusammen mit den Kreuzüber-Musikern von H-Block Johnny Cashs «Ring Of Fire» coverte, landete er einen veritablen Hit für die Discos der Skater und Snowboarder. Als Posaunist begleitete er 2005 The Toaster auf ihrer Tour. Ring-Dings Herz schlägt aber den Offbeat: So erwartet das Hallen-Publikum eine schweissnasse Tanznacht. Begleitet wird der Deutsche von Soulfood International. **Samstag, 22. Dezember, 22.30 Uhr, Grabenhalle St.Gallen.** Mehr Infos: www.grabenhalle.ch

Come N'Go/Choo Choo. machen aus dem alten Milieulokal eine Garage > Kulturlokal Marienberg Rorschach, 21 Uhr

CLUBBING | PARTY

Myspace.com-Fete. Wunschkdisco mit Internet-Musik > Kulturbeiz KAFF Frauenfeld, 20 Uhr
X-Mas Globe. Worldmusic-Dance > Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Smells like Twen Spirit. Mash up the niebies > Salzhause Winterthur, 22 Uhr
Superstar DJs. Back To The Classics feat. DJ Steve Supreme, DJ E.S.I.K. - Hip Hop/Disco/Funk > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 22 Uhr
DJs Fehlfunktion, Styro 2000, Rino. unvergessen tanzen am Jahresende > Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisreise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18 Uhr
Lauras Stern. Liebevoller Weihnachtsmärchen für Gross und Klein: Als die kleine Laura einen vom Himmel gestürzten Stern mit einem Pflaster verarztet, ist das der Beginn einer wundervollen Freundschaft. > Kinok St.Gallen, 15 Uhr
Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr
Summer Palace. China 1989, das Jahr der Studentenunruhen. Liebe und Politik verdrängen der jungen Studentin Yu den Kopf. Wegen der politischen Brisanz und der sexuellen Freizügigkeit wurde der Regisseur in China mit einem fünfjährigen Arbeitsverbot belegt. > Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Zu Fuss nach Santiago de Compostela. 2300 Kilometer Jakobsweg durch die Schweiz, Frankreich und die Pyrenäen nach Nordspanien. > Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

THEATER

Hänsel und Gretel. Märchenoper in drei Akten von Engelbert Humperdinck. > Mariottenoper Lindau, 19:30 Uhr
Der Diener zweier Herren. von Carlo Goldoni. Eigentlich ist alles ganz einfach. Also: Beatrice Rasponi liebt Florindo Aretusi. Der tötet ihren Bruder Federico im Duell und muss die Stadt verlassen. Sie reist seiner Spur hinterher - in Männerkleidung... > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, 20 Uhr
Ich bin James Joyce, mein Name ist George... von Gerhard Zahner - Inszenierung des Theaters Konstanz (entstanden im Rahmen der Theaterage Konstanz). > Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Seide. von Alessandro Baricco. Mit seinem 1997 ins deutsche übersetzten Roman eroberte der Italiener seine Leserinnen und Leser im Sturm. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

MUSICAL

Cabaret. Musical von Joe Masteroff und John Kander. > Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

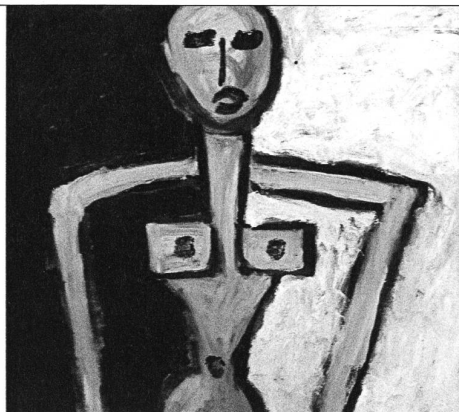
KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Teatro del Chiodo: Smoking Chopin. Eine einfache Idee haben Thomas & Lorenzo zu dieser Produktion geführt. Sie haben acht Theaterpersönlichkeiten eingeladen, für sie eine Nummer von 5-10 Minuten zu kreieren. > Hotel Pension Nord Heiden, 20 Uhr



MUSEUM IM LAGERHAUS

Stiftung für schweizerische naive Kunst und art brut | Davidstr. 44 | CH-9000 St. Gallen
T +41 (0)71 223 58 57 | info@museumimlagerhaus.ch | www.museumimlagerhaus.ch



bis 3. Februar 2008

Mutter Madonna Monster Frauenbilder in der Aussenseiterkunst

Führung

Sonntag 9. Dezember 2007, 10.30 Uhr

bis 3. Februar 2008

Feuer-Welten «Heisse» Bilder aus der Museumssammlung

Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag 14.00–18.00 Uhr
Samstag u. Sonntag 12.00–17.00 Uhr
Geschlossen: 24.12. und 25.12.07 sowie 1.1.08



ausgezeichnet

27. Oktober 2007 – 27. Januar 2008

Angewandte Kunst und Design, Werkbeiträge
der Ausserrhodischen Kulturstiftung

Zehn ausgezeichnete GestalterInnen
zeigen in dieser Ausstellung neue Arbeiten.

schön und gut

Peter Wüthrich
Solarspielzeug

B4K, Uta und Andreas Krob

Tisch und Stuhl

Therese Hächler
Nähbilder und Kleider

Peter Kühnis

Keramik-Objekte

Eva Louis

Lampen

Hans Neff

Änis- und Bibermodell

Gabriella Rutishauser

Handwebstoff-Bekleidung

Richard Schefer

Schmuck

Urs Bürki

Möbel

Dorothea Weishaupt

Buch- und Ausstellungsgestaltung

Öffentliche Führung

So 9. Dezember 2007, 11 Uhr
Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR

exex salon

DECONSTRUCTING EDEN

christian falsnaes und bella angora, catalin dorian
florescu, heinrich gartentor, interpixel, aurelio
kopainig, maurice maggi, isabel rohner, doris schmid,
ulrike shepherd, steffenschöni, olga titus,
we came in peace und nicolas bonstein/symphologic
7. dezember 2007 bis 31. januar 2008

exex akademie

do 6. dezember 2007, ab 19 uhr

deconstructing eden

eröffnung mit einer einföhrung von alex meszmer.

do 13. dezember 2007, 20 uhr

vorstellungsgespräch.digital: andrea vogel

andrea vogel im gespräch mit karin bühler.

do 20. dezember 2007, 20 uhr

maurice maggi/hannes geisser: natur und kultur

maggi und geisser im gespräch mit dorothee messmer.

do 10. januar 2008, 20 uhr

toni küchler/remo vetter: der ideale garten

küchler und vetter im gespräch mit dorothee messmer.

do 24. januar 2008, 20 uhr

catalin dorian florescu: der geschichtensammler

florescu liest aus seinen romanen «wunderzeit» und «der blinde masseur».

do 31. januar 2008, 20 uhr

kuhn/meszmer/müller: fragmente eines perfekten lebens
– eine anatomie menschlicher strategien

der abschluss der trilogie performativer vorträge geht nach
ausschweifenden reisen ganz zurück zum menschen, seinem
leben und seinen strategien.

projektraum exex, oberer graben 38, 9000 st.gallen,

telefon 071 220 83 50, exex@visarteost.ch, http://www.visarteost.ch

öffnungszeiten do 9 bis 12 uhr und 14 bis 17 uhr oder auf anfrage

gestaltung: reklameret

KUNST

Peter Zumthor. Führung; Das Kunsthaus Bregenz wurde von dem renommierten Schweizer Architekten Peter Zumthor entworfen. Mit Materialien zum Entstehungsprozess, Werkplänen, Modellen sowie den fertigen Bauten wird die Ausstellung "Peter Zumthor - Arbeiten 1986-2007" ein komplexes Panorama des Schaffens eines der wichtigsten zeitgenössischen Architekten präsentieren. > Kunsthaus KUB Bregenz, 14 Uhr

KINDER

Max und Moritz. Stück für Kinder ab fünf Jahren - Eigenproduktion. > Altes Kino Mels, 17 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben. und zum Nachmachen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr
Von der Zerbrechlichkeit der Schönheit. Kulturwanderung mit Kunst und Musik > Thurbrücke Weiningen Weiningen TG, 15 Uhr



DEN SCHLINGELN NACHMACHEN

Max und Moritz im Alten Kino
 Kinder lieben die Geschichten um die beiden Lausbuben Max und Moritz. Fasziniert sind auch zwei in der heutigen Zeit lebende Lausbuben, die in der Schule zum ersten Mal von Max und Moritz hören – und weil sie auch noch gleich heissen, fühlen sie sich aufgerufen, es den beiden Schlingeln gleich zu tun. Nur gut, dass sie den tragischen Schluss von Wilhelm Buschs Geschichte noch nicht kennen, denn sonst würden sie es kaum wagen, die bösartigen Streiche nachzumachen. Das Theaterensemble des Alten Kinos unter der Regie von Romy Forlin bringt die Streiche von Max und Moritz mit viel frechem Witz auf die Bühne. Ab fünf Jahren.
Premiere: Montag 24. Dezember, 14 Uhr. Weitere Aufführungen: Mittwoch 26. Dezember, Donnerstag 27. Dezember, Freitag 28. Dezember, Samstag 29. Dezember, jeweils 17 Uhr, Altes Kino Mels. Mehr Infos: www.alteskino.ch



SEELN KAUFEN

Guterdinge in der Grabenhalle
 Beinahe zwei Jahre ist es her, seit Guterdinge am selben Ort ihr Debutalbum vorgestellt haben. In der Zwischenzeit haben die nicht mehr ganz jungen Musiker aus St.Gallen unter anderem Musik auf de Gass gespielt, die ETH unterhalten und im Palace den Abend für Père Ubu eröffnet. Vor allem aber haben sie neue Songs geschrieben. Das Resultat heisst «Kaufen Seelen» und wird an diesem Abend in die Halle gestellt. Guterdinge nennen ihre Musik «Alternativ-Songwriter-Rock mit Geräuschen». Eröffnet wird dieser Freitagabend von «The Peoples Republic». Freundliche DJs sorgen für den Rahmen.
Freitag, 28. Dezember, 21 Uhr, Grabenhalle. Mehr Infos: www.grabenhalle.ch

SO 30.12.

KONZERT

Engelsgesang und Hirtenmusik. Weihnachtskonzert mit dem Vokal- und Instrumentalensemble Cantemus, Daniel Walder (Orgel), Heinz Meyer (Leitung) - Werke von J.S. Bach, F. Mendelssohn, C. Saint-Saëns u.a. > evangelische Kirche Weinfelden Weinfelden, 17:15 Uhr
Pykniker & Gäste. Von Abba bis Zappa, heisst es normalerweise. Die Pykniker gehen mit ihren musikalischen Gästen weiter - bei ihnen reicht das Repertoire von Abba bis Züri West. > Altes Kino Mels, 21 Uhr
The Honey Suckless. Rheintaler Blues-Handarbeit > Restaurant Habsburg Widnau, 21 Uhr

FILM

Die Tunisreise. Der poetische Dokumentarfilm folgt den Spuren von Paul Klees Tunisereise von 1914 unter der kundigen Leitung des tunesischen Regisseurs, Erzählers und grossen Klee-Verehrers Nacer Khemir («Bab' Aziz»). > Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr
Die drei Räuber. Verfilmung von Tomi Ungerers Bilderbuch vom Waisenkind Tiffany. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr
Meduzot - Les méduses. Der stimmungsvolle Film erzählt luftig-leicht, in wunderschönen Bildern und sanften Farben vom Alltag dreier Frauen in Tel Aviv und zeichnet ein berührendes Bild Israels. > Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr
Meine schöne Bescherung. Sara hat zu Weihnachten alle drei Ax-Gatten eingeladen. > Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

THEATER

Der kleine Prinz. Familienstück nach dem Roman von Antoine de Saint-Exupéry. > Theater St.Gallen, 14 Uhr, 17 Uhr
Die Fledermaus. von Johann Strauss. Marionettenoperette in drei Akten. > Marionettenoper Lindau, 18 Uhr

Der Diener zweier Herren. von Carlo Goldoni. Eigentlich ist alles ganz einfach. Also: Beatrice Rasponi liebt Florindo Aretusi. Der tötet ihren Bruder Federico im Duell und muss die Stadt verlassen. Sie reist seiner Spur hinterher - in Männerkleidung. > Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Seide. von Alessandro Baricco. Mit seinem 1997 ins deutsche übersetzten Roman eroberte der Italiener seine Leserinnen und Leser im Sturm. > Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

KABARETT

Narzissen. Ein Stück von Katja Früh. > Casinotheater Winterthur, 17 Uhr

KUNST

Chläusele Chläusele Chläuseleziüg. Führung; Der Kanton Appenzell i.Rh. ist bekannt für seine grosse Vielfalt an Weihnachtsbräuchen, welche im wahrsten Sinne des Wortes alle Sinne zu begeistern vermögen. > Museum Appenzell, 10:30 Uhr
Besucht das Appenzellerland - Tourismusplakate im Wandel der Zeit. Führung; Diese Ausstellung gibt einen breiten Querschnitt über das im Appenzellerland zu touristischen Zwecken eingesetzte Werbeplakate seit den Anfängen. > Museum Herisau Herisau, 11 Uhr
Historische Tourismusplakate. Führung; Führung. > Museum Herisau, 11 Uhr
Peter Zumthor. Führung; Das Kunsthaus Bregenz wurde von dem renommierten Schweizer Architekten Peter Zumthor entworfen. Mit Materialien zum Entstehungsprozess, Werkplänen, Modellen sowie den fertigen Bauten wird die Ausstellung "Peter Zumthor - Arbeiten 1986-2007" ein komplexes Panorama des Schaffens eines der wichtigsten zeitgenössischen Architekten präsentieren. > Kunsthaus KUB Bregenz, 16 Uhr

LITERATUR

Märchen. Brigitte Walk liest. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probühne, 15 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte. 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 10-17 Uhr

MO 31.12.

KONZERT

Silvestro Latino. mit Angel Ramos Sanchez und Corazón. Der spanische Kabarettist serviert in seinem Programm «Tapas» die besten Stücke seines 20-jährigen Schaffens. > Werdenberger Kleintheater fabrigg Büchs SG, 19:45 Uhr
Organ Fireworks. Orgelmusik zur Jahreswende. Werke von Tschairowsky, Grieg, Wagner und Lemare. Willibald Guggenmos, Orgel. > Kathedrale St.Gallen, 22 Uhr
A little green. A Little Green spielt Irish Folk - meistens. Mal traditionell, mal unterlegt mit jazzigen Harmonien, mal rockig. Oder italienische Canzoni und Tarantelle, Klezmer oder bretonische und schwedische Volkslieder. > Löwenarena Sommeri, 22:30 Uhr
Orgel Fireworks - Silvesterkonzert an St. Stefan. Bekannt und beliebte Orgelwerke und Bearbeitungen von J.S. Bach, G.F. Händel, L. Böllmann und C.M. Widor - Thomas Haubrich (Orgel) > katholische Kirche Amriswil Amriswil, 22:30 Uhr

CLUBBING | PARTY

Krempelution 3.11. Dem Ende zu feiern > Krempel (Zentrum Neuhof) Büchs SG
Silvesterparty. mit DJs. > Cuphub-Design Kultur Café Arbon, 20 Uhr
Silvesterparty. Mit Livemusik ins 08 schlitten > Cultbar St.Gallen, 21 Uhr
Pulp Fiction Silvester Special. Auf Surfso- und ins neue Jahr > Salzhäus Winterthur, 22 Uhr
Silvesterparty. mit vielen Menschen feiern > Kugl - Kultur am Gleis St.Gallen, 22 Uhr

FILM

Die drei ??? und das Geheimnis der Geisterinsel. Drei jugendliche Detektive werden auf die Geisterinsel eingeladen. > Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

THEATER

Ausser Kontrolle. von Ray Cooney. «Staatsminister bei Sex-Orgie mit Sekretärin und Leiche erwischt.» Richard Willey, angesehener Politiker im englischen Parlament, kann diese Schlagzeile bereits vor sich sehen. > Stadttheater Konstanz, 16:30 Uhr, 20 Uhr
Die Fledermaus. von Johann Strauss. Marionettenoperette in drei Akten. > Marionettenoper Lindau, 17 Uhr
Dinner for one. vom Sean O'Casey. Im Ende vom Anfang. > Stadttheater Konstanz, Werkstattbühne Inselgasse, 18 Uhr, 21 Uhr
Der Diener zweier Herren. von Carlo Goldoni. Eigentlich ist alles ganz einfach. Also: Beatrice Rasponi liebt Florindo Aretusi. Der tötet ihren Bruder Federico im Duell und muss die Stadt verlassen. Sie reist seiner Spur hinterher - in Männerkleidung. > Theater am Kornmarkt (Vorarlberger Landestheater) Bregenz, 20 Uhr
Girlsnightout. von Gesine Danckwart. Drei junge Frauen in Aufbruchstimmung. > Theater am Kornmarkt Bregenz, Probühne, 20 Uhr
Silvester mit Zapzarap. Musiktheater «Auf Gartenfahrt», mit neu interpretierten Schweizer Liedern. > Theater am Gleis Winterthur, 22 Uhr

MUSICAL

Cabaret. Musical von Joe Masteroff und John Kander. > Theater St.Gallen, 19 Uhr

KABARETT

Silvester im Casino. Um 18 und 21 Uhr: Narzissen. > Casinotheater Winterthur, 18 Uhr

'sch doch gliich. Cabaret Sälewie. Ein Griff ins Wespennest des Lebens, das kann schmerzen. 'sch doch gliich. Ein Griff zu den Sternen der Träume, das kann beglücken. 'sch doch gliich. Ein Griff zu den Hilflosigkeiten der Politik, das kann erzürnen. 'sch doch gliich. Ein Griff in den eigenen Haarschopf, das kann erleuchten. 'sch doch gliich. Trotzdem grübelt das Cabaret Sälewie immer wieder im Menschlichen und Allzumenschlichen. > Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Sticken. und zum Nachmachen > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein AR, 13:30-17 Uhr

DI 01.01.

KONZERT

Neujahrskonzert. des Sinfonieorchesters St.Gallen, Leitung: Friedemann Layer, Moderation: Bruno Riedl - Überraschungsprogramm mit Werken von J. Strauss und anderen > Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr

CLUBBING | PARTY

Kraftfeld Allstar-DJs. Die erste Party des Jahres > Kraftfeld Winterthur, 0:30 Uhr

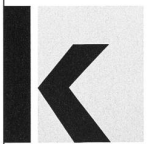
FILM

Die drei ??? und das Geheimnis der Geisterinsel. Drei jugendliche Detektive werden auf die Geisterinsel eingeladen. > Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

DIVERSES

Vorführung von Weben und Sticken. (Käsen in der Alphütte. 13.00 - 15.30) > Appenzeller Volkskunde-Museum Stein, 10-17 Uhr





Thurgauische
Kunstgesellschaft
Kunstraum
Kreuzlingen
Adolf Dietrich-Haus
Berlingen

Adolf Dietrich-Förderpreis 2007

Valentin Magaro

Preisverleihung und Vernissage

Samstag, 24. November, 17 Uhr
mit Ralf Christofori, freier Kunstkritiker und
Journalist, Stuttgart

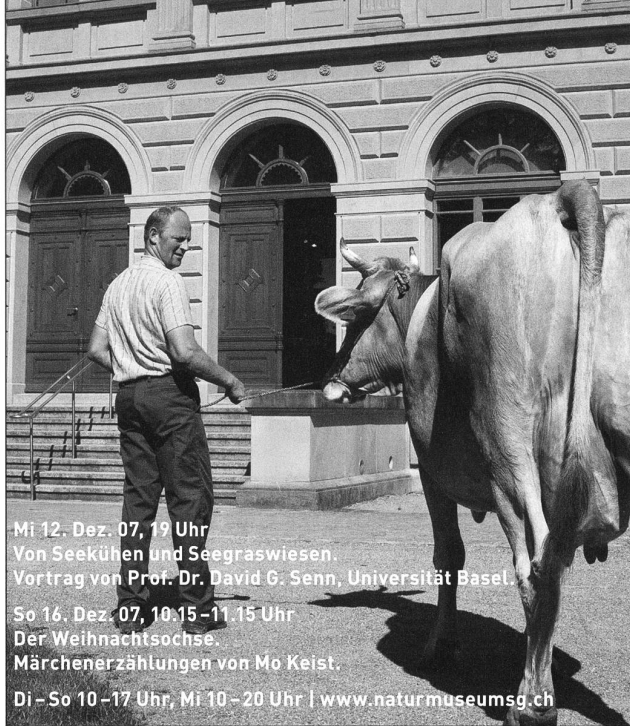
Ausstellung
25. November – 23. Dezember

Gespräch
Sonntag, 9. Dezember, 11 Uhr
mit Dorothee Messmer, Kuratorin, Kunstmuseum
Thurgau

Nächste Ausstellung: Lisa Schiess, 19.1.–2.3.2008
Neu im Tiefparterre: Hannes Rickli, 19.1.–2.3.2008

8280 Kreuzlingen, Bodanstrasse 7a
Fr 15–20 Uhr, Sa und So 13–17 Uhr, www.kunstraum-kreuzlingen.ch

VIEHSCHAU IM MUSEUM NATURMUSEUM ST. GALLEN SONDERAUSSTELLUNG BIS 09.03.08



Mi 12. Dez. 07, 19 Uhr
Von Seekühen und Seegraswiesen.
Vortrag von Prof. Dr. David G. Senn, Universität Basel.

So 16. Dez. 07, 10.15–11.15 Uhr
Der Weihnachtsochse.
Märchenerzählungen von Mo Keist.

Di–So 10–17 Uhr, Mi 10–20 Uhr | www.naturmuseumsg.ch



MUSEUM APPENZELL

Chläusele Chlause Chlausezüüg

Weihnachtszeit in Innerrhoden

6. November 2007 bis 20. Januar 2008

Di bis So: 14 bis 17 Uhr
So 2., 9., 16., 23. Dezember: 10 bis 17 Uhr
Heiligabend und Silvester: 14 bis 16 Uhr
25. Dezember und 1. Januar geschlossen

Museum Appenzell | Hauptgasse 4 | 9050 Appenzell | www.museum.ai.ch

KUNST

Halle Neue Jonastrasse. Jonastrasse 65, Rapperswil SG
 > **Baukultur in der neuen Stadt - ein Schulprojekt.** as Projekt ermöglicht Jugendlichen mit unterschiedlichen Wahrnehmungs- und Gestaltungsaufgaben einen bewussteren Zugang zur gebauten und noch zu planenden Umwelt von Rapperswil-Jona zu finden. > bis 2.12.

Hallen für Neue Kunst. Baumgartenstr. 23, Schaffhausen, 052 625 25 15, www.modern-art.ch; Dienstag bis Freitag nach Vereinbarung geöffnet. Offen am 23.12. und 30.12., Sa, 15-17 Uhr; So, 11-17 Uhr
 > **Sammlung.** Joseph Beuys, Donald Judd, Jannis Kounellis, Sol LeWitt, Mario Merz, Bruce Nauman und viele andere.
 > bis 31.12.
 > **Fokus auf Robert Mangold.** Gemälde, Texte, Gespräche > bis 31.12.

Hintere Bahnhofstrasse 15. St.Gallen; Mo-Mi, 14-19 Uhr; Do, 14-21 Uhr; Fr, 14-22 Uhr; Sa/So, 11-17 Uhr
 > **1. Bildermarkt St.Gallen.** Über 1000 Werke von 34 Künstlerinnen und Künstlern. Zum direkt an Ort und Stelle kaufen und einpacken. Ein intimer Kunstsupermarkt quasi. > 2.12.-29.12.

il pannello Kunstmarkt. Signalstr. 14, Rorschach, 071 845 30 32, www.kulturraum03.ch; Do/Fr, 9-18.30 Uhr; Sa, 9-16 Uhr
 > **Ann Lee.** Frausein, Mannsein, Schönsein, Ausserhalbsein... Die Künstlerin zeigt in dieser Ausstellung die Vielfältigkeit und Facetten des Menschseins. Das Themenspektrum von Ann Lee ist so umfangreich wie es nur selten bei einem Künstler anzutreffen ist. Kinder, Frauen und Schlampen, Schönsein, Boxen und Tanzen, Mannsein, Mickey Mouse + Co.
 > bis 22.12.

Kartause Ittingen / Kunstmuseum Thurgau. Warth, 052 748 44 11, www.kartause.ch; Mo-Fr, 14-18 Uhr; Sa/So, 11-18 Uhr
 > **Adolf Dietrich. Fotografien.** Unveröffentlichte Schätze aus dem Nachlass des Malers. Die im Depot gelagerten fotografischen Abzüge aus dem Nachlass des Thurgauer Malers werden mit einer Ausstellung und einem Fotobildband erstmals der Öffentlichkeit präsentiert. Dabei erweist sich Adolf Dietrich nicht nur als herausragender Maler, sondern auch als passionierter Fotograf, der die Themen seines künstlerischen Werks ebenfalls mit der Kamera verbildlicht. > bis 16.12.

Katharinen. Katharinengasse 11, St.Gallen; Di/Mi/Fr/Sa/So, 14-17 Uhr; Do, 14-20 Uhr > **Gilgi Guggenheim.** Anhand der Geschichte ihrer Familie spannt die Künstlerin einen Bogen von der Zeit vor dem Holocaust bis zum gegenwärtigen Nahostkonflikt. Dabei geht ihre biografische Arbeit über das Subjektive hinaus und schafft eine eigenständige Sprache als Zugang zu diesen Themen. Anlässlich der Ausstellung erscheint in der Edition Fink die Publikation "für Perla". Darin wird der gleichnamige Bildzyklus präsentiert und durch Gespräche mit verschiedenen Kulturschaffenden wie Roman Signer und Joshua Sobol reflektiert. > bis 9.12.

Kesselhaus Josephsohn. Sittertalstr. 34, St.Gallen, 071 278 87 47, www.kesselhaus-josephsohn.ch; auch nach telefonischer Vereinbarung (Ausstellungsenddatum weglassen), Mi/So, 14-18 Uhr
 > **Hans Josephsohn.** Das Werk des Bildhauers spielt seit dem Ende der 90er-Jahre auf der internationalen Bühne der zeitgenössischen Kunst eine immer

wichtigere Rolle. Das Kesselhaus Josephsohn zeigt in ständigem Wandel eine Auswahl von Gipsmodellen und Bronzen des Zürcher Künstlers. > bis 31.12.

Klubschule Migros im Hauptbahnhof. Bahnhofplatz 2, St.Gallen, 071 228 16 00, www.klubschule.ch; Mo-Fr, 8-22 Uhr; Sa, 8-16 Uhr; So, 9-14 Uhr
 > **Fernand Monnier.** Zeichnungen. Gedenkausstellung (mit Buchpublikation). > 7.12.-13.01.

Kunsthalle St.Gallen. Davidstr. 40, St.Gallen, 071 222 10 14, www.k9000.ch; Di-Fr, 12-18 Uhr; Sa/So, 11-17 Uhr
 > **Eine choreografierte Ausstellung / Sonja Feldmeier: Inhale Exhale.** "Eine choreografierte Ausstellung" vereint Gegenwartskunst mit zeitgenössischem Tanz zu einer Langzeit-Performance, die über eineinhalb Monate fort dauert. Das vom Gastkurator Mathieu Copeland entwickelte Konzept sprengt den üblichen Rahmen künstlerischer Werke und hinterfragt die Grenzen des Mediums Ausstellung. Die in Basel lebende Sonja Feldmeier beschäftigt sich in ihren Arbeiten mit Themenfeldern wie Politik, territorialen Machtverhältnissen und Identitätskonstruktionen. In ihren Installationen hinterfragt sie insbesondere eingeschliffene Rollenbilder, sodass ihre gesellschaftliche Wirkkraft deutlich wird. > 1.12.-13.01.

Kunsthalle Wil im Hof. Marktgasse 88, Wil SG, 071 911 77 71, www.kunsthallewil.ch; Do-So, 14-17 Uhr
 > **Christa Brunner / Renato Müller.** Die Installation in der Kunsthalle, mit 26 Positionen aus dem "work in progress" mit dem Titel "Texte für ein Post-it", zeigt Christa Brunners Umgang mit dem Medium Sprache. Die für Wil erarbeitete Installation von Renato Müller besteht aus Videoprojektionen zum Thema der Morphose. > bis 16.12.

Kunsthalle Winterthur. Marktgasse 25, Winterthur, 052 267 51 32, www.kunsthallewinterthur.ch; Mi-Fr, 12-18 Uhr; Sa/So, 12-16 Uhr
 > **Aggression.** Co-kuratiert von Dimitrina Sevova. > bis 2.12.

Kunsthalle Ziegelhütte. Ziegeleistr. 14, Appenzell, 071 788 18 60, www.museumliner.ch/khz; Di-Sa, 14-17 Uhr; So, 13-17 Uhr
 > **Margret Eicher.** Radikal konstruktiv. > 2.12.-2.03.

Kunsthau. Im Volksgarten, Glarus, 055 640 25 35, www.kunsthau.glarus.ch; Di-Fr, 14-18 Uhr; Sa/So, 11-17 Uhr
 > **Kunstschaffen: Ausserordentlich.** Lokales Kunstschaffen. In diesem Jahr juriiert. > 2.12.-13.01.

Kunsthau KUB. Karl-Tizian-Platz, Bregenz, 0043 5574 48 59 40, www.kunsthau-bregenz.at; Di/Mi/Fr/Sa/So, 10-18 Uhr; Do, 10-21 Uhr
 > **Peter Zumthor.** Das Kunsthau Bregenz wurde von dem renommierten Schweizer Architekten Peter Zumthor entworfen. Mit Materialien zum Entstehungsprozess, Werkplänen, Modellen sowie den fertigen Bauten wird die Ausstellung "Peter Zumthor - Arbeiten 1986-2007" ein komplexes Panorama des Schaffens eines der wichtigsten zeitgenössischen Architekten präsentieren. > bis 6.02.

Kunstmuseum. Museumstr. 32, St.Gallen, 071 242 06 74, www.kunstmuseumsg.ch; Di/Do/Fr/Sa/So, 10-17 Uhr; Mi, 10-20 Uhr
 > **Brave Lonesome Cowboy.** Der Mythos des Westens in der Gegenwartskunst oder: John Wayne zum 100. Geburtstag. Der Mythos lebt! Das Genre des Westerns ist nach wie vor präsent. Seine narrativen Strukturen und Motive sind ungebrochen faszinierend: In den Filmen wird Neuland zivilisiert, es werden gesellschaftliche Ordnungen implementiert und Aufbrüche gewagt. Verführerisch ist die fast naive Idee des Guten, das sich gegen das Böse durchsetzt. > bis 27.01.

> **Christoph Rütimann.** Der grosse Schlaf und mehr: eine Werkschau > 8.12.-17.02.

Kunstmuseum Liechtenstein. Städtle 32, Vaduz, 0041 423 235 03 00, www.kunstmuseum.li; Di/Mi/Fr/Sa/So, 10-17 Uhr; Do, 10-20 Uhr

> **Lust for Life. Die Sammlung Ricke.** Rolf Ricke gilt als einer der Pioniere der Vermittlung amerikanischer Kunst in Europa. Bereits 1965 reiste der Galerist erstmalig nach New York und war überwältigt von den neuen und bis dato ungesesehenen Impulsen. Zurück in Europa liess er eine neue Art von Galerie entstehen: eine Art Produzentengalerie, in der die Produktion in den Vordergrund rückte. Dies brachte in den Sechziger und Siebziger Jahren mit sich, dass vielfach nicht die Kunstwerke aus Amerika über den Ozean geschifft wurden, sondern die Künstler. > bis 13.01.

> **Joseph Beuys / Herbert Zangs.** Die fünfziger Jahre. Zwei Ausstellungen widmen sich dem Frühwerk von Joseph Beuys und Herbert Zangs. Das Kunstmuseum stellt damit Künstler vor, deren Werke Bestandteil der Museumssammlung sind. Präsentiert werden Arbeiten aus den fünfziger Jahren, die es in ihrer unverbrauchten Frische und Offenheit immer noch zu entdecken gilt. Die Ausstellungen ermöglichen einen Dialog zwischen Joseph Beuys und Herbert Zangs. Vor dem Hintergrund ähnlich prägender zeithistorischer Erfahrungen legen sie den Fokus auf die Keimzelle ihres Oeuvres und weniger auf die künstlerischen Gemeinsamen. > bis 17.02.
 > **Simon Kinde.** Handle with care. Intervention in der Ausstellung «Lust for Life» > 13.12.-13.01.

Kunstmuseum Winterthur. Museumstr. 52, Winterthur, 052 267 51 62, 052 267 58 00, www.kmw.ch; Mi-So, 10-17 Uhr; Di, 10-20 Uhr
 > **Die Erneuerung des Sehens.** Meister der Klassischen Moderne aus der graphischen Sammlung. > bis 24.03.

> **Künstlergruppe Winterthur.** Die juriierte Dezemberausstellung. > 2.12.-2.01.

Kunstraum Dornbirn. Johngasse 9, Dornbirn, 0043 5572 550 44, www.kunstraumdornbirn.at; Di-So, 10-18 Uhr
 > **Rob Voermann.** Raumkunst > bis 9.12.

Kunstraum Engländerbau. Städtle 37, Vaduz, 0041 423 233 31 11, www.kunstraum.li; Di/Do, 13-20 Uhr; Mi/Fr, 13-17 Uhr; Sa/So, 11-17 Uhr
 > **Etwas Besseres als den Tod finden wir überall.** Im falschen Boden, in der falschen Decke und in den falschen Wänden des Kunstraums finden die drei Meisterschüler Meike Staats, Johannes Lauter und Wolfgang Rempler von Stephan Balkenhol beste Voraussetzungen, um ihr eigenes Panoptikum einzurichten. > bis 6.01.

Kunstverein Konstanz. Wessenbergstr. 1, Konstanz, 0049 7531 223 51, www.kunstverein-konstanz.uni-konstanz.de; Di-Fr, 10-18 Uhr; Sa/So, 10-17 Uhr
 > **Wolfgang Ellenrieder.** Glamour > bis 2.12.

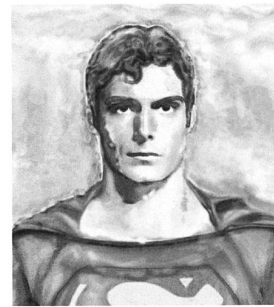
Museum Liner. Unterrainstr. 5, Appenzell, 071 788 18 00, www.museumliner.ch; Di-Sa, 14-17 Uhr; So, 11-17 Uhr
 > **Gotfried Honegger.** Geheimnis der Geometrie. Die mit Gotfried Honegger konzipierte Ausstellung gibt anhand von über 60 Gemälden, Plastiken, Zeichnungen einen Einblick in die sechs Dizennien umfassende künstlerische Entwicklung Honeggers. > bis 10.02.

Museum Oskar Reinhart am Stadtgarten. Stadthausstr. 6, Winterthur, 052 267 51 72, www.museumoskarrheinart.ch; Mi-So, 10-17 Uhr; Di, 10-20 Uhr; Geschlossen 24.12.-24.12., Geschlossen 25.12.-25.12., Geschlossen 31.12.-31.12., Geschlossen 1.01.2008-1.01.2008
 > **Zeichnungen, Plastiken 18. bis 20. Jahrhundert.** > bis 31.12.
 > **Von Anker bis Hodler.** Meisterwerke > bis 25.05.



KUNST KAUFEN

1. Bildermarkt in St.Gallen
 Über 1000 Originalwerke aller Techniken und Stilrichtungen, werden von 34 verschiedenen Künstlerinnen und Künstlern aus der ganzen Schweiz an einem Ort angeboten. Die Preise bewegen sich in einem festgelegten Rahmen zwischen 199 und 1999 Franken. Die Bilder können gekauft und gleich mitgenommen werden. Durch den Bildermarkt ist es möglich, zeitgenössischer Kunst, die sonst nur in Museen und Galerien ausgestellt ist, unkompliziert zu begegnen und diese auf einfachem Wege zu erschwinglichen Preisen zu kaufen.
2. bis 29. Dezember, Hintere Bahnhofstrasse 15, St.Gallen.
 Mehr Infos: www.bildermarkt.sg



RADIKAL KONSTRUKTIV

Margret Eicher in der Ziegelhütte
 Margret Eicher hat dem textilen Wandbehang zu neuem Leben verholfen. Und das kam so: Über ihre Copycollagen wurde sie landauf, landab berühmt. Collagen waren zu dieser Zeit besonders ord, also kann man mit Fug und Recht vermuten, dass sich Margret Eichers Werk bereits von Beginn an und in toto subversiv-antizyklisch verhält. Ihre Collagen verbinden Dinge des alltäglichen Seins, mediale Bilder aller Art, zu ornamentalen Zeichen und Figuren, die aus den entstehenden Bildern zu zeitgenössischen Friesen zusammenbinden, die über das Leben im 20. und 21. Jahrhundert berichten.
2. Dezember bis 2. März, Vernissage: Sonntag, 2. Dezember, 11 Uhr, Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell.
 Infos: www.kunsthalleziegelhuette.ch

Museum im Lagerhaus. Davidstr. 44, St.Gallen, 071 223 58 57, www.museumimlagerhaus.ch; Di-Fr, 14-18 Uhr; Sa/So, 12-17 Uhr

> **Feuer-Welten.** "Heisse" Bilder aus der Museumssammlung. Die Spiegel-Welten in Mario del Curtos Fotos werden Feuer-Welten gegenübergestellt. Bertram schmiedete seine Reliefbilder auf offenem Feuer. Die Elemente Feuer, Wasser, Luft und Erde sollten an seinen Werken direkt beteiligt sein. Feurig packen auch Hedi Zuber, Pya Hug, Clemens Johann Binzegger und Erich Staub ihre Visionen von Weltuntergang, Fegfeuer und Hölle an. > bis 3.02.

> **Mutter Madonna Monster.** Das Frauenbild in der Aussenseiterkunst. "Madonnen" nennt Hans Schäfer seine Frauenbilder, die ungeheuerliche Urmütter sind. Schärers "Madonnen" haben den Impuls zu dieser Ausstellung gegeben, die dem weitgefächerten und prägnanten Thema des Frauenbilds in der Aussenseiterkunst gewidmet ist. > bis 3.02.

Museum zu Allerheiligen. Klosterstrasse, Schaffhausen, 052 633 07 77, www.allerheiligen.ch; Di-So, 11-17 Uhr
 > **Tête à Tête.** Nofretete trifft Naomi > bis 13.01.
 > **Hans Sturzenegger.** 1875-1943 > bis 31.03.
 > **Ernte 07.** Die traditionsreiche Jahresausstellung bietet alle zwei Jahre Schaffhauser Kunstschaaffenden eine Ausstellungsmöglichkeit und dem Publikum Einblick in die aktuelle Arbeit der Künstlerinnen und Künstler. > bis 6.01.

Otto-Bruderer-Haus. Mittelstr. 235, Waldstatt, 071 351 67 42, www.ottobruderer.ch
 > **Zwei Malerfreunde: Karl Uelliger und Otto Bruderer.** Erstmals ausgestellt. Uelliger-Aquarelle, die bei freundschaftlichen Kontakten in den Besitz von Otto Bruderer gelangten. Ferner: eine repräsentative Werkschau von Otto Bruderers Schaffen. > bis 1.03.

Projektraum exex. Oberer Graben 38, St.Gallen, 071 220 83 50, www.visarteost.ch; Do, 9-12 Uhr/14-17 Uhr
 > **Deconstructing Eden.** mit Arbeiten von Christian Falsnaes und Bella Angora, Catalin Dorian Florescu, Heinrich Gartentor, Interpixel, Aurelio Kopaining, Maurice Maggi, Isabel Rohner, Doris Schmid, Ulrike Shepherd, Steffenschöni, Olga Titus, We came in peace and Nicolas Bonstein/Symphologic > 7.12.-31.01.

Rosgartenmuseum. Rosgartenstr. 3 5, Konstanz, 0049 7531 90 02 45, www.rosgartenmuseum-konstanz.de; Di-Fr, 10-18 Uhr; Sa/So, 10-17 Uhr
 > **Vom Theaterorchester zur Philharmonie.** 75 Jahre Südwestdeutsche Philharmonie Konstanz > bis 6.01.

Sammlung Oskar Reinhart am Römerholz. Haldenstrasse 95, Winterthur, 052 269 27 40, www.roemerholz.ch; Di/Do/Fr/Sa/So, 10-17 Uhr; Mi, 10-20 Uhr; Geschlossen 25.12.-25.12.
 > **Europäische Kunst von der Spätgotik bis zur klassischen Moderne.** > bis 31.12.

Schloss Dottenwil. Postfach 1094, Wittenbach, 071 298 26 62, www.dottenwil.ch; Sa, 14-20 Uhr; So, 10-18 Uhr
 > **Willi Keller.** Sein Fisch winkt nur kurz mit der Flosse, bevor er wieder in die Fluten taucht. Der Marbacher Kunstmaler ist für seine aussergewöhnlichen Bildausschnitte bekannt. Mal ist es eine riesige Kugel, die einem - Bild sprengend - entgegenschiesst, mal eine Blume, aus der Käferperspektive gemalt. > bis 16.12.

Schloss Wartensee. Postfach 264, Rorschacherberg, 071 858 73 73, www.wartensee.ch; Mo-Sa, 7.30-17.30 Uhr
 > **Regi Müller.** Serigraphie und Installation. Regi Müllers künstlerische Arbeit weist eine auffällige Konstanz und Kohärenz auf. Sie bedient sich einer sehr reduzierten, von der Minimal Art ausgehenden Formensprache und beschränkt sich in den zweidimensionalen Arbeiten auf die Drucktechnik und in den dreidimensionalen Werken auf die handliche Gussplastik, die sie oft und gern für Installationen verwendet. > bis 25.05.

Kunstmuseum Thurgau
Kartause Ittingen

Kartause Ittingen, CH 8532 Warth
www.kunstmuseum.ch

1. Oktober bis 31. März
Montag bis Freitag 14 – 17 Uhr
Samstag und Sonntag 11 – 17 Uhr
Ab April bis 18 Uhr

19. August bis 16. Dezember 2007

Thurgau 

Adolf Dietrich. Fotografien

Unveröffentlichte Schätze aus dem Nachlass des Malers



**CHRISTOPH
RÜTIMANN**



**DER GROSSE
SCHLAF
UND MEHR:**

**EINE
WERKSCHAU**

**8. DEZEMBER
2007 – 17. FEBRUAR 2008**

**KUNSTMUSEUM
ST.GALLEN**

DI – SO 10 – 17 UHR, MI BIS 20 UHR
MUSEUMSTRASSE 32 | CH-9000 ST.GALLEN | WWW.KUNSTMUSEUMSG.CH

Schloss Wolfsberg. Wolfsbergstr. 19, Ermatingen, 071 663 51 51, www.wolfsberg.com; Mo-Do, 8-20 Uhr; Fr, 8-17 Uhr
 > **Mario Sala.** High on life. Mario Salas Ausdrucksformen sind multimedial. Malerei, Zeichnung, Objekte und Assemblagen verbinden sich zu Installationen. Seine Arbeiten bereiten dem Besucher visuelles und geistiges Vergnügen. > bis 26.02.

Stadthaus Amriswil. Arbonerstr. 2, Amriswil, 071 414 11 11, www.amriswil.ch; Mo-Fr, 8-12 Uhr/14-17 Uhr
 > **Wer ist Amriswil?** 10 Jahre «Kunst im Stadthaus»: Über ein halbes Jahr lang hat der Thurgauer Künstler Max Bottini Fotos von Amriswiler EinwohnerInnen gesammelt. > bis 31.07.

Städtische Wessenberg-Galerie. Wessenbergstr. 43, Konstanz, 0049 7531 90 09 21, www.stadt-konstanz.de; Di-Fr, 10-18 Uhr; Sa/So, 10-17 Uhr
 > **Seitenwechsel.** Die Kunstsammlung der Stadt Kreuzlingen zu Gast. > 15.12.-2.03.
 > **Louis Moilliet.** Blick in die Ferne > 8.12.-24.02.

daskunztzimmer. Frongartenstrasse 8, St.Gallen
 > **Kenneth King.** Illustrationen auf Papier oder Plexi. > bis 22.12.

MUSEEN

Appenzeller Volkskunde-Museum. Postfach 76, Stein AR, 071 368 50 56, www.appenzeller-museum-stein.ch; Di-So, 10-17 Uhr
 > **ausgezeichnet: schön und gut.** Die Ausstellung bietet eine Plattform für zeitgenössisches Schaffen im Bereich von Kunsthandwerk, angewandter Kunst und Design im Kanton Appenzell Aussers Rhodes. Zehn GestalterInnen, die in den letzten sieben Jahren durch die Ausserrhodische Kulturstiftung gefördert wurden, zeigen aktuelle Arbeiten. > bis 27.01.

Gewerbemuseum Winterthur. Kirchplatz 14, Winterthur, 052 267 51 35, www.gewerbemuseum.ch; Di/Mi/Fr/Sa/So, 10-17 Uhr; Do, 10-20 Uhr
 > **Farblabor.** Was ist Farbe, woher kommt sie, wie wirkt sie? > bis 29.06.
 > **Bürowelten.** Verschiedene Bürowelten von gestern, heute und für morgen und dazu gehörende Geschichten ihrer Insignien und Objekte. > bis 2.03.
 > **André Bless.** Lichtinstallationen zwischen Schein und Wirklichkeit. > bis 2.01.
 > **Bürowelten.** Verschiedene Bürowelten von gestern, heute und für morgen und dazu gehörende Geschichten ihrer Insignien und Objekte. > 9.12.-2.03.
 > **Jörg Müller.** Die Welt ist kein Märchen > bis 29.06.

Historisches und Völkerkundemuseum. Museumstr. 50, St.Gallen, 071 242 06 42, www.hmsg.ch; Di-So, 10-17 Uhr
 > **Das andere Gesicht - Maskenspiel und Heilritual in Sri Lanka.** Maskenspiel und Heilritual in Sri Lanka. Zum grössten Teil sind es krankheitsverursachende Dämonen mit herausquellenden Augen und überlebensbedrohlichen Gesichtszügen. Einen kleineren Teil bilden satirische und lustige Theatermasken, die früher beim buddhistischen Neujahrsfest auftraten. > bis 31.12.
 > **Blick in die Ferne.** St.Gallen und die Schifffahrt. Was hat St.Gallen nur mit der Schifffahrt zu tun? Da Wasserwege bis in die neuere Zeit eine bedeutende Rolle spielten, ist es verständlich, dass St.Gallen schon früh den Blick in die Ferne richtete und die Schifffahrt auf vielfältige Weise nutzte? vom nahen Bodensee bis zu den Weltmeeren. > bis 31.12.

> **Wayang - Licht und Schatten.** Die weltweit grösste und bedeutendste Sammlung indonesischer Wayang-Figuren zu Gast im Historischen und Völkerkundemuseum St.Gallen. Der Zoologe Dr. Walter Angst führte neben seiner Tätigkeit als international bekannter Affenforscher und Direktor des Affenberges Salem in jahrzehntelanger wissenschaftlicher Arbeit diese Sammlung zusammen. > bis 15.06.

Museum Appenzell. Hauptgasse 4, Appenzell, 071 788 96 31, www.museum.ai.ch; Di-So, 14-17 Uhr
 > **Chläusele Chläuse Chläusezüüg.** Der Kanton Appenzell i.Rh. ist bekannt für seine grosse Vielfalt an Weihnachtsbräuchen, welche im wahrsten Sinne des Wortes alle Sinne zu begeistern vermögen. Traditionell beginnt die Weihnachtszeit an Allerheiligen mit den Auslagen der farbenprächtigen Chläusebäckli in den Schaufenstern der Appenzeller Konditoreien. > bis 20.01.

Museum Herisau. Platz, Herisau, 071 353 61 11, www.museum.herisau.ch; Sa/So, 10-30 Uhr
 > **Besucht das Appenzellerland - Tourismusplakate im Wandel der Zeit.** Diese Ausstellung gibt einen breiten Querschnitt über das im Appenzellerland zu touristischen Zwecken eingesetzte Werbepublikum seit den Anfängen. Ausgesprochen früh, nämlich bereits um 1870, warb das Kuretablisement Freihof in Heiden in dieser Form um Gäste. Die Kurhäuser Weissbad und Hirschen in Waldstatt sowie die Eisenbahnen folgten später diesem Beispiel. > bis 30.12.
 > **Historische Tourismusplakate.** Führung. > 30.12.-30.12.

Naturmuseum. Museumstr. 32, St.Gallen, 071 242 06 70, www.naturmuseum.sg.ch; Di/Do/Fr/Sa/So, 10-17 Uhr; Mi, 10-20 Uhr
 > **Blitzkugeln und Öhrli-Diamanten.** Verborgene Schätze des Alpsteins. Die Ausstellung zeigt mit vielen Exponaten aus der Privatsammlung von Dr. Peter Kürsteiner und der Sammlung des Naturmuseums, prägnanten Texten und anschaulichen Bildern die Mineralienwelt des Alpsteins. In der Ausstellung werden auch Themen wie Mineralbildung und Erforschungsgeschichte aufgegriffen. > bis 4.05.
 > **Vihschau im Museum.** Die Sonderausstellung zeigt auf ungewöhnliche Art und Weise die Geschichte, Biologie und Lebensweise des Rindes, unseres wichtigsten Nutztieres. Schwarzweiss-Aufnahmen von Mäddel Fuchs, Fotograf aus Gais, zeigen Vihschauen aus dem Appenzellerland. > bis 9.03.

Naturmuseum und Museum für Archäologie des Kantons Thurgau. Freie Str. 26, Frauenfeld, 052 724 22 19, www.naturmuseum.tg.ch; Di-Sa, 14-17 Uhr; So, 12-17 Uhr
 > **Knochen.** Von der winzigen Spitzmaus bis zum tonnenschweren Dinosaurier - ohne Knochen würde buchstäblich "nix gehen". Mit Präparaten, wertvollen Originalfunden und Bein-Artefakten aus archäologischen Grabungen im Thurgau, anschaulichen Modellen und Kurzfilmen vermittelt das Museum naturkundliche, medizinische und archäologische Erkenntnisse rund um das Thema Knochen. > bis 24.02.

Technorama. Technoramastr. 1, Winterthur, 052 244 08 44, www.technorama.ch; Di-So, 10-17 Uhr
 > **Der atomare Zoo.** Der Schriftsteller Friedrich Dürrenmatt bezeichnete die Reise ins Reich der Atome und Elementarteilchen als die Umkehrung von dem, was die NASA tut. > bis 25.05.

Textilmuseum. Vadianstr. 2, St.Gallen, 071 222 17 44, http://www.textilmuseum.ch; täglich 10-17 Uhr
 > **Museum im Schaufenster - Schaufenster im Museum.** Das Textilmuseum St.Gallen zeigt anhand von textilen Schaufensterpräsentationen einen kulturgeschichtlichen Überblick zur

Entwicklung der Schaufenster von 1900 bis in die heutige Zeit. Schaufenster bieten Kaufanreize. Sie inszenieren die Verführung des im Schaufenster angebotenen Produkts. Als Ergebnis einer Kultur spiegeln sie Zeitgeist. > bis 31.12.
 > **Marlise Steiger.** Filzkunst. Filzen ist eine archaische Technik und Filz ein archaisches Material. Die Basler Künstlerin Marlise Steiger verbindet die uralte Rohwolle mit modernsten, technisch hergestellten Stoffen. Seit 1992 experimentiert sie mit gegensätzlichen Materialien und beweist dabei viel Gespür für Strukturen und Farben. > bis 30.12.
 > **Vision Winter 2008.** Sonderausstellung; Trends des Winters 2008 > bis 31.03.

GALERIEN

CoalMine Fotogalerie. Turnerstr. 1, Winterthur, 052 268 6 8 68, www.volkart.ch/d/stiftung; Mo-Fr, 8-20 Uhr; Sa, 8-18 Uhr
 > **Fabian Marti.** Zeitgenössisch > bis 21.12.
 > **Linda Herzog; Mihriban, Türkei, 2004-2007.** Mihriban, Türkei, 2004-2007. > bis 21.12.

Galerie Adrian Bleisch. Schmiedgasse 5, Arbon, 071 446 38 90; Mi/Fr, 16-18 Uhr; Sa, 14-17 Uhr
 > **Werner Ignaz Jans.** Skulpturen, Film > bis 8.12.

Galerie Paul Hafner (Lagerhaus). Davidstr. 40, St.Gallen, 071 223 32 11; Mi-Fr, 14-18 Uhr; Sa, 11-17 Uhr
 > **Julia Bornefeld.** Jacke wie Hose. Die Künstlerin zeigt in ihren Arbeiten die Veränderbarkeit von Realitäten auf, spielt bewusst mit der Fantasie der Betrachtenden und lässt diese so teilnehmen an den Prozessen der Verwandlungen in unseren Wahrnehmungsgewohnheiten. > bis 22.12.

Galerie Schönenberger. Florastr. 7, Kirchberg SG, 071 931 91 66, www.galerie-schoenenberger.ch; Sa/So, 14-18 Uhr
 > **Daniela Gugg / Alexandra Maurer / Herbert Weber.** Multimedia, Video und Fotografie. Die drei Ostschweizer sind nominiert für den Art Award. > bis 2.12.

Galerie Villa Arte Nuova. Kerbelring 9, Flawil, 071 393 55 45
 > **U. Bleiker/R. Gertsch/H. Kruesi/K. Nagel.** Art-Brut-Session > bis 31.01.

Galerie Wilma Lock. Schmidgasse 15, St.Gallen, 071 222 62 52; Mi-Fr, 14-18 Uhr; Sa, 11-16 Uhr
 > **Timeless.** Mark Francis (GB), Bernard Frize (F), Imi Knoebel (D), Erwin Wurm (A). Aus verschiedenen singulären Ausstellungen der letzten Jahre sind diese vier Künstler bekannt. Die für "Timeless" neu ausgewählte Gruppierung von früheren und neueren Exponaten bietet eine Wiedererkennung und eine neue Begegnung. Das Zusammenfügen der drei malerischen und einer bildhauerischen Position vermag ein zeitloses gültiges Zitat von Gegenwartskunst zu vermitteln. > bis 22.12.

Galerie vor der Klostermauer. Zeughausgasse 8, St.Gallen, 078 775 56 49, www.klostermauer.ch; Do/Fr, 18-20 Uhr; Sa, 11-15 Uhr; So, 10-12 Uhr
 > **Otto Forster.** "Alles ist beleuchtet" nennt er seine neueste Ausstellung. Der Künstler schafft es tatsächlich, seine Werke in ein ganz besonderes Licht zu tauchen. In ganz zwingendem Humor verarbeitet er Farben, Zement, Gips, Altmetall und Holz. Es gelingt ihm scheinbar gewöhnliche Alltagsszenen in phantastische Geschichten zu verwandeln. > bis 16.12.

Galerie zur grünen Tür. Obergasse 2, Uznach, 055 280 48 48; Fr, 17-21 Uhr; Sa/So, 14-19 Uhr
 > **Dieter Leuenberger.** Die thematische Ausstellung "Hotel Le Dune" wurde ausschliesslich für die Galerie zur grünen Tür konzipiert. > bis 9.12.

Galerie.Z. Landstr. 11, Hard, Vorarlberg, 0043 650 648 20 20, www.galeriepunkt.at; Di/Do, 18-20 Uhr; Sa, 10-12 Uhr
 > **Ausblicke.** Zehn KünstlerInnen und Künstler aus Österreich, Deutschland und der Schweiz präsentieren Zeichnungen in einer Gruppenausstellung. Die Schau soll etwas vom breiten Spektrum möglicher Herangehensweisen an dieses so häufig unterrepräsentierte Genre der Kunst dokumentieren. > bis 22.12.

Galerie/Christian Roellin (Lagerhaus). Davidstr. 40 42, St.Gallen, 071 246 46 00, www.christianroellin.com; Mi-Fr, 14-18 Uhr; Sa, 11-17 Uhr
 > **Collection - Selection.** Seit der Gründung der Galerie/Christian Roellin in 2004 fanden 16 Einzel- und Gruppenausstellungen statt. Die Galerie hat sich auf zeitgenössische Malerei und Fotografie spezialisiert. "Collection? Selection?" gibt einen repräsentativen Überblick über drei Jahre Aktivität. > bis 22.12.

ANDERE

Alte Fabrik. Klaus-Gebert-Str. 5, Rapperswil SG, 055 210 51 54, www.alte-fabrik.ch; Mi-Fr, 17-20 Uhr; Sa/So, 14-17 Uhr
 > **Helen Mirra/Tomas Saraceno.** Groteske Gegend/über den Wolkenmeer > 1.12.-27.01.

Alte Kaserne. Technikumstrasse 8, Winterthur, 052 267 57 75, www.altekaserne.ch; Mo-Fr, 9-0 Uhr; Sa, 15-0 Uhr
 > **Winterthur lacht.** Eine Ausstellung von Winterthurer Comiczeichnern. Im Rahmen der Jubiläen: 20 Jahre Zappa Doing, 15 Jahre Alte Kaserne. > bis 21.12.
 > **Ehrensperger/Brügger/Schmid.** Klingende Bilder / Aquarelle und Acrylbilder / Linolschnitte. > 10.12.-22.12.
 > **Lakota-Sioux.** Kunst und Handwerk. Verkaufsausstellung aus dem Pine Ridge Reservat. > 8.12.-22.12.

Atelier und Galerie Die Schwelle. Zimmergartenstr. 4 a, St.Gallen, 079 797 53 83, www.die-schwelle.ch; Di, 13-17 Uhr; Fr, 13-20 Uhr
 > **Ralf Fitze.** Volumen, Körper, Inhalte. > 1.12.-29.12.

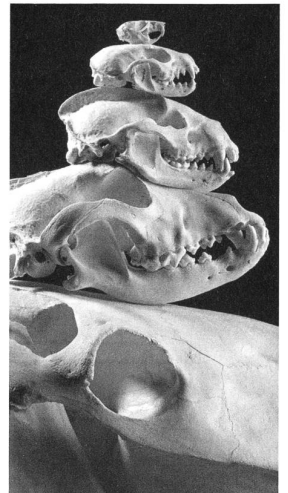
Bistro Steig. Industriest. 28, Herisau, 071 351 79 40
 > **Michael Kretz.** Fotografien und Leuchtoobjekte > bis 7.12.

Bürgerspital. Rorschacherstr. 92, St.Gallen, 071 243 81 11; täglich 9-12 Uhr
 > **Anna Wildberger.** Zyklen und Zeiten - Bilder der Erinnerung > bis 31.12.

Gasometer. Dorfstrasse 24, Triesen > **Werner Wallnöfer & Werner Blas.** Kollateralglück: Ein Schichtwechselprojekt im Gasometer > bis 1.12.

Kantonsbibliothek Vadiana. Notkerstr. 22, St.Gallen, 071 229 23 21, www.kb.sg.ch; Mo/Do/Do/Fr, 8-18 Uhr; Mi, 8-20 Uhr; Sa, 8-16 Uhr
 > **Masclus permissit bis Carbe diem.** Lebendiges Latein in Geschichte und Gegenwart. Ausstellung im Rahmen des Lateinischen Kulturmonats. > bis 8.12.

Klinik Gais. Gais, www.klinik-gais.ch; täglich 9-20 Uhr
 > **Marc Trachsler.** Bilder (1999-2007) > bis 11.01.



HIGHTECH AUS DER NATUR

Knochen im Naturmuseum Thurgau
 Knochen schützen, stützen und bewegen. Knochen leben, wachsen und sind schmerzempfindlich. Knochen tragen Tonnen, halten Schläge, Druck- und Drehbewegungen aus. Knochen können selber heilen. Knochen sind Hightech. Knochen werden gegessen. Aus Knochen entstehen Werkzeuge, Waffen, Schmuck und Kultobjekte. Knochen sind geschichtliche und kriminalistische Zeugen. Knochen ist Roh- und Werkstoff des Menschen, seit Urzeiten und bis heute. In der Ausstellung Knochen fliessen biologische, archäologische, medizinische und kulturgeschichtliche Erkenntnisse über Knochen zusammen. Die Ausstellung ist eine fachübergreifende Annäherung an dieses faszinierende Material - ohne Anspruch auf Vollständigkeit.
30. September bis 24. Februar, Naturmuseum und Museum für Archäologie Thurgau.
 Mehr Infos: www.naturmuseum.tg.ch

Kloster Fischingen. Fischingen, 071 978 72 20, www.klosterfischingen.ch; täglich 8-20 Uhr
 > **Peter Rottmeier.** Dies ist bereits die vierte Holzschnitt-Ausstellung im Kreuzgang des Klosters. Den anfangs nur in schwarz/weiss gehaltenen Drucken folgte eine zunehmende Farbigkeit. Die figurlichen Darstellungen machen grafischen Gestaltungen Platz. > bis 30.12.

Kulturzentrum am Münster. Wessenbergstr. 43, Konstanz, 0049 7531 90 09 00
 > **Deutsche im Heiligen Land.** Der deutsche christliche Beitrag zum kulturellen Wandel in Palästina > bis 6.01.

Löwenarena. Hauptstr. 23, Sommeri, 071 411 30 40, www.loewenarena.ch
 > **Markus Sichter.** Bilder > bis 13.01.

Offene Kirche St.Gallen. Böcklinstr. 2, St.Gallen, 071 278 54 29, www.oksg.ch; Mo-Fr, 16-18.30 Uhr
 > **Kazik Kowalczyk.** Holzskulpturen biblische Figuren. Der polnische Künstler ist 1961 geboren und hat in Danzig Bildhauerei studiert. Ein schwerer Unfall hat 1988 sein Leben völlig aus der Bahn geworfen. Aus seinem starken Glauben heraus entstehen die eindrücklichen Skulpturen. > bis 19.12.

Silberschmuckatelier O'la la. Oberdorfstr. 32, Herisau, 071 351 35 70; Di-Fr, 10.15-12 Uhr/14-18.30 Uhr; Sa, 9-15 Uhr
 > **Jacqueline Kampe-Zwicky.** Bilder > bis 24.12.



KURSE

KÖRPER

BEWEGEN lassen..... > Christina Fischbacher Cina, dipl. Bewegungspädagogin SBTG, Studio 8, Teufenerstrasse 8, St. Gallen, 071 223 55 40 // Di/Do/Fr vormittags, mittags, nachmittags, abends

Aku-Yoga. Dehnung und Lockerung aus Ost und West > Hetti Werker, Davidstrasse 11, St. Gallen (Physiotherapie und Akupunkturmassage) 071 222 10 70
// Di 12:20-13:20 Uhr

Dynamic Hatha Yoga. Regelmässige Gruppenkurse in St. Gallen und Trogen, Einzelne Lektionen und Workshops an Wochenenden > Yogashala, Martin Eugster, 079 590 22 75, www.yogashala.ch, mail@yogashala.ch

Atem, Bewegung und Musik. > R. Leuenberger, 076 457 13 37 // Di morgen/mittag/abends, Mi abends

Bewegungs- u. Ausdrucksspiel für Kinder. 5-9 Jahre > B. Schällibaum, 071 277 37 29 // Sala, Do 16:45-18 Uhr

Entspannungsgymnastik für Frauen ab 40. > B. Schällibaum, 071 277 37 29, Sala Felsenstrasse, // Do 18:30-19:30 Uhr

Tanz- und Bewegungstherapie. Einzelsitzungen: Begleitung/Persönlichkeitsentwicklung > Ingrid Quinter, Sala, Felsenstr. 83, St. Gallen, 071 222 10 31 // n.V.

Felicebalance. Biosynthese und Craniosacrale Behandlung für Erwachsene und Kinder, Vadianstrasse 40, St. Gallen, > Astrid Bischof, 078 609 08 09, 071 344 29 56 > Sandra Töngi 076 596 58 86, 071 877 45 77, www.felicebalance.ch

Geburtsvorbereitung für Paare. Information und Gedankenaustausch zu Schwangerschaft, Geburt und Familie Werden; Atem-Entspannung und Körperübungen, 5 Abende geleitet von einer Hebamme > Heidrun Winter, 071 223 87 81

Prozessorientierte Körperarbeit. Einführungen Fr/Sa > Beatrix von Crayen dipl. psych.POP, Atempädagogin, Physiotherapeutin, Poststrasse 18, St. Gallen, 071 222 30 35, crayen@bluewin.ch

Pilates. > Katja Rüesch // Mo/Mi 12:10-13 Uhr Hatha Yoga. > Vanessa Schmid // Sa 9-10:30 Uhr, Schule für Ballett und Tanz, St. Gallen, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-haindl.ch

Craniosacraltherapie und Body Mind Centering ©. Einzelbehandlungen und Kurse > Katharina Bamberger, St. Gallen, 078 891 98 04 oder 071 244 50 92

Traum/Imagination/Körper/Tanz/Stimme. > René Schmalz, Mei Shin Dojo, St. Gallen, 052 763 43 70

Sivananda Hatha Yoga. Asanas, Pranayama und Entspannungstechniken > Angelika Thürlimann, Eutonieraum Axensteinstr. 7, St. Gallen, 071 244 60 75, angelikathuermann@bluewin.ch // Mo 18:15 und 20 Uhr, Di 20 Uhr

Feldenkrais. Bewusstheit durch Bewegung, Gruppen in St. Gallen > Claudia Sieber-Bischoff, Dipl. Feldenkrais Lehrerin SFV, 071 222 95 68 // Di 19:10-21:10 Uhr Feldenkrais kombiniert mit kreativem Tanz, Do 18:05-19:30 Uhr, Fr 17-18:20 Uhr

Stocktanz. Neuer Einführungskurs. Felsenstrasse 33, St. Gallen > Claudia Roemmel, 071 222 98 02, www.tanztheaterext.ch // Do 19:20-30 Uhr, 14-tägig

Tanz und Bewegung. Stressabbau und Steigerung des Wohlbefindens. Eintritt fortlaufend möglich > Erika Friedli, Tanz- und Bewegungstherapeutin i.A., Teufen, 076 376 36 77 // Di 19:30 Uhr

Chronische Schmerzen. Zusammenhänge verstehen und Bewältigungsstrategien im Alltag entwickeln. Kleingruppen oder Einzel mit kreativen und ausdrucksorientierten Methoden > Franziska Wyser, Konkordiasstrasse 9/11, St. Gallen, 071 220 61 71 // Do 19-20:30 Uhr

Nia©-Body Mind Spirit. Entdecke wieder die Freude an der Bewegung. Gruppenkurse/Privatktionen in St. Gallen, Gossau, Flawil > Alexandra Kunz, Ausbilderin FA/Bewegungspäd. BGB, Cert. Nia-Bluebelt Teacher, 071 385 64 05, www.gymallegro.ch

Bewegung, Gesang, Tanz, Meditation, Keltenkultur, Keltenkraft. Gruppe > Thomas Studer, Niederteufen, 071 333 19 11, www.rüthholz.ch // Di 19:30 Uhr

MUSIK/GESANG

Klangwelt Toggenburg. Info: 071 999 19 23, www.klangwelt-toggenburg.ch, Musikimprovisation // 5.10. Hackbrettschnupperkurs // 12.10. Musikertage Wildhaus // 16.10. Naturjodelkurs // 20.10. Cajon bauen und spielen // 27.10.

Djembe. Westafrikanische Rhythmen und «Swiss Made» > Heiner Bolt, Win-Win-Markt, Clanderstr. 17, Herisau, 071 374 10 38 // Do 20:15-22 Uhr

Neue Klangerfahrung mit Monochorden. Klangmeditationen, Verkauf, Bau- und Spielkurse für den ungezwungenen Umgang mit Obertonen > Heinz Bürgin, Im Uttenwil, 9620 Lichtensteig, 071 988 27 63, www.pythagoras-instrumente.ch

Stimmräume. Entfaltung des Stimmpotenzials, Selbsterfahrung mit der Stimme > Bea Mantel, Hadwigstrasse 4, St. Gallen, 079 208 98 02, stimmraume@ortasee.info

Cellounterricht. Erfahrene Cellistin und Pädagogin erteilt Cellounterricht für Anfänger und Fortgeschrittene > Bettina Messerschmidt, 071 278 50 09

Djembe – Westafrikanische Handtrommel. Fortlaufender Gruppenunterricht, Workshops, Einzelunterricht > Markus Brechbühl, Djembeplus Musikstudio, Bahnhof Bruggen, St. Gallen, 071 279 22 25, Mobil 076 42 42 076, www.djembeplus.ch

EWB Sekretariat. 071 344 47 25, www.ewb-archiv.ch, Kurse anfragen

Schlagzeugunterricht im Rheintal. Trommeln mit Händen und Füssen // Enrico Lenzin, Rebstein, 077 424 87 33, enrico.lenzin@gmx.ch

TANZ

Theatertanzschule. Ballett, Modern, Jazz, Tanz&Spiel, Hip-Hop, Yoga, Bodystyling. > Künstlerische Leitung: Philip Egli, Schulleitung: Denise Welten, Notkerstrasse 40, St. Gallen, Information im Tanzbüro, Museumstrasse 2, 071 242 05 25, tanzschule@theatersg.ch

Afro Tanz mit Live Percussion. Westafrika und Karibik > Birgit Bolt, Tanzzentrum, Hagenstr. 44, St. Gallen, 079 240 62 65 // Do 18:15-19:30 Uhr

Kreistanz «rockig-traditionell-meditativ». 2 x pro Monat im Tanzraum Bischofszell, auch Workshops und Lehrgang > Adrian Gut Kreistanzschule ChoRa, Bischofszell, 071 422 57 09, www.chora.ch

Tanzschule Karrer. Kindertanz, Rhythmik, Teeny-dance, Jazztanz, Bewegungstraining, Pilates Basic, Taketina, Flamenco. > Regina Manser Karrer, Studio 071 222 27 14, P. 071 352 50 88, reginakarrer@bluewin.ch

Tanz und Körperarbeit. für Frauen und Männer > Ingrid Quinter, Sala, Felsenstr. 83, St. Gallen, 071 220 11 31 // Di 20-22 Uhr (14-tägl.)

Freier Tanz zwischen Himmel und Erde. Improvisation und Wahrnehmung > Nicole Lieberherr, Ref. Kirche Riethüsli, St. Gallen, 071 351 37 82 // Do 18:15-20:00 Uhr

Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen. > B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala // Do 20-21:30 Uhr, Fr 17:30-19 Uhr

Taketina – Rhythmische Körperarbeit.

> Urs Tobler, 071 277 37 29
// Mi 18:30-21 Uhr

Orientalischer Tanz, Bauchtanz. > Petra Kralicek, Callanetics und Orientalisches Tanzstudio, Rorschacherstr. 127, St. Gallen, 071 244 05 24

Tango Argentino. Kurse für alle Niveaus > Tango Almacén, Lagerhaus 42, St. Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch

Tango Argentino. Kurse und Workshops für Singles und Paare > Johanna Rossi, St. Gallen, 071 223 65 67, rossil@freesurf.ch

Workshop - Neuer Tanz. Tanztechnik und Improvisation > Beatrice Burkart, Tänzerin und Lehrerin F.M. Alexander Technik, Mei Shin Dojo St. Gallen, Info: Nadja Hagmann 071 244 22 24 // 17./18.11.

Ballett und Bewegungserziehung im Vorschulalter. Klassisches Ballett. > alle Niveaus für Kinder, Jugendliche, Erwachsene, Schule für Ballett und Tanz, St. Gallen, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-haindl.ch // Klassisches Ballett. Herbstkurs. > Marianne Fuchs, 15-19.10. // Tap Dance. Workshop. Anfänger und Fortgeschrittene > Stephan Grün, 9.-11.11.

Prés Ballett, Ballett, Modern/Contemporary Dance, Jazztanz, HipHop. für Kinder, Jugendliche, Erwachsene, versch. Niveau mit professionellen Lehrkräften, Dance Loft Rorschach, 071 841 11 33, info@danceloft.ch

Indischer Tanz. Bollywood und klassischer Südinischer Tanz > Andrea Eugster Ingold, Tanzschule Karrer, St. Gallen, 071 244 31 48 // Mi 18:00-19:15 Uhr

Tanz/Rhythmus/Improvisation. > Gisa Frank, Tanzpädagogin und Performerin, 071 877 20 37, info@frank-tanz.ch, www.frank-tanz.ch // Di 18:30-20 Uhr Herisau, 9:15-10:45 Uhr St. Gallen für Erwachsene, Do 15:15 Uhr Trogen für Kinder

Tanz, Bewegung & Ausbildung, Danielle Curtius: Jazz-/Moderndance, Fitym, Dance Aerobic, Pilates & Dance, Bewegungstraining, HipHop für Jugendliche, Ballett für Kinder. Berufsausbildung Bewegung & Gymnastik-2 Jahre berufsbegleitend. Zusatzausbildung Tanzpädagogik für alle, die im Bewegungsbereich tätig sind. Beide Ausbildungen sind BGB Schweiz anerkannt. > Schachenstrasse 9, St. Gallen, 071 280 35 32, www.curtius-tanz.ch

Schule für Tanz und Performance in Herisau. 2-jähriger berufsbegleitender Lehrgang, öffentliche Wochenendkurse > Christine von Mentlen, Claudia Roemmel, Tanz-Raum Herisau, 071 351 34 22, www.tanzraum.ch/schule, schule@tanzraum.ch

Bettina Castano Flamenco. Neues Flamencotanz-projekt in St. Gallen mit fundamental-systematischem Unterricht > Bettina Castano, 0034 954 901 001, b.castano@interbook.net, www.castano-flamenco.com // fortlaufende und Wochenendkurse

Hilal Dance Zeitgenössischer Ägyptischer Tanz. Ganzheitliches Bewegungskonzept nach Suraya Hilal, verbindet Tradition mit der Moderne, Yvette Blum, Tanzzentrum, Hagenstrasse 44, St. Gallen, 079 600 70 08 // Fr 19:30-21 Uhr

Kindertanz. Zeitgenössischer Tanz für Kinder und Jugendliche. Erleben Wiederholen Gestalten. Technik und Improvisation. versch. Altersgruppen ab Kindergarten > Maja Bindernagel, Niederteufen, 071 367 11 64 // Di

Tanz- und Bewegungstherapie. Einzeltherapie und Kurse. für Erwachsene und Kinder. Kreativität, Themenzentrierter Tanz, Bewegungsrituale, Chakra-Meditation, Prozess-Arbeit > Brigitte Fuchs, Vadianstrasse 54, St. Gallen, 071 288 65 09, www.tanztherapiefuchs.ch

Jazztanz. Funky Jazz. HipHop. Gymnastik. Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in St. Gallen und Dergersheim > Nicole Baumann, dipl. Tanz- und Gymnastikpädagogin SBTG, St. Gallen, 071 393 22 43

IG – TANZ TRAINING

Weiterbildung für Tanz- und Bewegungsschaffende, jeweils freitags 9-11Uhr, Theatertanzschule, Notkerstrasse, St. Gallen, Information: Cordelia Alder 071/ 793 22 43, alder.gais@gmx.ch

Modern Dance. Maria Olga Pallian // 26.10., 2., 9. und 16.11. www.ig-tanz.ch

FERNOST

Achtsamkeit. Praxis für achtsamkeitsbasierte Therapie und buddhistische Meditation. Gruppen «Zen am Feierabend» Mo und Mi > Beatrice Knechtle, Blumenbergplatz 7, St. Gallen, 071 222 16 38, www.haustao.ch

Wen-Do. Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen > Katharina Fortunato-Furrer, Verein Selbstverteidigung Wen-Do, Bühleichestrasse 2 St. Gallen, 071 222 05 15, wendo.sg@bluewin.ch // 10./11.11. Frauen

17./18.11. Mädchen (10-12 Jahre) 1./2.12. Mädchen (8-10 Jahre)

Aikido Einführungskurs. www.aikido-meishin-sg.ch // Einführungskurs 18:30-19 Uhr, Fortgeschr. Mo/Mi/Fr 19:30-21 Uhr

Taiji Quan. Qigong. Kung Fu (für Erwachsene und Kinder). TCM. Taiji-Lehrerausbildung. Auftanken, Körper, Geist und Seele ins Gleichgewicht bringen. Schnuppertraining möglich, immer wieder Anfängerkurse > Info: Nicola Raduner 071 840 04 78, cw1-termine@seedesign.ch

Qi Gong. Atem, Bewegung, Konzentration > Gisa Frank, Qi Gong Trainerin, 071 877 20 37, info@frank-tanz.ch, www.frank-tanz.ch // Di 17-18:10 Uhr Herisau, Do 8-9:10 Uhr St. Gallen, Do 17:30-18:40 Trogen

Zen Bogenschiessen «Kyudo». inkl. Schnupperabo (Info: Weisser Krnach Akupunktur) > Tanja Schmid, Aula Zilschulhaus St. Gallen, 071 385 88 88 // Di 19-21 Uhr

Aktive Meditation. Kundalini, Sufitainment, Herz Chakra, Quantum Light, Vier Himmelsrichtungen, usw. > Felix Zehnder, Tschudi-strasse 43, St. Gallen, 071 222 01 76 oder 079 248 15 49 // Do 19:30-21:30 Uhr

Kung Fu. Wing Chun, Choy Lee Fat, Nord Shaolin, Qi Gong > Chin-Woo Kung Fu SG, Marius Strässle, Movebox, Unterstrasse 22, St. Gallen, 078 842 48 14 // Mi und Fr 19-20 Uhr

MALEN

Kleine kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St. Gallen > Verein kleine kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80

Begleitetes Malen für Kinder/Erwachsene. In Gruppen oder Einzel > Karin Wetter, 071 223 57 60

Malatelier für Kinder und Erwachsene. > Maris Stahlberger, Schwalbenstr. 7 (beim Hotel Ekkehard) St. Gallen, 071 222 40 01 oder 071 245 40 30, p.stahlberger@bluewin.ch

Ausdrucksmalen. Malatelier für Kinder und Erwachsene > Silvia Brunner, Brühlgasse 39, St. Gallen, 071 244 05 37, malatelier.brunner@bluewin.ch

Wenn Farbpinsel tanzen, erweitert sich der Horizont. Ausdrucksmalen > Bernadette Tischhauser, St. Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser // Do

Wöchentliches begleitetes und lösungsorientiertes Malen. für Erwachsene (einzel oder Gruppe) > Atelier Rita Mühlematter, Biserhofstrasse 37, St. Gallen, 071 222 69 29, ramuehlematter@bluewin.ch

Kurs im Malatelier. Arbeiten mit Öl, Acryl, Spachtel. Gruppen und Einzel. > Vera Salvelliva, Schwertgasse 23, St. Gallen, 078 768 98 07, info@doma-sg.ch

Malschule Maja Bärlocher. experimentelles Malen für Erwachsene und Kinder in Gruppen, einzel oder Firmenkurse > Maya Bärlocher, Signalstrasse 14 Rorschach, 071 845 30 32, www.kulturraum30.ch

A loft of dreams: Atelier für Gestaltung und Körperarbeit. Für Kinder und Erwachsene, Einzelarbeit und Gruppe, versch. Kurse und Workshops > Tina Stamelou Echer, Franziska Wyser, Konkordiasstrasse 9/11, St. Gallen, 071 220 61 71

Vorbereitungskurs für gestalterische Berufsrichtungen. > Lisa Schmid, Atelier Galerie, St. Gallen, 071 222 40 88 oder 071 223 37 01, www.atelier-lisaschmid.ch // Kurs 2 ab 3.12.

DREIDIMENSIONAL

Glasschmelzen/Glasfusing, Arbeiten an der Flamme. > Edeltraut Krämer, Werkagerie K, Schmiedgasse 22 Herisau, 071 351 71 70

kleine kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St. Gallen > Verein kleine kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80

Mosaik Kurse. > Maiken Offenhauser, Bühler, 071 793 27 63 // Wochenendkurse auf Anfrage

ÜBUNGS RAUM KUNST.Malen und dreidimensionales Gestalten, Koloseumstrasse 12 > Susann Toggenburger 079 565 66 58 Gabriela Zumstein 071 244 77 20 Sonja Hugentobler 071 260 26 86

Modellieren. Anfänger bis Fortgeschrittene > Natalia Kaya Zwissler Filzen, für Kinder und Erwachsene > Yukiko Kawahara, Atelier Oberstrasse 167, St. Gallen, 071 277 26 36

DIVERSES

Systemische Familienaufstellung. > Bernadette Tischhauser, St. Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser //

Tarot. > Bernadette Tischhauser, St. Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser //

Mentaltraining - Mentalcoaching. Mehr persönliche Lebensqualität durch mentales Training > Pia Clerici-Züger, dipl. Mentalcoach, St. Gallen, 071 244 30 61, mental.clerici@bluewin.ch, www.mentalcoaching-ostschweiz.ch // Sommerblau statt Novembergrau ab 24.10., TUFF-Tagesurlaub für Frauen 27.10. und 1.12.

lifepix.ch.Fotografie-Grundkurs. Kreativ Fotografieren und Digitale Dunkelkammer mit Photoshop > Lars Künzler, 079 278 25 46, www.lifepix.ch

Standortbestimmungseminar. «Heut hier! und Morgen?» > Berufs-Laufbahnberatung, St. Gallen, 071 229 72 11, blbstgalen@ed-bib.sg.ch

PaTre. Väter in Trennung/Scheidung. 1x monatlich Austausch > Info: 079 277 00 71 oder www.forummm.ch/patre.html

haus 47, Filzen. Neue, kreative Filzkurse in kleinen Gruppen jeweils Di und Sa > Gabriela Finger, 079 585 55 63, gabriela.finger@bluewin.ch

haus 47, Schreiben. Frauen Schreib Gruppe. Einstieg: Texte aus der Wolfsrau > Irma Schweizer, 079 479 50 66, amri@bluewin.ch



LOKALE

Systemische Prozess Gestaltung. Alles will sich entwickeln. Und Sie? Begleitung von Organisationen, Teams, Familien & Einzelpersonen bei Veränderungen & Entwicklungen > Martin Manser, Appenzell, 079 649 79 82, www.martin-manser-prozessgestaltung.com

Naturheiltradition. basierend auf afrobrasilianischen Orixatraditionen. Öffentliche Rituale, begleitet von Liedern, Rhythmus und Tanz > Ute Amtmann, Rosenhof, Stein AR, www.terrasagrada.info // Fr 20–22 Uhr

DACHATELIER

St.Gallen, Verein Dachatelier, Teufenerstrasse 75, St.Gallen, 071 223 50 66

Mensch-Körper-Akt. // 15.-19.10.

Trommelkurs. // 23./30.10., 13./20./27.11.

Maltag. Thema Schichten. // 27.10.

Perlenschmuck. // 24.10.

Nunofilz. // 27.10.

Weihnachtliches aus Blech und Schwemholz. // 31.10. oder 1.11.

Blachentaschen. // 31.10.

GBS ST.GALLEN

Gewerbliches Berufs- und Weiterbildungszentrum, Davidstrasse 25, St.Gallen, 071 226 58 00, weiterbildung@gbsgg.ch

Sprachen. Englisch, Spanisch, Italienisch, Deutsch

Mediendesign. Mac Kurse, Video, Trickfilm, Digitalfotografie

Schule für Gestaltung. Kurse und Lehrgänge

Handwerk und Technik. Schweissen, Schmieden, Drucken

Baukaderschule. Kurse und Lehrgänge

Informatik auf PC. Europäischer Computer-Führerschein ECDL

Albani. Steinberggasse 16, 8400 Winterthur, 052 212 69 96, www.albani.ch

Alte Fabrik, IG Halle, Klaus Gebertrasse 5, 8640 Rapperswil, 055 210 51 54, www.ighalle.ch

Altes Hallenbad. Reichenfeldgasse 10, 6800 Feldkirch, 0043 6763 348 576, www.feldkirch.at

Alte Kaserne. Technikumstr. 8, 8400 Winterthur, 052 267 57 75, www.altekaserne.ch

Altes Kino Mels. Sarganserstrasse 66, 8887 Mels, 081 723 73 30, www.alteskino.ch

Assel-Keller. Hauptstr. 53, 9105 Schönengründ, 071 361 13 54, www.assel.ch

Bar Breite. Breite, 9450 Altstätten, 071 755 05 15

Bodman-Literaturhaus. Am Dorfplatz 1, 8274 Gottlieben, 071 669 28 47, www.bodmanhaus.ch

Buchhandlung Comedia. Katharinengasse Nunofilz, 071 245 80 08, www.comedia-sg.ch

Casa Latinoamericana. Eisengasse 5, 9000 St.Gallen, info@casalatinamericano.ch

Casino Frauenfeld. Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld, 052 721 40 41, www.casino-frauenfeld.ch

Casino Herisau. Poststr. 9, 9100 Herisau

Casinotheater. Stadthausstr. 119, 8400 Winterthur, 052 260 58 58, www.casinotheater.ch

Chällertheater im Baronenhaus. Markt-gasse 70, 9500 Wil SG, 071 911 51 68

Cinevox Theater. Poststrasse, Neuhausen am Rheinfall, cinevox@artco.ch, www.artco.ch

Chössli-Theater. Bahnhof, 9620 Lichtensteig, 071 988 13 17, VK: 071 988 57 57, www.choessi.ch

Club Chez Fuchs. Reichenaustr. 212, 78467 Konstanz, 0049 7531 697 05 12, www.chez-fuchs.de

Conrad Sohm. Boden 16, 6850 Dornbirn, 0043 5572 33 606, www.adl.at

CULT Bar. Kräzerstrasse 12a, 9014 St.Gallen, 079 673 07 43, www.cultbar.ch

Diogenes Theater. Kugelgasse 3, 9450 Altstätten SG, 071 755 49 47, VK: 071 755 19 65, www.diogenes-theater.ch

Eisenwerk. Industriest. 23, 8500 Frauenfeld, 052 728 89 82, VK: 052 721 99 26, www.eisenwerk.ch

Erica der Club. Grenzstr. 15, 9430 St.Margrethen SG, 071 744 15 55, www.ericach.ch

FassBühne. Webergasse 13, 8200 Schaffhausen, 052 620 05 86, VK: 052 620 05 86, www.schauwerk.ch

Festspiel- und Kongresshaus. Platz der Wiener Symphoniker 1, 6900 Bregenz, 0043 5574 41 33 51, www.festspielhausbregenz.at

Figurentheater. Lämmlibrunnenstr. 34, 9004 St.Gallen, 071 223 12 47, VK: 071 222 60 60, www.figurentheater-sg.ch

Gasthaus Rössli/Kultur in Mogelsberg. Dorfstr. 16, 9122 Mogelsberg, 071 374 15 11, www.roessli-mogelsberg.ch

Gaswerk. Untere Schöntalstrasse 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, www.gaswerk.ch

Genossenschaft Hotel Linde. Poststr. 11, 9410 Heiden, 071 891 14 14, www.lindeheiden.com

Grabenhalle. Unterer Graben 17, 9000 St.Gallen, 071 222 82 11, www.grabenhalle.ch

Hotel Hof Weissbad. Parkstrasse, 9057 Weissbad, 071 798 80 80, www.hofweissbad.ch

Jazzclub Rorschach. Churerstr. 28, 9400 Rorschach, 071 858 39 96, www.jazzclub-rorschach.ch

Jazzhuus (Jazzclub). Rheinstr. 21, 6890 Lustenau, www.jazzclub.at

Jugendkulturraum flon (Lagerhaus). Davidstr. 42, 9001 St.Gallen, 071 224 55 05, www.flon-sg.ch

K 9 Kulturzentrum. Hieronymusgasse 3, 78462 Konstanz, 0043 7531 16 713, www.k9-kulturzentrum.de

KAFF. Zürcherstrasse 185, 8500 Frauenfeld, 052 720 36 34, www.kaff.ch

Kammgarn. Baumgartenstr. 19, 8200 Schaffhausen, 052 624 01 40, www.kammgarn.ch

Kantonsbibliothek Vadiana. Notkerstr. 22, 9000 St.Gallen, 071 229 23 21, www.kb.sg.ch

Katharinensaal. Katharinengasse 11, 9000 St.Gallen

Keller der Rose. Klosterplatz, 9000 St.Gallen, 071 222 90 20

Kellerbühne. St.Georgen-Str. 3, 9000 St.Gallen, 071 223 39 59, VK: 0901 56 06 00, www.kellerbuehne.ch

Kellerbühne Grünfels. Molkereistr. 12, 8645 Jona, 055 212 28 09, VK: 055 212 28 09, www.gruenfels.ch

Kino Loge. Oberer Graben 6, 8400 Winterthur, 052 208 12 41, www.hotelloge.ch

Kino Namenlos. Mühletorplatz 6800 Feldkirch, 0043 55 2272 895, www.taskino.at

Kino Rosental. Schulhausstr. 9, 9410 Heiden, 071 891 36 36, www.kino-heiden.ch

Kinok. Grosseackerstr. 3, 9000 St.Gallen, 071 245 80 68, VK: 071 245 80 68, www.kinok.ch

Kraftfeld. Lagerplatz 18, 8400 Winterthur, 052 202 02 04, www.kraftfeld.ch

Kraftwerk. 9643 Krummenau, 071 993 36 32, www.kraftwerk-club.ch

Krempele (Zentrum Neu Hof). Wiedenstr. 48, 9470 Buchs SG, 081 756 50 10, www.krempele.ch

kubus. Mooswiesstrasse 30, 9200 Gossau SG, www.myspace.com/imkubus

Kugl - Kultur am Gleis. Güterbahnhofstr. 4, 9000 St.Gallen, 076 420 38 45, www.kugl.ch

Kult Bau. Konkordiastrasse 27, St.Gallen, 071 244 57 84, www.kultbau.org

Kultur im Bären. Unterdorf 5, 9312 Haggenschwil, 071 243 20 83, www.kultur-im-baeren.ch

Kulturcinema. Farb-gasse, 9320 Arbon, 071 440 07 64, www.kulturcinema.ch

Kulturforum. Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071 410 10 93, www.kulturforum-amriswil.ch

Kulturladen. Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, 0049 7531 529 54, www.kulturladen.de

Kulturzentrum Gaswerk. Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, VK: 052 203 34 34, www.gaswerk.ch

Kunst- und Kulturzentrum K9. Obere Laube 71, 78462 Konstanz, 0049 7531 167 13, www.k9-kulturzentrum.de

Löwenarena. Hauptstrasse 23, 8580 Sommeri, 071 411 30 40, www.loewenarena.ch

Lokremise. Grünbergstr. 7, 9000 St.Gallen

Lyceumclub. Rorschacherstr. 25, 9000 St.Gallen

Marionettenoper. Fischergasse 37, 88131 Lindau, 0049 8382 94 46 50, VK: 0049 8382 94 46 50, www.lindauer-mt.de

Metrokino. Rheinstrasse 25, 6900 Bregenz, 0043 5574 71 843, www.filmforum.at

Montforthaus. Leonhardsplatz 8, 6800 Feldkirch, 0043 5522 760 01 31 10

Offene Kirche. Böcklinstrasse 2, 9000 St.Gallen, 071 278 49 69, VK: 071 278 49 69, www.okl.ch

Palace. Rosenbergstr. 2, 9000 St.Gallen, 079 347 04 21, www.palace.sg

Phönix Theater 81. 8266 Steckborn, www.phoenix-theater.ch

Projektraum exex. Oberer Graben 38, 9000 St.Gallen, 071 220 83 50, www.visarteost.ch

Printlounge. Schwertgasse 11, 9000 St.Gallen, 071 222 07 52, www.printlounge.ch

Propstei. 6722 St.Gerold, 0043 5550 21 21, www.propstei-stgerold.at

Remise. Am Raiffeisenplatz 1, 6700 Bludenz, 0043 5552 334 07, www.remise-bludenz.at

Remise. Silostr. 10, 9500 Wil SG, 071 912 26 55, www.klangundkleid.ch/remise

Restaurant Eintracht. Neudorfstr. 5, 9533 Kirchberg SG, 071 931 10 92, www.eintracht-kirchberg.ch

Restaurant Freihof. Rorschacherstr. 2, 9450 Altstätten SG, 071 755 86 20, www.freihof-altstaetten.ch

Restaurant Kastanienhof. Miltärstr. 9, 9000 St.Gallen, 071 278 41 42, www.kastanienhof.ch

Restaurant Rössli. Dorf 42, 9103 Schwellbrunn, 071 352 21 22

Restaurant Splügeneck. St.Georgenstr. 4, 9000 St.Gallen, 071 222 16 29

Rosenegg. Das Haus mit kulturellen Aktivitäten, Bärenstrasse 6, 8280 Kreuzlingen, www.museumrosenegg.ch

Rudolf-Steiner-Schule. Rorschacherstr. 312, 9016 St.Gallen, 071 282 30 10, www.steinerschule.ch

Salzhaus. Untere Vogelsangstr. 6, 8400 Winterthur, 052 204 05 54, VK: 052 204 05 54, www.salzhaus.ch

Schlachthaus Kulturcafé. Dornbirn, 0043 5572 36 508, www.cafe-schlachthaus.at

Schloss Dottenwil. Postfach 1094, 9303 Wittenbach, 071 298 26 62, www.dottenwil.ch

Schloss Hagenwil. Hagenwil, 8580 Amriswil, 071 41 11 91 3, VK: 071 41 14 19 8, www.schloss-hagenwil.ch

Schloss Wartegg. Von-Barler-Weg, 9404 Rorschacherberg, 071 858 62 62, www.wartegg.ch

Schloss Wolfsberg. Wolfsbergstr. 19, 8272 Ermatingen, 071 663 51 51, VK: 071 663 51 51, www.wolfsberg.com

Schlösslekeller. Fürst-Franz-Josef-Str. 68, 9490 Vaduz, 0041 423 230 10 40, www.schloesslekeller.li

Sonderbar/Rauch. Markt-gasse 12-14, 6800 Feldkirch, 0043 5522 76 355, www.sonderbar.ch

Spielboden. Färbergasse 15, 6850 Dornbirn, 0043 5572 219 33 11, www.spielboden.at

Stadtsaal. Bahnhofplatz 6, 9500 Wil SG, 071 913 70 07, www.stadtwil.ch

Stadttheater Konstanz. Konzilstr. 11, 78462 Konstanz, 0049 7531 90 01 08, VK: 0049 7531 90 01 50, www.stadt.konstanz.de

Stadttheater Schaffhausen. Herrenacker 23, 8200 Schaffhausen, VK: 052 625 05 55, www.stadttheater-sh.ch

Stickererei. Café/Bar, Oberer Graben 44, 9000 St.Gallen, 071 222 62 32, www.cafebarstickererei.ch

Tango Almacén. (Lagerhaus). Davidstr. 42, 9000 St.Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch

TanzRaum Herisau. Mühlebühl 16a, 9100 Herisau, 071 352 56 77, www.tanzraum.ch

Theagovia. Sun Areal, 8575 Bürglen, 071 622 44 33, www.theagovia.ch

Theater am Kirchplatz. Reberastr. 29, 6900 Bregenz, 0043 5574 440 34, www.theaterkosmos.at

Theater Kosmos. Museumstr. 24, 9000 St.Gallen, 071 242 05 05, VK: 071 242 06 06, www.theatersg.ch

Theater am Kornmarkt. Seestr. 2, 9494 Schaan, 0041 0423 237 59 60, VK: 0041 0423 237 59 69, www.tak.li

Theater am Kornmarkt. Seestr. 2, 6900 Bregenz, 0043 5574 428 70, VK: 0043 5574 420 18, www.theater-bregenz.at

Theater am Saumarkt. Mühletorplatz 1, 6800 Feldkirch, 0043 5522 728 95, www.saumarkt.at

Theater an der Grenze. Hauptstrasse 55a, 8280 Kreuzlingen, 071 671 26 42, www.kreuzlingen.ch

Theaterwerk. Teufenerstrasse 73a, 9000 St.Gallen, 079 677 15 89

Tonhalle. Museumstr. 25. 9000 St.Gallen, 071 242 06 32, VK: 071 242 06 06, www.sinfonieorchestersg.ch

Trottentheater. Rheinstrasse, Neuhausen am Rheinfall, 052 672 68 62

USL-Ruum. Schorenstr. 12, 8580 Amriswil, www.uslruum.ch

Vaduzer-Saal. Dr. Grass-Str. 3, 9490 Vaduz, 0041 0423 235 40 60, VK: 0041 0423 237 59 69, www.vaduz.li

Vollmondbar. Stadtgärtnerei, Glashaus beim Sallmannschen Haus, 8280 Kreuzlingen, 071 672 69 25

Werdenberger Kleintheater fabrigli. Schulhausstr. 12, 9470 Buchs SG, 081 756 66 04, VK: 081 756 66 04, www.fabrigli.ch

ZAK. Werkstr. 9, 8645 Jona, 055 214 41 00, VK: 055 214 41 00, www.zak-jona.ch

ZiK - Zentrum für integrierte Kreativität. Weitegasse 6, 9320 Arbon, 071 714 402 792, www.zik-arbon.ch

Änderungen und Ergänzungen bitte an: sekretariat@saiten.ch

Die Adressen der Museen und Galerien sind unter «Ausstellungen» aufgeführt.





Metzgergass 26
9000 St.Galle

**Christen
Lebensmittel hat
sozusagen alles für's Fest:**
Weine, Käse, Gemüse, Früchte,
Prosciutto, Coppa, Salami, Mortadella
und nebst vielem Feinem noch Schönes
und Gutes bereits zum Schenken
verpackt.



**CHRISTEN
LEBENSMITTEL**
Teufenerstrasse 145
9012 St.Gallen



DAR



DAX



RAR

teo jakob®

Möbel, Büromöbel, Küchen, Lampen, Textilien,
Planung und Innenarchitektur

Späti Ohlhorst AG
Spisergasse 40
9000 St.Gallen
Tel. 071 222 61 85
Fax 071 223 45 89
st.gallen@teojakob.ch
www.teojakob.ch

St.Galler Stickerei aus der NiedermannDruck AG

Selbstverständlich waren wir stolz, als wir zum Drucker des Buches «Textiles St.Gallen» gewählt wurden. Mit unserem Service und unserem Preis konnten wir uns gegen eine starke Konkurrenz durchsetzen. Und dank unserem 10my-FM-Raster drucken wir in einer Qualität, die Textilien lebendig werden lässt.

NiedermannDruck

Rorschacher Strasse 290
9016 St.Gallen
Telefon +41 71 282 48 80
info@niedermanndruck.ch